

# AHORA



UNA BELLA FIESTA INFANTIL EN EL ASILO DE SANTA CRISTINA. — Con motivo de la fiesta de Santa Cristina, ha tenido lugar un gratisimo agasajo a los asilados de la Institución de este nombre. Notables artistas divertieron con sus ejercicios y trucos a los pequeños, que aquí aparecen desvaneciendo sus dudas "quignolescas" con amigables "clowns" de carne y hueso...



AHORA

Los pequeños veraneantes de las colonias barcelonesas, que han pasado una temporada gozosa, conquistando salud



Ya regresan a Barcelona los grupos de pequeños que han pasado en colonia una temporada en las playas. Claro está que no vuelven a una temperatura muy grata; pero ya traen caudal de salud para todo el año. He aquí a los chiquitines recibidos por sus padres, con el cariño acrecentado después de la ausencia.—(Fotos Gonsanhi)



Los pequeños excursionistas vienen gozosos de su excursión. Cuentan y no acaban de los incidentes gratos de su veraneo, pero no pueden reprimir la emoción del recibimiento que los padres les hacen. Este chico llora de alegría al volver al acogimiento familiar, deseado a pesar de la agradable temporada, en alegre cuadrilla, en recreo constante, frente al bello espectáculo del mar



**UN FORMIDABLE INCENDIO HA DESTRUIDO EL HOTEL YUGOESLAVO DE RAGUSE, EN DALMACIA**

*El fuego sorprendió a los huéspedes cuando se hallaban en el salón de baile y en el cine*

Las pérdidas se calculan en diez millones de dinars

BERLIN, 24.—Las últimas noticias que se reciben acerca del incendio que ha destruido el hotel yugoeslavo de Raguse, en Dalmacia, dicen que para combatir el siniestro acudieron rápidamente los bomberos de Raguse y la tripulación de los barcos de guerra yugoeslavos anclados en el vecino puerto de Batage.

Sin embargo, dada la amplitud que desde los primeros momentos había tomado el incendio, fué imposible intentar siquiera los trabajos de extinción.

Los huéspedes del hotel fueron sorprendidos por las llamas en los salones de baile y en los bares, así como en la sala del cinematógrafo del hotel. También muchos de ellos fueron sorprendidos cuando ya se habían acostado.

La mayor parte de los huéspedes se han trasladado a los alrededores, por lo cual no se ha podido saber si hay que lamentar víctimas, pues todavía no ha sido posible pasar lista a los habitantes que estaban en el hotel al producirse el incendio.

A más de la dependencia del hotel han sido pasto de las llamas la casi totalidad de las maletas de los inquilinos. Se calcula que los daños materiales exceden de diez millones de dinars.

El Kupari pertenecía a una Sociedad checoslovaca, y la mayoría de sus inquilinos procedían de Checoslovaquia.—Fabra.

**EN INGLATERRA SE ESTIMA QUE SERA MAS FACIL CORTAR LA GUERRA ITALOABISINIA QUE EVITARLA****JAPONESES Y TURCOS PROTESTAN CONTRA LA PRESENCIA DE TROPAS ITALIANAS EN ETIOPIA**

*Se pretende que el conflicto pueda quedar resuelto en la Sociedad de Naciones*

**Ante el pleito italoabisinio, Francia procura mantenerse en postura neutral**

(Conferencia telefónica de Francisco Melgar)

PARIS, 24.—Ante la postura que por el pleito de Abisinia han adoptado Italia e Inglaterra la actitud de Francia, es decir, de la mayor parte de la Prensa francesa—salvo aquella marcadamente izquierdista que ataca por sistema a Mussolini y al fascismo desde que ambos aparecieron en el horizonte europeo—es de resuelta neutralidad.

Se considera en Francia que hay que dejar a Italia las manos libres en Africa, puesto que el precio de esta libertad es una buena amistad con la vecina nación, amistad que aquí se aprecia por encima de todo.

Algunos sectores de opinión, yendo más allá de este terreno, opinan que convendría hacer presión sobre Inglaterra para evitar que quede roto ese frente franco-angloitaliano que es un elemento de orden y de seguridad en Europa. "L'Intransigeant" de esta noche llega a decir, abiertamente, que los ingleses, conservando todas sus simpatías hacia los abisinios y fingiendo considerar como campeón de la libertad a un pueblo en el que está aún en vigor la esclavitud, corren el riesgo de destruir la alianza tan preciosa para la paz del mundo.

En París, lo mismo que en Londres, desde luego, ya se considera desde ahora la guerra como inevitable. Mussolini no es hombre que se deje impresionar por las amenazas exteriores y, además, las manifestaciones patrióticas de la juventud italiana no dejan lugar a dudas. La caldera hierve a borbotones y hay que abrir un escape de vapores para evitar que estalle. Aquí son contados los que rompen lanzas en favor del emperador de Etiopía, teniendo en cuenta, según hemos dicho más arriba, que lo que más interesa en estos momentos a Francia es conservar a todo trance la buena inteligencia con Italia.

Respecto al resultado que ha de tener la convocatoria inminente del Consejo de la Sociedad de Naciones, el escepticismo cunde hasta en las esferas oficiales.

Si bien es cierto que la diplomacia francesa, apoyando cortésmente a los ingleses, realiza en estos momentos esfuerzos meritorios para conseguir que Italia se avenga a admitir que el pleito italoabisinio interesa a la Sociedad de Naciones,

es evidente que estos pasos se dan exclusivamente para evitar, en primer lugar, el derramamiento de sangre, y, sobre todo, para realzar el prestigio del organismo ginebrino, que quedaría en postura desairada a consecuencia de una rotunda negativa de Italia. Pero, en este asunto, Francia procura comprometerse lo menos posible y, sobre todo, no producir disgusto en la opinión italiana. Todo lo más aspira a que se obtenga que Italia discuta con Inglaterra sobre la base del Tratado firmado entre Francia, Italia e Inglaterra el año 1906, respecto de los problemas de Africa.

En resumen: mientras Italia e Inglaterra entablan una controversia de indefinido alcance la actitud de Francia es toda conciliación y armonía. Pero apenas Italia muestre su deseo de lanzarse a una acción guerrera contra Abisinia, en Francia todo es silencio, aparente indiferencia y neutralidad firmemente consentida.

LONDRES, 24.—Hablando del conflicto italoabisinio, el "Daily Telegraph" anuncia que la discisión en el seno del Consejo de la Sociedad de Naciones será llevado con la más amplia base.

Sin embargo, en los círculos británicos no se desea indicar por ahora las cláusulas particulares del Estatuto de la Sociedad de Naciones que podrán aplicarse. El Gobierno británico quiere especialmente llegar a una estrecha colaboración con Francia, y se opondrá seguramente a todo procedimiento que pueda retrasar la adopción de una decisión.

En Londres no se oculta que será más fácil paralizar la guerra una vez declarada que impedir que estalle. Los círculos británicos creen que no sería justo negar armas a Etiopía al mismo tiempo, y parece que se busca el apoyo de otras potencias sobre este asunto, que probablemente podrá aplazarse hasta que el problema haya sido estudiado en su totalidad en Ginebra.

El mencionado periódico dice que una guerra está en contradicción con numerosas estipulaciones y obligaciones de los Tratados, y que la atención del mundo se concentraría en este hecho.—Fabra.

LONDRES, 24.—Los diarios de esta mañana suponen que el Gobierno italiano hará, en la próxima reunión del Consejo de la Sociedad de Naciones, una exposición detallada de las quejas que tiene contra Etiopía.

Según despacho de Roma al "Morning Post", Italia modificará su política con respecto a Gran Bretaña y daría su apoyo en otras regiones de Africa a cualquier tendencia o política antibritánica, si el Gobierno de Gran Bretaña autoriza las exportaciones de armas a Etiopía.

El corresponsal del "Times" pone de manifiesto que con motivo de las fiestas de cumpleaños del emperador sólo asistió el gobernador de la provincia de Wallaga, cuyo territorio, situado al Oeste del país, está fuera de todo peligro de invasión. Los demás gobernadores no han asistido a las ceremonias oficiales, por te-

**LA REBAJA DE EDADES EN LOS MANDOS MILITARES**

*Los tenientes generales y generales de División pasarán a la reserva a los sesenta y cuatro años de edad; los de Brigada, a los sesenta y dos, y los coroneles, a los sesenta*

El ministro de la Guerra leyó ayer en las Cortes el siguiente proyecto de ley:

"La situación actual de nuestra legislación respecto a la edad para el pase a la reserva de los mandos superiores del Ejército queda tan anticuada y los límites de edad son tan elevados, que rebasan en mucho los que la generalidad de las naciones han establecido, recogiendo las enseñanzas de la última Gran Guerra, en la que las necesidades de la batalla exigieron a los generales esfuerzos físicos, intelectuales y dotes de energía difíciles de satisfacer pasada cierta edad, y que ocasionaron, comenzada la lucha, el apartamiento de sus mandos de numerosos generales que, no obstante su elevado espíritu y buenas condiciones espirituales, no satisfacían las exigencias de la guerra moderna.

Todo ello aconseja el rebajar en nuestro Ejército las condiciones de edad para el retiro de nuestros generales y coroneles, limitando de momento esta reforma a los tenientes generales y a los divisionarios, que, por tener los más elevados límites de edad y ejercer mandos que requieren más autoridad y energía, es donde más urgentemente se precisa esta medida, retrasando durante dos años la rebaja en la edad de los de brigada y coroneles, por juzgarse que las exigencias de actividad de los brigadieres en poco se diferencian de las de los divisionarios y convenir a la regularización de las escalas y eficacia de los mandos el no causar alteraciones en aquéllas, produciendo un movimiento demasiado rápido en sus cabezas.

Por los anteriores razonamientos, de acuerdo con el Consejo de ministros, y previamente autorizado por S. E. el señor Presidente de la República, el ministro que suscribe tiene el honor de someter a la deliberación de las Cortes el adjunto proyecto de ley:

Artículo único. a) Los tenientes generales y generales de división que en la fecha de la publicación de esta ley hayan alcanzado la edad de sesenta y

**EN LA RIA DE LOS ARES UN NIÑO QUE PESABA DESDE UNA EMBARCACION CAYO AL MAR Y DESAPARECIO**

EL FERROL, 24.—Desde la embarcación donde se hallaba pescando se cayó al mar en Ría de Ares el niño de nueve años Baldomero Alonso Pérez. Otro niño llamado Gerardo Bouza Díaz, al ver caer a Baldomero, se arrojó al agua con propósito de salvarlo, pero no pudo conseguirlo y estuvo a punto de perecer ahogado. El primero de los niños desapareció en el mar y el segundo salió de él medio asfixiado.

cuatro años pasarán desde luego a la reserva, así como los que en lo sucesivo la vayan cumpliendo.

b) Los generales de brigada y coroneles pasarán a la situación de primera reserva al cumplir la edad de sesenta y dos y sesenta años, respectivamente; pero estos límites de edad no serán aplicados hasta transcurridos dos años de la promulgación de esta ley, rebajándose entonces un año las edades, y transcurrido un año más se rebajarán otro año.

c) Si como consecuencia de esta rebaja de edades algún general o coronel le correspondiese el pase a la reserva sin haber llenado los requisitos que las leyes establecen para el disfrute de los derechos pasivos de su empleo, seguirá percibiendo sus haberes como si se encontrase en activo hasta cumplir los dos años indispensables para consolidar sus derechos.

d) Siguen en vigor las disposiciones que facultan al Gobierno cuando las conveniencias del servicio así lo aconsejen para poder emplear en determinados destinos que no requieran una gran actividad a los generales y coroneles en la primera reserva que por sus condiciones físicas e intelectuales puedan desempeñarlos.

e) Esta ley sólo será de aplicación a los generales que, procedentes de Infantería, Caballería, Artillería, Ingenieros y Estado Mayor, integran el Estado Mayor General del Ejército.

f) Queda autorizado el ministro de la Guerra para dictar las disposiciones complementarias que exija el cumplimiento de esta ley."



ner orden de permanecer en sus puestos. Los etíopes han considerado que la ausencia del ministro italiano en los actos de ayer constituyen una falta de respeto enorme.

El mismo diario asegura que el Gobierno francés trata ahora exclusivamente de ir ganando tiempo para que el organismo de conciliación de Ginebra pueda reunirse e impedir que Italia tome medidas precipitadas antes de haber agotado los esfuerzos de arbitraje. Incluso si el Consejo no logra establecer un acuerdo, la divergencia italo-etíope pudiera ir al Pleno de la Sociedad de Naciones, lo que significaría un nuevo aplazamiento.

Es, pues, muy probable que la política de Gran Bretaña encuentre el apoyo de Francia a fin de que el conflicto quede dentro de la jurisdicción de la Sociedad de Naciones.—Fabra.

### Los nacionalistas japoneses protestan contra la presencia de soldados italianos en Etiopía

TOKIO, 24.—El señor Uchida, presidente del Seisanto (partido de la producción japonesa), apoyado por las Asociaciones secretas nacionalistas del Japón, ha dirigido al señor Mussolini un mensaje de protesta contra la presión del Ejército italiano en Etiopía, pidiendo además a Italia, en nombre de los productores y los trabajadores japoneses, abandone la política agresiva que emplea con Etiopía.

Además el partido ha hecho gestiones cerca del presidente del Consejo y de los ministros de Negocios, Guerra y Marina, para que el Gabinete japonés tome medidas en consonancia con la actitud bélica de los italianos.—Fabra.

### Los turcos creen que la situación actual puede reavivar las dificultades entre Turquía e Italia

TOKIO, 24.—El encargado de Negocios de Turquía, Nebil Bey, ha visitado al subsecretario de Negocios Extranjeros. De fuente autorizada, se dice que el representante turco quiso informarse de la actitud del Japón en el conflicto italo-etíope.

Parece que Nebil Bey declaró que Turquía estaba muy preocupada por el giro del conflicto y por la acción que Italia pudiese emprender en Etiopía, ya que, además, cualquier incidente pudiese reavivar las dificultades que los turcos tuvieron en otro tiempo con los italianos. Fabra.

### La guerra será cruel para los italianos por las circunstancias climatológicas

PARIS, 24.—El ministro de Etiopía en Londres ha declarado a los corresponsales franceses que un acuerdo amistoso entre Italia y Etiopía no parece ya posible.

La carnicería va a ser horrible—ha dicho—. Si es preciso, Etiopía desaparecerá; pero llegará el día del desquite.

La lucha va a ser muy larga y muy cruel. Las tropas italianas no están acostumbradas al clima de nuestro país. Ya están sufriendo las consecuencias del rigor de nuestro suelo. Por otra parte, los medios de guerra modernos no podrán aplicarse en su totalidad ni adaptarse fácilmente a las condiciones climatológicas del país.—Fabra.

### El ministro de Etiopía en Londres estima que la guerra será de extenuación

PARIS, 24.—El ministro de Etiopía en Londres ha declarado al corresponsal del "Echo de Paris" que los etíopes se dejarán matar hasta el último de ellos por la independencia del país.

Entiende el ministro que este conflicto no quedará circunscrito al marco local de Etiopía, sino que pudiera ser el comienzo de una sublevación terrible y de alcance incalculable de los pueblos colonizados contra los europeos.—Fabra.

### El conflicto italoabisinio puede despertar el sentimiento nacionalista africano

PARIS, 24.—Comunican de Djibuti al "Temps" que los indígenas, no sólo de

Somalia francesa, sino también de las posesiones británicas de África oriental e incluso de Arabia meridional, no hablan más que de la inminente guerra entre Etiopía y los "extranjeros".

Se sueña con el apoyo que podría darse, en caso necesario, a los hermanos de color en peligro.

Es decir, en otros términos: El conflicto italo-etíope ha contribuido enormemente a despertar el sentimiento del nacionalismo africano, que desde la toma de Khartume por lord Kitchener, dormía profundamente. El conflicto ha despertado este sentimiento mucho mejor que muchos años de propaganda y de xenofobia.

En todo caso, se ha producido una situación crítica que desde ahora ha de retener toda nuestra atención. No puede ser que toda la obra colonizadora de un siglo, obra que hemos sellado con sangre y dinero, peligre por una empresa que, vista desde el punto de vista geográfico, debería quedar confinada en un territorio bien circunscrito.—Fabra.

### Los periódicos italianos estiman que el juego de Inglaterra es un juego peligroso

MILAN, 24.—Los periódicos protestan enérgicamente contra la decisión de Inglaterra de permitir la entrega de armas a Etiopía.

"El Popolo d'Italia" se complace en consideraciones irónicas sobre las "amistades tradicionales" y dice entre otras cosas:

"Si en la cuestión etíope no existiesen los intereses ingleses inmediatos, Inglaterra debería negar toda entrega de armas a Abisinia. Hoy se reconoce la solidaridad de la industria inglesa de los bañones con Etiopía. Italia no olvidará fácilmente semejante actitud."

El "Stampa" dice: "Es un juego bastante peligroso el que Inglaterra juega en Etiopía. Más peligroso que la pretendida amenaza a su imperio, pues es la amistad italiana la que está en juego. Hay heridas que no se cierran y ofensas que no se olvidan jamás."—Fabra.

### Los ingleses procurarán la organización de la Cruz Roja en Abisinia

BERNA, 24.—En relación con la petición de ingreso de Abisinia en la Cruz Roja, se hace constar que, como dicho país no tiene organizado un servicio de tal naturaleza, y por la penuria de sus medios económicos no se encuentra en estado de hacerlo rápidamente, el Secretariado de Ginebra se pondrá en relación con un grupo inglés al que propondrá la concertación con el Gobierno etíope de un acuerdo similar al que la American Ambulance Association ha concertado con el Gobierno francés.

En este caso, en el supuesto de una guerra, los ingleses podrían formar una organización propia, que se encontraría bajo las órdenes del servicio de Salud etíope.—Fabra.

### Londres no se opondrá al tráfico de armas en Etiopía

LONDRES, 24.—Se asegura que la cuestión referente a la licencia de exportación de armas británicas para Etiopía depende del resultado que tengan las conversaciones entre diversos Gobiernos, y especialmente entre Roma y Addis-Abeba. Se estima que en caso de fracasar aquéllas, Londres no se opondrá al tráfico de armas.—Fabra.

### Manifestaciones en Italia a favor de la política intervencionista

ROMA, 24.—Anoche se han registrado manifestaciones populares en toda Italia, que han tenido por objeto testimoniar la simpatía con que el pueblo italiano ve la actitud del "duce" y su política en África. En varias ciudades han tomado parte en estas manifestaciones las tropas movilizadas.

Se han pronunciado discursos en los que el tono de los oradores fué contra el fracaso de la diplomacia internacional, reclamándose la derogación del acuerdo inglés autorizando la exportación de armas para Abisinia.—Fabra.

### En Nápoles también se han producido manifestaciones

NAPOLIS, 24.—Esta tarde han vuelto a reproducirse las manifestaciones patrióticas, habiéndose celebrado numerosas manifestaciones, en las que han participado los fascistas y ciudadanos de todas las clases sociales.

Las diversas manifestaciones se reunieron en el centro de la capital, patentizando su adhesión al señor Mussolini y lanzando gritos hostiles para Abisinia, Inglaterra y el Japón.

Los soldados y los marinos se mezclaron entre los manifestantes, que entonaban cantos e himnos patrióticos.

Después los manifestantes se congregaron ante el local del partido fascista, donde el secretario les arengó, declarando que todos los miembros del directorio napolitano del partido estaban dispuestos a marchar a África oriental.

### El secretario de la Sociedad de Naciones visita a M. Laval para proponerle la reunión del Consejo el día 31, con el fin de tratar del conflicto italoabisinio

PARIS, 24.—El secretario general de la Sociedad de Naciones, Joseph Avenol, ha visitado hoy al primer ministro Laval, para proponerle que el Consejo de la Sociedad de Naciones debería reunirse el día 31 de julio, para considerar el conflicto italoabisinio.

Entretanto, las Oficinas centrales en París del Ferrocarril de Addis Abeba a Djibuti, han declarado que el ferrocarril mantendría y debía mantener una política de puerta abierta en lo que se refiere a los envíos de armas a Abisinia, y aceptaría todos los envíos que hayan pasado las Aduanas, declarando abiertamente que contienen armamento.

Se señala que Francia posee una con-

cesión de setenta años, de acuerdo con la cual el ferrocarril está obligado a mantener la línea abierta a todo comercio con Abisinia.

Las autoridades de París han reconocido que los envíos de armamentos a Abisinia estaban aumentando, pero han manifestado que no estaban informadas de grandes envíos de armas procedentes del Japón. Han añadido, sin embargo, que si el Japón enviase grandes envíos de municiones recibirían el mismo trato que los envíos procedentes de otras partes.—United Press.

### Se cree que en la semana próxima se acordará convocar a la Sociedad de Naciones para tratar del conflicto italoabisinio

PARIS, 24.—Según la impresión más generalizada, Avenol, Laval y Litvinoff acordarán convocar el Consejo de la Sociedad de Naciones para la semana próxima, estimándose que las sesiones se iniciarán en un ambiente extraordinariamente confuso.

No es todavía seguro que Italia concurra a las deliberaciones, pero su asistencia depende de los acuerdos que recaigan en las respectivas cancellerías en torno al pleito. En los medios internacionales se cree que si Italia no acude a Ginebra, la causa que mantiene perderá en el juicio de la opinión internacional.

No se ha llegado a un acuerdo concreto sobre las bases en que ha de plantearse la discusión.

Abisinia ha invocado ya dos artículos del Convenio de la Sociedad de Naciones, que son los números 11 y 15. El primero prevé la convocatoria de la Sociedad en el caso de que exista amenaza de guerra. En cuanto al famoso artículo 15, que se estima como el punto más débil de todo el sistema del Convenio, se esperaba que el Consejo encontraría una salida para quedar a salvo de la difícil posición en que le coloca el séptimo párrafo, bajo cuya cláusula, en el caso de que no se llegase a una decisión unánime, cada miembro del organismo se reserva el derecho de tomar las determinaciones que más necesarias estime. Esto daría a Italia el derecho de declarar legalmente la guerra a Abisinia, aunque parece que Italia se opone a que se tenga en cuenta el último artículo, ya que no se concedería a Italia libertad de acción hasta pasado un plazo de tres meses.

Pasados estos tres meses no sería el momento propicio de que Italia declarase las hostilidades, teniendo en cuenta el clima de Abisinia.

De un lado se afirma que el Gobierno inglés se propone ejercer presión para lograr una rápida y definitiva decisión de la Sociedad de Naciones; por otra parte se hace hincapié para que la próxima semana sólo se celebre una corta reunión, aplazándose la decisión definitiva hasta otra ulterior sesión, que habría de tener lugar el 25 de agosto.

Las indicaciones recogidas en los medios diplomáticos de París señalan que mayor parte de los miembros del Consejo se inclina en favor de una estricta aplicación del articulado del Convenio. Comparten esta opinión los siguientes países: Rusia, las naciones de la Pequeña Entente, Turquía, así como las Repúblicas de Suramérica, Inglaterra y otros países neutrales, que sostienen que se debe evitar crear un precedente para justificar agresiones futuras.

También Francia tiene este criterio; pero continúa obrando con cautela, porque no quiere chocar contra la política italiana.

La sugerencia de que sean enviados a Abisinia representantes de la Sociedad de Naciones, que habrían de gobernar bajo la autoridad del emperador, destinados a asegurar la aplicación de las leyes contra la esclavitud y procurando crear la seguridad fronteriza que pide Italia, ha sido favorablemente acogida en Europa.

Sin embargo, se cree que algunos preferirían que el Consejo de la Sociedad de Naciones tome la decisión anteriormente apuntada, de acuerdo con la petición que en este sentido ha formulado Abisinia. Se sabe que el emperador de Abisinia ha sugerido por medio de su delegado en Ginebra que sea designada una Comisión que examine sobre el terreno el conflicto planteado.



### PRECAUCION, por K-HITO

—Daremos la vuelta para no tropezar con el cabo.  
—¡Oh! No importa. Tengo permiso.



## EN UN CABARET DE BURGOS ES MUERTA A TIROS UNA TANGUISTA Y HERIDO GRAVISIMAMENTE EL HOMBRE QUE BAILABA CON ELLA

**El agresor intentó suicidarse, y ha sido detenido**

BURGOS, 24.—A las cuatro de la madrugada, en el "cabaret" "Kursaal de Novedades" ha ocurrido un sangriento suceso. Se hallaba bailando el industrial Esteban de la Fuente, de treinta y ocho años, con una tanguista, Carmen Gimeno Presencia, de diecinueve años, natural de Valencia, y conocida por "la Venus valenciana". Juan Arce, tratante, natural de Villaseñor, amigo de Carmen, se encontraba, sentado, con la madre de la citada tanguista, en una mesa próxima, tomando champán, cuando, sin mediar palabra, disparó su pistola contra la tanguista y su pareja de baile, matando a Carmen e hiriendo gravísimamente a Esteban de cuatro balazos. Seguidamente, el agresor intentó suicidarse con la única bala que le quedaba al arma con que había hecho la agresión. El herido pasó al hospital, siendo detenido el agresor y, por orden del juez, clausurado el "cabaret", cuyas puertas sellaron los agentes de la autoridad.

**El autor del crimen de Beniarés es condenado a veinte años de prisión**

**El autobús que conducía a los testigos se despeña, resultando cuatro heridos**

ALICANTE, 24.—Ayer se celebró la vista de una causa por asesinato contra Marcos Cardona, quien mató a Salvador Satorre en un café del pueblo de Beniarés. El procesado fué condenado a veinte años de prisión.

Al terminar la vista, en un automóvil, marcharon hacia dicho pueblo los testigos que habían venido a deponer ante los Tribunales, y al llegar al sitio conocido por "La Carrasqueta", el "auto" se despeñó, dando una vuelta de campana, resultando heridos de gravedad dos de sus ocupantes, uno de ellos, hermano del asesinado, y otros dos heridos leves.

## EL MOMENTO POLITICO EN GRECIA

**Se anuncia una reunión de jefes republicanos griegos para organizar la lucha contra todo intento de restauración monárquica**

ATENAS, 24.—El señor Sophoulis, que sustituye a Venizelos en la dirección del partido liberal, ha regresado ayer a Atenas; hoy es esperado Caphandris, procedente de París, donde ha conferenciado con Venizelos.

Anúnciase una reunión magna de los jefes republicanos, que se unen sin distinción de tendencia para organizar la lucha contra la posibilidad de una restauración monárquica.—Fabra.

ATENAS, 24.—El ex ministro republicano Reutis sostiene en el diario "Patrias" de hoy la imposibilidad de un plebiscito imparcial que no vaya precedido de una previa amnistía para todos los condenados y exilados por la República. Fabra.

ATENAS, 24.—Oficialmente se desmiente que cierto número de oficiales, de guarnición en Tracia y Macedonia, se hayan comprometido a defender al régimen republicano contra toda agresión.—Fabra.

# EL "QUIJOTE" DE AVELLANEDA

## MICROSCOPIO

Don Emilio Cotarelo descuella por modo eminente en la erudición española. Su folleto "Sobre el "Quijote" de Avellaneda y acerca de su autor verdadero" es importantísimo. Cotarelo demuestra incontrovertiblemente que el "Quijote" de Avellaneda ha sido impreso, no en Tarragona, como reza la portada, sino en Valencia. Cotarelo señala como autor del falso "Quijote" al valenciano Guillén de Castro. Las razones que aduce Cotarelo son poderosas. Examinemos con el microscopio el "Quijote" de Avellaneda.

La geografía de la primera mitad del libro es la siguiente: Argamasilla, Ariza, Ateca, Zaragoza. La geografía de la segunda mitad: Sigüenza, Alcalá de Henares, Madrid, Toledo. En la primera parte del libro vemos un melonar en Ateca—un melonar guardado por un hombre con un lanzón, que está en una cabaña—, la plaza de Ateca, la casa de mosén Valentín, en que estamos dos veces; un aposentillo, en Zaragoza, donde dormía Sancho, con una ventanita por donde entra la claridad de la aurora. El melón es fruta predilecta en esta primera parte. Entre otras cosas, encontramos en el falso "Quijote" éstas: un medio chuzo de viñador, una mesa pequeña, un carro, un serón de basura. Sancho habla por dos veces de los zaragüelles. El ambiente de la obra es profundamente eclesiástico. En la plaza de Ateca se encuentran, entre la gente, seis o siete clérigos. Dos clérigos llegan a casa de mosén Valentín cuando en ella está Don Quijote. El protagonista del cuento "El rico desesperado" entra en una Orden monástica. La protagonista del otro cuento "Los dos felices amantes" es priora de un convento. De vuelta de Zaragoza, Don Quijote y Sancho se encuentran, sesteando en una espesura, a dos canónigos del Sepulcro de Calatayud. Sancho se acuerda de cuando, siendo muchacho, encendía en la iglesia las candelas y escurría las vinajeras. Sancho dice: "Gloria tibi, Domine." Sancho encarece la redondez de ciertos objetos diciendo que son más redondos que hostias. Sancho habla de la manceba del abad, la amiga del cura, el ama del vicario y el rufo del sacristán. Nada de esto atañe al clero regular. Indudablemente, el abad que se menciona aquí es dignidad secular y no monástica. Invocaciones de Sancho en sus charlas: San Jorge, Job, San Lázaro, San Francisco, Moisés, la Santísima Trinidad, la Pasión del Señor, San Pedro, Poncio Pilatos, las parrillas de San Lorenzo, San Julián, abogado de los cazadores; San Bartolomé, Jesús Nazareno, San Longinos benditísimo, otra vez las llagas del señor San Lázaro, San Quintín, nuestro padre Adán, Sodoma y Gomorra, Noé, Barrabás, Anás y Caifás, el gigante Goliath, Santa Susana, San Antón, San Martín, el Anticristo, Santa Bárbara, Abraham, los Evangelios del señor San Lucas, Judas, Nuestra Señora de los Dolores, Jonás y su ballena.

Hay detalles en el libro que un novelista, un Balzac, un Galdós o un Baroja no podrían acaso imaginar. La priora de un convento espera el instante de ir a maitines. Viene a avisarla una monja. Toma esta monja el candelero que está en la celda, sobre la mesa, y va delante alumbrando por los claustros. El santo Rosario es exaltado reiteradamente. Sancho tiene un tío en el Toboso que es por segunda vez mayordomo del Rosario. En una iglesia hay un retablo del Rosario. Don Gregorio, personaje de "Los dos felices amantes", lleva, siendo penitente, un rosario en el bolsillo. Sancho jura por "la procesión del Rosario". Dos veces vemos a Don Quijote en su pueblo ir a la iglesia con el rosario en la mano. Los dominicos son evocados repetidamente. De los dos o

tres libros que lee Don Quijote, uno es la "Guía de Predicadores". Lo escribió, como es sabido, un dominico. Se habla en la novela de "la insigne y grave religión de los Predicadores". Encontramos un predicador "eminente en doctrina y espíritu" que es dominico. Trabajamos conocimiento con otro dominico de "soberano espíritu". El protagonista de "El rico desesperado" entra en la Orden dominicana.

El libro, en su primera mitad, da la sensación de cosas vistas, vividas. Hay en esas páginas sentido exacto de localismo. En la segunda mitad no se percibe el mismo sentido local. Acaso el autor es persona que ha frecuentado mucho las tierras de Valencia y Aragón. Valencia tiene y ha tenido siempre trato frecuente con Aragón. Cuando Sancho nombra los zaragüelles y surge en el libro el serón de basura inevitablemente se nos presenta la figura de un "femater". Sancho debió de ser monaguillo en su niñez, y luego siguió su vida como labrador. A la manera de un "llauror" o "llaurisio" se suele expresar. En el discurso del libro recogemos recuerdos de Toledo. Aquí están el puente de San Martín, la Alcaña, la tarasca. El castillo de San Cervantes es nombrado dos veces. Indefectiblemente, toda esta caudalosa corriente eclesiástica había de ir a desembocar en el gran emporio eclesiástico. En Toledo, entre innumerables conventos, se encuentra el d. dominicas de Santa María de las Nieves, el de dominicos de Santo Domingo el Real y otro de dominicos también, de San Pedro Mártir.

El estilo del falso "Quijote" es sencillo, claro, limpio. Lo matizan expresivamente modismos y voces pintorescas. Cada siglo tiene su estilo. Uno de los dos cuentos que se insertan en la novela, el de "Los dos felices amantes", es una verdadera joya literaria. Todo es en esa obra perfecto: la composición y el estilo. El estilo de ese cuento puede servir de modelo, maravilloso modelo, de prosa del siglo XVII. Mejor no la ha escrito nadie. Se suelen censurar las inconveniencias que aparecen en el "Quijote" de Avellaneda. Esas inconveniencias eran comunes a todos los libros del siglo XVII. Las hay en el "Buscón", en las novelas de doña María de Zayas, en el propio "Quijote" de Cervantes. Nada más repulsivo—digámoslo con entera sinceridad—que las cámaras de Sancho, sobre las que hace chistes Don Quijote, y las vomitonas del mismo Sancho. El protagonista de Avellaneda da la impresión de un hombre que está en todo momento representando una parodia. No podemos tomarlo en serio. El protagonista de Cervantes tiene una dignidad natural que se nos impone. La diferencia que existe entre uno y otro "Quijote" es la misma diferencia que hay entre el "Quijote" de Cervantes y los demás libros de su tiempo. El "Quijote" de Cervantes es único en su tiempo y en su nación. En el "Quijote" de Cervantes percibimos algo que no percibimos sino rarísimamente en los autores de las demás literaturas europeas. Sólo en Francia lo percibimos en Molière. El "Quijote" es cosa no literaria, sino sentida. Todo esto no es literatura—como en el falso "Quijote", como en casi todos los demás libros del tiempo y de todos los tiempos—, sino sentimiento hondo, real y perdurable. En los demás libros encontramos autores, y en Cervantes y Molière, además de autores, encontramos hombres. En el "Quijote" de Avellaneda, a pesar de su ambiente clerical, respiramos un ambiente grato de libertad. Ni defensa de la expulsión de los moriscos. Ni Inquisición. Ni sumisiones respetuosas al rey. Los dos cuentos intercalados lo han sido para condenar a los que abandonan el claustro. Pero esos cuentos no prueban nada. Como decía Flaubert, a un desenlace se puede oponer otro. Si el rico desesperado hubiese procedido con cautela, no hubiese ocurrido la tragedia. Si los dos felices amantes hubieran sido moderados en sus gastos, dichosos hubieran vivido en el mundo.

En la dedicatoria de la obra se dice que el libro ha sido trabajado "contra mil detracciones". No creemos que el deseo de pecunia haya sido el móvil del autor. Se sabía que el autor estaba escribiendo el libro. Gentes que le rodeaban—acaso en un convento, en un convento de dominicos—reprobaban el intento. Y lo reprobaban por profano. El mayor favor que se le ha podido hacer a Cervantes es la publicación de este "Quijote". Contamos con él con un contraste para apreciar en todo su valor, su inmenso valor, el "Quijote" de Cervantes. En situaciones análogas vemos cuál es la posición de un hombre no genial y cuál la de un genio. Don Emilio Cotarelo nos presenta la figura del hermano de Guillén de Castro, el dominico fray Francisco de Castro. Aceptamos las conclusiones de Cotarelo, pero damos a este dominico una parte principalísima en la redacción de la obra.

AZORIN

## CONTINUA LA CRECIDA DE LOS RIOS EN CHINA

**Los daños son importantísimos**

SHANGHAI, 24.—En la región baja, al suroeste de la provincia de Shantung, por la que hasta el año 1852 corría el río Hoangho, la crecida de los ríos aumenta considerablemente.

El agua ha llegado ya a las ciudades de Tchujeh, Tchias-hiang y Joung Tchong, cuya evacuación ha sido ordenada por el gobernador.

En el lago de Tan Jang, en la frontera del Shantung y del Kiang Su, los diques han saltado debido a la presión de las aguas. Varios centenares de aldeas están totalmente inundadas. Centenares de fugitivos perecen todos los días por hambre y a consecuencia de las epidemias.

Los daños materiales son mucho más importantes que los registrados en la llamada gran crecida de 1931.



### Por fingirse agentes de la autoridad y proceder como tales, quedan a disposición del juez

BARCELONA, 24.—Han sido puestos a disposición del Juzgado José Martínez Ibáñez y Salvador Ballester, acusados de fingirse agentes de la autoridad y de haber autorizado la celebración de una reunión de elementos del Sindicato Agrícola de San Martín en la calle de Curtidores. Los dos detenidos se encontraban en la cárcel, detenidos gubernativamente.

### Fallos del Tribunal de Urgencia de Barcelona

BARCELONA, 24.—Ante el Tribunal de Urgencia se vieron esta mañana tres juicios, por tenencia ilícita de armas de fuego, contra Juan Sustrago, que fué condenado a seis meses de arresto; Agustín Valero, a seis meses y un día de prisión, y Joaquín Serrano y Joaquín García, a cuatro meses y un día de arresto.

BARCELONA, 24.—Por el Tribunal de Urgencia ha sido sobreesidida para todos los procesados, excepción hecha de José Martínez Virgili, José Serrano Castroviejo y José Morales, la causa seguida con motivo del atraco a la fábrica de licores Morera, que fué desglosada de la que se vió últimamente por el intento de atraco a la Casa Donat, en cuya suceso perdieron la vida un guardia y un atracador. Esta resolución ha sido tomada por haberse comprobado que son falsas las declaraciones prestadas por el detenido Rafael Sansegundo.

### Próxima vista en Sevilla de un proceso contra tres fascistas

SEVILLA, 24.—El Juzgado de Sanlúcar la Mayor ha enviado al fiscal, para su calificación, la causa instruida por los sucesos ocurridos en Aznalcóllar, donde, como se recordará, con ocasión de la venta del periódico fascista "¡Arriba!" resultaron muertos un fascista y otro vecino del bando contrario, y varios heridos.

En la causa aparecen procesados trece fascistas.

La vista tendrá lugar ante el Tribunal de Urgencia.

### Los timos de un noruego, disimulados con una agencia de relojes

BARCELONA, 24.—Ha sido detenido el súbdito noruego Burustein Maier, que tiene montado un negocio en la calle de Pelayo a base de relojes, que remite contra la entrega de una cantidad. La Policía ha considerado el negocio como un timo, y el detenido será propuesto para su expulsión.

### En San Sebastián comienza el Consejo de guerra contra el presidente de las Juventudes Socialistas de la barriada de Oria y 21 individuos de la misma Agrupación

SAN SEBASTIAN, 24.—A las cuatro de la tarde comenzó el Consejo de guerra contra Victorio Vicuña, presidente de las Juventudes socialistas de la barriada de Oria y otros veintiocho individuos de la misma Agrupación, acusados de auxilio a la rebelión. Se les imputa que derribaron postes del tranvía de Tolosa, intentaron volar un túnel de los Ferrocarriles Vascos, coaccionaron a una brigada de obreros del Ferrocarril de Usurbil y asaltaron la estación de Lasarte. El fiscal solicita veinte años de reclusión para cinco de los procesados; dieciséis para diez, doce para doce y dos para dos.

### En Caldetas unos desconocidos prenden fuego a un chalet propiedad de la familia del señor Pich y Pon

BARCELONA, 24.—Comunican de Caldetas que esta tarde unos desconocidos prendieron fuego a un chalet de madera propiedad de la familia del presidente de la Generalidad, señor Pich y Pon, y que era utilizado solamente en las horas del baño. Estaba instalado en lugar inmediato al hotel que el señor Pich posee en aquella población. Dada la combustibilidad del chalet éste ardió rápidamente y quedó destruido por completo. Las pérdidas se calculan en quince mil pesetas. No hubo desgracias ni se practicó detención alguna.

### Se abre una información sobre los actos tradicionalistas de Durango

BILBAO, 24.—El gobernador ha ordenado abrir una información sobre los incidentes ocurridos durante los actos tradicionalistas en Durango en vista de que un periódico local insiste en que hubo provocaciones y gritos subversivos.

### El letrado señor Barriobero presenta una denuncia por supuestas coacciones a tres testigos

BARCELONA, 24.—El letrado señor Barriobero ha presentado al Juzgado una denuncia contra la Policía por el hecho de haber detenido a Pedro Martínez, Leandro Orozco y José Payés, que ayer, en la vista de la causa por el triple asesinato de los encargados de la fábrica Talsas, celebrada ante el Tribunal de Urgencia, declararon a favor del procesado Joaquín Saura. Se añade en la denuncia que la Policía se personó en el domicilio de la madre de Joaquín Saura, a la que amenazaron, pretendiendo que ésta declarase en contra de su hijo.

La denuncia ha sido admitida y se procederá a abrir sumario para comprobar lo que haya de cierto en ella.

### Ingresan en la cárcel dos de los incendiarios de Gabá

BARCELONA, 24.—Los dos últimos individuos detenidos en Gabá con motivo del incendio ocurrido en una casa de labor de aquella población, Manuel Torrén y Gervasio Sánchez, prestaron esta mañana declaración ante el juez, que dispuso su ingreso en la cárcel. El otro detenido, Manuel Casanovas, que resultó con algunas quemaduras, continúa en el Hospital Clínico, a disposición del juez que instruye el sumario.

### Se activan los derribos en la vieja cárcel de Sevilla

SEVILLA, 24.—Esta mañana comenzaron las obras de derribo de los sectores ruinosos en la antigua cárcel del Pópulo. La demolición total dependerá de la entrega del edificio al Ayuntamiento por parte del Estado.

### El misterio de un paquete comercial facturado que se incendia por sí en la estación

BARCELONA, 24.—En el cuartel de la División han facilitado la siguiente nota: "En la estación de M. Z. A., al descargarse un paquete que venía facturado a gran velocidad, consignado a una casa comercial de esta ciudad, se ha incendiado espontáneamente, sin saberse las causas, y sin que haya producido otros daños y lesiones. Se ha dado conocimiento a Comisaría, y se instruyen diligencias."

### El "gordo" del último sorteo favorece a varios reclusos del Reformatorio de Adultos, en Alicante

### Otros afortunados que no son presos

ALICANTE, 24.—En el Reformatorio de Adultos, el júbilo es inmenso por haber correspondido buena parte del primer premio de la lotería pasada a varios presos. Aun cuando se tenía interés en guardar el secreto por contingencias a que el suceso puede dar lugar, ya que los agraciados son condenados que tienen que pagar indemnización por sus condenas, se ha sabido que fueron vendidos dos décimos a Charles Sernont, uno a Manuel García Fernández, otro décimo ha sido repartido entre Rogelio Pá, Benito Robledo, José Valverde, Juan Ruiz y Leoncio Sanz, y todos ellos fueron vendidos por el vendedor Cárceles.

Otro décimo del número premiado lo juega un capataz del puerto, y otro un tripulante del vapor "Cabo Figueiro". Se dice también que un oficial del Ejército juega otro décimo.

### LOS CONFLICTOS SOCIALES

#### Los industriales de la madera

SEVILLA, 24.—Una Comisión de obreros del ramo de la Madera visitó al gobernador para pedirle que, en la aplicación de las tarifas a las materias importadas, se tengan en cuenta las que correspondan a las clases recibidas en Sevilla.

# La diarrea de los niños

produce verdaderos estragos, pues de 70.000 que mueren al año en España, la mayor parte son víctimas de ella  
¡Madrel Atiéndala pronto con régimen alimenticio adecuado y alguna cucharada de

# DIGESTÓNICO

DEL DR. VICENTE.



"En las diarreas de niños y adultos he empleado como auxiliar del tratamiento el DIGESTÓNICO del doctor Vicente, y en todos los casos he observado los mejores efectos."

Dr. J. ESCUDERO BUENO  
Profesor A. de la Facultad de Medicina de Madrid



# Las Cortes terminaron el debate de totalidad del proyecto que modifica en parte la ley de Reforma agraria

Intervinieron en favor del dictamen el señor Florensa, de la Lliga Catalana, y el ministro de Agricultura y pronunciaron discursos de rectificación los ex ministros señores Del Río y Sánchez Albornoz y el señor Primo de Rivera, quienes continuaron combatiendo el proyecto

A las cuatro y cuarto abre la sesión el señor Alba.

Las tribunas, desiertas.

Los escaños, con muy escaso número de diputados.

En el banco azul, el ministro de Marina.

Se lee y aprueba el acta de la sesión anterior, y se da lectura al despacho ordinario.

Se pasa al

## ORDEN DEL DIA

### Proyectos definitivamente aprobados

Se aprueban definitivamente los siguientes proyectos de ley:

Concediendo plaza de gracia en la Escuela Naval a los nietos del capitán de navío don Joaquín Bustamante.

Concediendo un suplemento de crédito de 7.494.552,24 pesetas al extraordinario autorizado para continuar las obras a cargo del Gabinete técnico de Accesos y Extrarradio de Madrid.

De conversión de la Deuda pública (Entran los ministros de Obras Públicas y de Agricultura.)

Se pasa a

## RUEGOS Y PREGUNTAS

### Las Compañías ferroviarias y la Comisión de Transportes

El señor CASAS (don Hermenegildo), de Unión Republicana, pide al ministro de Obras públicas que las Compañías ferroviarias de la clase B tengan representación en la Comisión de transportes para la cesión de los servicios, quedando sin efecto el decreto de 19 de septiembre de 1934, hasta que se resuelva el problema de los transportes. La Comisión, a su juicio, deben integrarla representantes de las Compañías ferroviarias y de las de autobuses.

### La situación de la provincia de Almería

El señor BARCIA, de Izquierda Republicana, formula otro ruego, relacionado con el ferrocarril de Baza a Almería, y con otras obras públicas que pueden contribuir a remediar la angustiosa crisis de paro que padece aquella provincia.

El MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS contesta al orador.

Dice que, verdaderamente, la situación de la provincia de Almería, es grave, por la paralización de sus minas, la pérdida de mercados para la uva de mesa y otras causas; pero el problema está en que hay que buscarle a Almería otros medios de producción, porque lo que no puede hacerse es que una provincia entera viva de la beneficencia.

El señor BARCIA rectifica e insiste, en términos enérgicos, en sus anteriores manifestaciones, y entonces el MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS vuelve a intervenir para decir que en estos problemas de carácter nacional no deben enfadarse unos con otros, sino colaborar todos juntos, con el fin de resolverlos.

El señor BARCIA interviene nuevamente y dice que no se trata de una posición personal suya, porque en aquellos momentos cuenta con la representación de todos sus compañeros de Cortes por la provincia de Almería.

### Proposición tomada en consideración

Se vuelve otra vez al orden del día y es tomada en consideración una proposición de ley del popular agrario señor Cuartero, modificando el artículo 2.º de la de 4 de junio último, referente al régimen tributario de alcoholes.

### Se aprueba el dictamen contra el empleo de explosivos en la pesca

Sin discusión se aprueba un dictamen de la Comisión de Industria sobre el proyecto de ley estableciendo sanciones contra el empleo de explosivos o materias corrosivas o venenosas en la pesca.

(Entra el ministro de Justicia.)

Se pone a discusión un dictamen de la Comisión de Justicia sobre el proyecto

de ley regulando las relaciones de los propietarios de locales destinados a fines mercantiles en edificios destruidos por los sucesos revolucionarios de Asturias, con los que eran sus arrendatarios.

El señor ALVAREZ VALDES, liberal demócrata, defiende varias enmiendas.

Le contesta por la Comisión, el señor MOUTAS, quien rechaza una, acepta otra y recoge el espíritu de otras varias, y quedan aprobados los siete artículos del dictamen.

### La modificación de la Reforma agraria

Se pasa a discutir el dictamen de la Comisión de Agricultura sobre el proyecto de ley modificando en parte el de Reforma Agraria, de 15 de septiembre de 1932.

El señor BLANCO RODRIGUEZ, agrario, continúa su discurso iniciado ayer para explicar la posición de su minoría. Se ha hablado—dice—de la desvaloración de la tierra, y todas las personas razonables saben que este es uno de los resultados más deplorables de la ley de Reforma agraria. La realidad es que hoy se acerca el labrador a los Bancos en solicitud de créditos y no se le conceden por la situación que se ha creado en la economía y en la finanza. Como no hay crédito, las cosechas pesan íntegramente sobre el labrador y por ello se ve obligado a vender al precio que sea para hacer frente al pago de salarios, etc.

La Reforma agraria, como se proyectó por sus autores, era utópica. Lo que hay que hacer es traer este problema a términos de realidad y acometer la reforma que sea viable. Si lo que se proyecta gastar en la Reforma agraria se hubiese dedicado a fomentar la riqueza

agrícola, el problema existente en nuestros campos estaría ya resuelto.

Rectifica alguna de las afirmaciones de tipo histórico hechas ayer por el señor Sánchez Albornoz. El campo vive, con toda empresa, por el capital que lo sostiene y la inteligencia que lo dirige. Esto es lo que hasta ahora no ha podido eliminar la técnica. La realidad presente es que el campo está descapitalizado; no tiene crédito, y vosotros podréis hacer lo que queráis, pero los labradores sabrán quiénes son los que de verdad les defienden.

### El proyecto de ley sobre retiro de generales

El MINISTRO DE LA GUERRA, desde la tribuna de secretarios, da lectura a un proyecto de ley sobre retiros de generales.

### El señor Florensa, de la Lliga Catalana, defiende el dictamen de Contrarreforma agraria

El señor FLORENSA, de la Lliga, defiende el dictamen.

¿Qué se propone—pregunta—el proyecto del ministro de Agricultura? Se propone escuetamente limar aquellas aristas de injusticia, aquellas asperezas de pasión de la ley Agraria. ¿Que el problema es más amplio; que debe discutirse más a fondo?; indiscutible.

—He escuchado—dice—con verdadero asombro aportaciones eruditas que nos han remontado a los tiempos de Abderamán y nos han hablado de los teólogos. Yo no soy catadrático, pero soy agricultor, y, como tal, creo que no hay que asustarse con aquellas cifras que, por ejemplo, nos dió el señor Primo de Rivera, quien cree de buena fe que con

menos de ocho mil millones de pesetas no se puede hacer una reforma agraria. Yo me he dedicado siempre a hacer parcelaciones, y a mí me han pagado todos. Ahora, lo que yo realizo no podría hacerlo el Estado. Yo esperaba que, frente al proyecto de Reforma agraria viniera otro de crédito, porque hay muchos campesinos que adquieren fincas de 16.000 ó 18.000 pesetas y no tienen ahorradas más que 1.500. A esos campesinos hay que evitarles que caigan en la usura, mediante una institución de tutela paternal. Ahora bien, hay que tener en cuenta asimismo la conducta de ese campesino. Al hombre que no se sabe gobernar por sí, no se le puede dar nada.

El señor PRIMO DE RIVERA: ¿Querá su señoría que sepan economía agraria los hombres que ganan cinco reales de jornal?

El señor ORIOL DE LA PUERTA, popular agrario: En Madrid hay oficinistas que no ganan más de esa cantidad.

Continúa el señor FLORENSA, y dice que algunos afirman que en el campo español no se puede vivir, pero lo cierto es que en época normal el que es buen labrador y sabe administrarse puede, no sólo vivir, sino guardar y dejar un remanente que es la base de muchas de las fortunas que se han hecho en España. El campo español está falto de una adaptación a las necesidades de la técnica y la economía modernas aconsejan.

El hombre que tiene muchas tierras y las administra bien y crea riqueza, es un benemérito de la Patria, aunque tenga muchas tierras. El que tiene pocas y no las beneficia y no se administra bien, es indigno de ser propietario, aunque tenga poca tierra.

Cita el caso de un propietario de la provincia de Gerona, quien compró una extensísima finca que no producía porque era tierra muy salobre. Gastó en ella tres millones de pesetas, la puso en máxima producción, con todos los adelantos de la técnica, y al llegar la Reforma agraria incluyeron esta finca en la Reforma. La viuda y los hijos de ese propietario, que luchó de esta manera y empleó su capital en una empresa patriótica, tienen hoy que vivir con estrechez por estar inmovilizado aquel capital.

(Entra el jefe del Gobierno.)

Una hectárea de tierra en terrenos de regadío del Alto Aragón se amortiza en seis años. Entre Huesca y Lérida, por ejemplo, en los términos de Almacellas y Tamarite, hay una zona extensísima de tierra magnífica que está sin cultivo porque nadie va por allí.

(Entra el ministro de la Gobernación.)

Una reforma agraria a fondo sería en estos momentos el mayor desastre para el proletariado nacional. Estamos en momentos en que no se vende ni el aceite, ni el vino, ni el trigo. En esas condiciones, ¿qué queréis repartir? Lo que es necesario es realizar una política de fomento de la producción y de la exportación agrícolas; una política que ha de realizarse, no desde el Ministerio de Agricultura, sino desde el Ministerio de Industria y Comercio, mediante Tratados comerciales.

### El ministro de Agricultura cree que no hay una diferencia perceptible entre el proyecto y el dictamen de la Comisión

El MINISTRO DE AGRICULTURA interviene. El traer un proyecto de ley reformador de la Reforma agraria era—dice—un compromiso de Gobierno, contenido en la declaración ministerial. La Reforma agraria llevó la anarquía al campo español. Nosotros no solamente vamos a quitar los derechos a los campesinos asentados en virtud de la ley de Reforma agraria, sino que les vamos a decir: "Ahora vais a ser propietarios".

En la ley de Reforma agraria se han infringido preceptos constitucionales que a fuer de republicanos, de liberales y de demócratas, tenemos el deber de respetar. En esa Constitución que yo voté con singular complacencia se consigna el principio de que no se podrá realizar expropiación alguna sin indemnización. Nadie creyó que hubiera ciudadanos es-

## Croniquilla de AHORA

### Sinceridad

La compañía Rambal representaba el último acto de "El verdugo de la reina", en el que seis condenados a muerte esperan, en un calabozo, su trágico final.

Golpes sordos en un lateral; grandes pedruscos que caen, y un hueco por el que asoma la cabeza de un anciano de luengas barbas, preso durante treinta años.

Decía Rambal:

—¿Os habéis equivocado?

—Buscáis la libertad?... —¡Cá! Lo que busco es la barbería — "morcilleó" el actor López de Rueda, provocando la risa de Rambal, de los "sentenciados" y del público...

### Etimología pura

—Para mí, el "hidro" es un invento completamente inútil—decía ayer en una tertulia literaria un pensionado que se dispone a recorrer este verano, en plan sociológico, media Europa—. En cuanto me meto en un "hidro" me pongo a morir. No sé qué será eso.

Y un contertulio, especializado en filología, repuso:

—Está bien claro. Hidrofobia.

### ¿Quién supiera escribir!



La sirvienta de uno de nuestros académicos de la Lengua penetró el otro día en el despacho de su señor y—como la moza al cura de la "Dolora"—rogó al "inmortal" que le escribiera una carta "para el pueblo".

El ilustre y bondadoso personaje accedió y, una vez redactada la misiva, leyóla en voz alta a la interesada para que ésta viera si había sabido interpretar lo que ella tenía pensado. La muchacha no opuso más que este pequeño reparo:

—La carta está muy bien, y yo muy agradecida, pero, si al señor no le parece mal, podríamos agregar que perdonen las faltas de ortografía...

### Argumento de artista

Se conmemora estos días el centenario del gran dibujante francés Degas, el artista que creó verdaderamente una escuela. Cons-

tituyó en cierto modo su especialidad el obtener croquis de bailarinas. Un día, en los pasillos de la Opera, encontró a una famosa artista que tenía tan hermosas piernas como deficiente rostro. Degas hizo su apunte rápido y se lo mostró a la artista, que dijo con suficiencia:

—La silueta no está mal; pero ¿por qué me ha puesto usted esa cara de criada?

A lo que Degas, perplejo, contestó:

—Precisamente, señoría, precisamente...

### No es un tópico

La serie de actos y ceremonias a que ha tenido que asistir Jorge V con motivo de las fiestas de las bodas de plata de su reinado han quebrantado ligeramente su salud.

No es la primera vez que su majestad británica sufre esta fatiga por asistir solemnemente a actos llevando puesta una corona de oro y piedras preciosas de bastante peso.

El rey Jorge, fino humorista, decía con este motivo:

—Los escritores han hablado con frecuencia del peso de la corona... ¡Ignoran, seguramente, lo que representa este peso!



pañoles a quienes un día se les pudiera privar de sus bienes. Así estuvimos hasta que ocurrieron los sucesos del 10 de agosto, y fué el día 12 cuando se presentó el proyecto, que no acababa de salir de la Cámara, y fué el 7 de septiembre cuando un diputado presentó una enmienda, que fué rechazada, pidiendo que se pudiera expropiar sin indemnización.

Explica el orador lo ocurrido en la Cámara hasta que fué incorporada la expropiación sin indemnización a la ley de Reforma agraria.

Combate las expropiaciones sin indemnización, que califica de enormidad jurídica, sin precedente en ninguna nación civilizada, y dice que en el proyecto presentado a la Cámara se puede proceder a la expropiación, pero mediante un precio justo.

Pasa a tratar de los asentamientos, y dice que no se puede dar la tierra a cualquiera, sino al labrador capacitado, que es el arrendatario de ella.

Califica de socializante a la ley Agraria, que salió de las Constituyentes, y dice que no les interesó hacer propietarios, sino destruirlos.

El dictamen asegura—no es de derechas ni de izquierdas; su única finalidad es la de reparar agravios. El ministro y la Comisión aceptarán cuantas iniciativas tiendan a mejorarlo.

Dirigiéndose al señor Del Río, le dice que existen muchos puntos de contacto entre este dictamen y el proyecto del ex ministro progresista, aunque discrepan en la forma de hacer las valoraciones. Se han de respetar—dice—todos los bienes; nadie ha atacado ninguno, y se quiere que todo recaiga sobre la propiedad rústica.

Se refiere al caso de Narros (Ávila), denunciado el día anterior por el señor Primo de Rivera, y le dice que agradecerá le facilite los datos consiguientes.

El señor PRIMO DE RIVERA: Acénteme una interrelación sobre este asunto. El MINISTRO DE AGRICULTURA: Oficial o particularmente, puede facilitarme esos datos.

El señor PRIMO DE RIVERA: Mejor será aquí. De acuerdo con la Presidencia, se puede determinar la fecha para la interrelación.

Continúa el MINISTRO DE AGRICULTURA su discurso y va contestando a los oradores que intervinieron en el debate de totalidad.

Asegura que las diferencias entre el dictamen y el proyecto son tan escasas que, en realidad, uno y otro son una misma cosa.

(Entra el ministro de Estado.) Las diferencias están en la indemnización en las expropiaciones, en el orden de los asentamientos y en el patrimonio familiar.

Recuerda que las expropiaciones sin indemnización fueron combatidas en las Cortes Constituyentes por el actual presidente de la Cámara, por el señor Martínez de Velasco, por el progresista señor Fernández Castillejo, el federal señor Franchy Roca y el señor Pascual Leone, que figura hoy en la minoría de Unión Republicana.

El señor MARTINEZ BARRIO: El señor Pascual Leone votó el precepto, como toda la minoría radical.

Continúa el MINISTRO DE AGRICULTURA para terminar su discurso diciendo que ellos harán de los campesinos ciudadanos libres de la República.

### El ex ministro progresista señor Del Río vuelve a combatir el dictamen

El señor DEL RIO, progresista, rectifica.

Según el ministro—dice—en el dictamen existe el propósito de reparar una injusticia y de revalorar la tierra. Pero, ¿es que la tierra está desvalorada por la ley de Reforma agraria?

VOCES: ¡Claro que sí!

Yo—continúa el orador—soy partidario de que desaparezcan los motivos que han desvalorado la tierra.

(Preside el señor Tuñón de Lara.)

Si se ha revalorado el trabajo agrícola pagando más altos jornales y rebajando la jornada, y la tierra no produce más, la diferencia que en más se lleva el trabajo redunda en una disminución del valor de la tierra.

¿Es justo—pregunta al ministro—dar a un propietario un capital en deuda del Estado para que le produzca una renta igual a la que produce la finca?

El MINISTRO: Es que la tasación la harán los peritos.

El señor DEL RIO: A los grandes propietarios de tierras hay que quitarles parte de esas propiedades, indemnizándoles. Pero con el procedimiento seguido en el dictamen no tiene el Estado dinero para hacer la Reforma agraria.

El señor ALCALA ESPINOSA, radical, contesta por la Comisión y dice que la ley Agraria no hizo otra cosa que dejar sin valor alguno las propiedades agrícolas españolas.

### Rectifica el señor Sánchez Albornoz y es constantemente interrumpido por las derechas

Rectifica el señor SANCHEZ ALBORNOS, de Izquierda Republicana.

El dictamen—dice—se está tambaleando después de las intervenciones del debate de totalidad.

Cree precisa una revaloración del trabajo manual y del intelectual. Es vergonzoso—dice—que hombres de la talla de Ortega y Gasset, Menéndez Pidal, Unamuno y Cabrera cobren salarios de hambre.

Las dictaduras, como la alemana y la italiana, han hecho reformas agrarias tan avanzadas, que las izquierdas españolas no se hubieran atrevido a hacer.

Con arreglo a este dictamen, la Reforma agraria no se hará ni en ciento cincuenta años.

Los que hablan de Azafra llegarán un día a acordarse de los días deliciosos del bienio. (Risas, protestas y rumores.) Los obreros que están sin trabajo...

VOCES: Por culpa vuestra.

(Se produce un gran escándalo. Las izquierdas apoyan al señor Sánchez Albornoz.)

El señor CALVO SOTELO, de Renovación Española: Es un escarnio que habléis vosotros del paro obrero, cuando fuisteis vosotros quienes lo provocasteis.

(Se reproduce el escándalo. La Presidencia impone orden.)

Hay una minoría que seguramente piensa en estos momentos como nosotros...

El señor VENTOSA, de la Lliga Catalana: Si lo dice por nosotros está equivocado.

(Vuelve a producirse el alboroto. El señor Tuñón de Lara, que preside, agita fuertemente la campanilla.)

El señor PUIG, radical, que está escribiendo: No arme ruido, presidente. (Risas.)

Termina el señor SANCHEZ ALBORNOS, que ha sido constantemente interrumpido por las derechas.

### Interviene la Comisión

El señor ALCALA ESPINOSA, radical: Yo no me opongo a una Reforma agraria con los medios precisos para hacerla. No nos asusta una revolución. ¿Sabéis lo que os esperaba a vosotros?

## AL MARGEN DE LA SESION

### Las minorías gubernamentales llegan a un acuerdo en la Reforma agraria y redactan una fórmula armónica para sustituir al dictamen que será estudiada hoy por la Comisión

El panorama que ofrecía ayer la Cámara era diametralmente opuesto al que presentaba la noche anterior después del debate de totalidad sobre la Contrarreforma agraria. Renació el optimismo, merced a una gestión realizada durante la mañana para arbitrar una fórmula capaz de sustituir al dictamen de la Comisión de Agricultura, que era ya imposible sacar adelante.

El mismo martes, por la noche, ante el rumbo que tomó el debate parlamentario, amenazando con crear un problema político, el señor Gil Robles se puso al habla con el señor Lerroux y se ofreció a intervenir para conjurar el conflicto.

Durante toda la mañana celebraron constantes conversaciones los señores Gil Robles, Guerra del Río, Casanueva, Jiménez Fernández, Alvarez Mendizábal y Alvarez Robles, hasta llegar a cristalizar una fórmula de acuerdo, que el señor Casanueva comunicó al ministro de Agricultura, visitando al señor Velasco en su despacho oficial a la una y media de la tarde. El señor Velasco formuló algunas observaciones. Se trató especialmente, como fórmula transaccional, sobre la base de mantener la indemnización para toda clase de expropiaciones y facilitar el acceso de los arrendatarios a la propiedad. Logrado el acuerdo, se redactaron unas enmiendas, firmadas por diputados radicales y cedistas, que habrán de sustituir al dictamen.

Por la tarde, en el Congreso, continuaron a primera hora las conferencias. Los señores Guerra del Río y Jiménez Fernández conversaron con don Cirilo del Río, y después se entrevistó éste, en el despacho de ministros, con el señor Gil Robles. A esta conferencia asistió también el señor Alvarez Mendizábal.

### Manifestaciones del ministro de Agricultura

El ministro de Agricultura, al llegar ayer tarde a la Cámara fué preguntado por los informadores acerca de las gestiones que se estaban realizando para encontrar una fórmula que permita apro-

—dice, dirigiéndose a las izquierdas—: los puños en alto y la "Internacional".

### El señor Fuentes Pila habla en nombre de Renovación Española

El señor FUENTES PILA, de Renovación Española, cree que hace falta autoridad para hacer una reforma agraria. El Estado, en sus propiedades, no cumple con sus obligaciones, y quien no cumple con sus obligaciones no puede obligar a los particulares a cumplir las suyas.

Interviene brevemente el MINISTRO DE AGRICULTURA.

### Una nueva intervención del señor Primo de Rivera

El señor PRIMO DE RIVERA rectifica.

Elogia el discurso del señor Florensa e insiste en los términos del discurso pronunciado por el orador en la sesión anterior. Cree que es urgente determinar, primeramente, el área de suelo cultivable y habitable, para después reinstalar a la población campesina.

El señor Florensa ha defendido al agricultor. Bien sé—dice—que una cosa es el empresario agrícola y otra el capitalismo agrario. Pero estoy convencido de que no se trata de hacer una reforma agraria. El dictamen no es otra cosa que unas consideraciones sobre la expropiación.

### Vuelve a intervenir la Comisión

El señor ORIO DE LA PUERTA (popular agrario), por la Comisión, manifiesta que el caso de un pueblo de la provincia de Sevilla, denunciado ayer por el señor Primo de Rivera, es un caso aislado.

El hacer una reforma agraria revolucionariamente, como quiere el señor Primo de Rivera, no se puede defender nada más que buscando un efecto político.

### Rectifica el señor Díez Pastor y queda terminado el debate de totalidad

El señor DIEZ PASTOR, de Unión Republicana, rectifica, y queda terminado el debate de totalidad.

El señor Alba vuelve a ocupar la presidencia, y levanta la sesión a las nueve menos cuarto.

tado en atención a que, con motivo de otro proyecto análogo habían informado los fabricantes y productores ante la Comisión.

### La minoría de Acción Popular examina la fórmula para la contrarreforma agraria

La minoría popular agraria estuvo reunida, en el Congreso, en las primeras horas de la tarde. Terminada la reunión, a las cinco de la tarde, el secretario, señor Carrascal, facilitó la referencia, diciendo:

—Se ha reunido la minoría de Acción Popular, bajo la presidencia del señor Gil Robles, con asistencia de todos los ministros y diputados que se encuentran en Madrid. Se ha examinado la discusión del proyecto de modificación de la Reforma Agraria, y se han tenido en cuenta aquellos puntos en que pudiera haber discrepancia con otros grupos parlamentarios de los que constituyen la mayoría, y se ha llegado a un completo acuerdo, adoptado por unanimidad en cuanto al criterio que ha de ser mantenido en la discusión del citado proyecto.

Como un informador le dijera al señor Carrascal que esto era una charada, aclaró que lo que querían decir en que se ha llegado a puntos de coincidencia con otros grupos políticos, se irá a una transacción, con objeto de llegar a un acuerdo, y que el proyecto pueda ser rápidamente aprobado. También se coincidirá con los sectores de la oposición acerca de algunos puntos, es decir, que ya sólo depende de las gestiones que hayan de realizarse con los demás grupos políticos, para ver si la modificación del dictamen se hace por medio de enmiendas, o cuál es el procedimiento que se utilizará para ello. Desde luego—añadió—, nosotros vamos a una coincidencia con lo que era el primitivo proyecto del Gobierno y se modificará el dictamen de la Comisión.

Se le preguntó al señor Carrascal si se habían tenido en cuenta los deseos de las oposiciones, en lo relativo al Acceso a la propiedad, y contestó:

—Ese es un punto que también se desarrollará ampliamente en las modificaciones que se introduzcan, con lo cual se dará satisfacción a los grupos de izquierda.

### Los agrarios no aceptarán ninguna fórmula sino establece la obligada indemnización para las expropiaciones

El señor Martínez de Velasco, al conocer los acuerdos de la minoría popular agraria, manifestó que celebraría se llegase a una fórmula de concordia, que los agrarios eran los primeros en alentar, pero de ninguna manera aceptarían, ni pueden pasar por ello, que se intente una reforma de la ley Agraria en la que haya expropiaciones sin indemnización.

—A nuestro juicio—añadió el señor Martínez de Velasco—, las expropiaciones sin indemnización se hicieron en momentos apasionados y no responden al espíritu de la Constitución.

### La fórmula de concordia que pasará a ser dictamen

La enmienda a la totalidad del dictamen de reforma de la Reforma agraria, que firman diputados de los grupos de la mayoría, entre los que figuran los señores Carrascal, Martínez de Velasco, Guerra del Río y Alvarez Mendizábal, establece que el artículo único del dictamen sea sustituido por tres.

Por el primero, la ley de 15 de septiembre de 1932 regirá en todo el territorio nacional y se aplicará a todas las fincas incluidas en la base quinta, con las excepciones de la sexta, excluyendo las de los apartados segundo y décimo y las del duodécimo cuando no reúnan las circunstancias señaladas en el último párrafo de la base segunda.

Queda derogada la base séptima y anulado el inventario. Quedarán firmes todas las situaciones jurídicas voluntariamente creadas sobre las que no haya recaído acuerdo definitivo y firme de aplicación del principio de retroactividad con anterioridad al 25 de marzo de 1934.

El Instituto de Reforma Agraria podrá declarar de utilidad social y expropiar cualquier finca que se estime necesaria para algunas de las finalidades de la reforma agraria, con las excepciones al principio señaladas. También se excluyen las fincas que con aprobación del Instituto se hayan cedido o se cedan en su totalidad o en un cincuenta por ciento por sus propietarios, bien en censo, bien en dominio, a los cultivadores directos, cuando cada parcela no exceda de 125 hectáreas en secano y tres en regadío. Se exceptúan también las de secano que sus propietarios transformen en regadío. Quedarán subsistentes las expropiaciones y ocupaciones temporales practicadas de



hecho con anterioridad a la publicación de esta ley, aunque sea en virtud de uno de los apartados suprimidos.

El artículo segundo deroga la base octava en cuanto autoriza expropiación sin indemnización. Sólo serán expropiados sin indemnización los verdaderos señores jurisdiccionales abolidos por el artículo tercero del decreto-ley de 6 de agosto de 1891, cuando se hayan transmitido hasta llegar a sus actuales dueños. Contra la declaración de señorío cabe recurso o injusticia o quebrantamiento de forma ante la Sala de derecho social del Supremo. Las expropiaciones realizadas hasta la fecha quedan convertidas en ocupaciones temporales, que se regirán por los preceptos de la base novena, satisfaciendo a los propietarios la renta desde el día de la incautación y caducando la ocupación a los nueve años si antes no se hubiera efectuado la expropiación.

Si la expropiación se efectuase, del precio que haya de satisfacerse al propietario se deducirá el importe de las mejoras útiles no amortizadas que le hubieran sido indemnizadas; caso de no efectuarse la expropiación, el propietario devolverá lo que hubiera percibido.

La expropiación de fincas, cualquiera que sea su titular, se efectuará previo pago al contado del valor que se señale en tasación pericial contradictoria, pudiendo nombrar en caso de discordia un tercero perito el juez y concediéndose en algunos casos el recurso de revisión ante la Sala social del Supremo. El mismo procedimiento de valoración se aplicará para las fincas ocupadas temporalmente, a fin de determinar su renta. El pago se hará en títulos de la Deuda perpetua interior al 4 por 100. Se consagra la autonomía del Instituto a los efectos de la aplicación las tierras expropiadas, y se exceptúan de la Reforma aquellas fincas en que por acuerdos particulares se llegue a la parcelación de las mismas.

En el artículo 3.º se regula el tránsito de los asentados a la propiedad mediante la venta a plazos o el censo. Estas parcelas adjudicadas en propiedad o censo constituirán unidades indivisibles, inembargables e inacumulables con tipo de patrimonio familiar, regulándose la sucesión del mismo y la suerte que ha de seguir en caso de divorcio. En la disposición transitoria se faculta al ministro para redactar la edición oficial de la ley articulada, refundiendo la parte subsistente de la antigua ley con la nueva.

### Otra enmienda sobre el acceso a la propiedad que sustituirá al artículo 3.º de la fórmula

Durante la tarde se concertó entre los grupos gubernamentales una nueva fórmula para el artículo 3.º La firman los diputados señores Alvarez Robles, García Atance y Jiménez Fernández, de la C. E. D. A.; Guerra del Río y Alvarez Mendizábal, radicales, y Rodríguez de Viguri y Taboada, agrarios, contando con el asentimiento de todo el bloque gubernamental. Esta enmienda adiciona al dictamen el acceso de los colonos a la propiedad y el patrimonio familiar.

Con respecto al primer extremo, se concede el derecho del acceso a la propiedad a los colonos españoles que lo sean, por lo menos, desde hace diez años y que carezcan de propiedad o la tengan inferior a dos hectáreas en regadío y cincuenta en secano. Los lotes máximos de propiedad que en tal sentido pueden concederse a dichos colonos serán dos hectáreas en regadío y cien en secano. Las tierras de donde se extraerán estos lotes serán las ofrecidas voluntariamente a tal efecto por sus propietarios y las expropiadas, en virtud de sus facultades, por la Dirección de Reforma Agraria. Téngase en cuenta que a los colonos se les concede el derecho al acceso a la propiedad en los términos dichos, pero que este derecho se hace efectivo en fincas que pueden ser—y en muchos casos serán—distintas de las que ellos llevan en arrendamiento.

Se regulan las excepciones de fincas que no podrán ser expropiadas para este fin por razón de los titulares a que pertenecen, remitiéndose en cuanto a valoración de estas expropiaciones a la tasación pericial contradictoria. El Estado expropiará y las venderá a plazo a los colonos para cobrarlas en cincuenta años, de tal manera, que la anualidad máxima a cobrarse por el Estado sea del cuatro y medio por ciento del valor de la finca por amortización de capital e interés.

Se establecen las garantías para el pago al Estado por los colonos la exención de impuestos para la formalización de estas operaciones.

En cuanto al patrimonio familiar, se le define como la superficie de terreno cultivable con su casa, si la hubiere en el predio, poseída y cultivada por una familia, y cuya explotación sea suficiente para el sustento de la misma y para la

absorción de su capacidad de trabajo. A establecer estos patrimonios dedicará preferentemente todos sus medios la Dirección de Reforma Agraria. Estos patrimonios serán indivisibles, inhipotecables, inembargables e inalienables. Se concederán a los que hayan sido colonos por lo menos doce años, sean casados por lo menos con dos hijos y paguen menos de cincuenta pesetas de contribución anual o rústica. Se regula la sucesión de los mismos sobre la base de la indivisibilidad e indemnización a los coherederos en el plazo de diez años. Se regula igualmente su enajenación en caso de imposibilidad de cultivarlo la familia, siempre con intervención del Instituto y de la Junta provincial de Reforma agraria. Se les declara, finalmente, exentos de toda clase de contribuciones directas, eximiendo también su transmisión de los impuestos de Derechos reales y Timbre.

### Cómo quedará la nueva ley

La anterior enmienda sustituirá al tercer artículo de la fórmula precedente, con lo cual, si las cosas se desarrollan como se han concertado ayer, la futura ley constará de tres artículos, el último concerniente al acceso a la propiedad y patrimonio familiar.

El diputado de la Ceda, señor Alvarez Robles, que ha tenido una intervención muy directa en la redacción de la fórmula, decía anoche que lo procedente y lo que seguramente se hará es una adición articulada de un texto refundido de la nueva ley con todos aquellos preceptos que quedan subsistentes de la de 15 de septiembre de 1932.

—Esto, como verán ustedes—añadió el señor Alvarez Robles—, presenta un criterio transaccional entre los diversos partidos, para llegar al cual todos han tenido que sacrificar extremos bien conocidos de sus opiniones.

### Hoy se dará a conocer la fórmula a las oposiciones

Hoy por la mañana se reunirá la Comisión de Agricultura para dictaminar las enmiendas que constituyen la fórmula transaccional entre los grupos mayoritarios.

También se dará cuenta a las minorías de oposición por si las variaciones que la fórmula introduce en el dictamen bastasen para que las izquierdas redujesen su posición obstruccionista.

### Otra enmienda a la contrarreforma, en favor de Navarra

El conde de Rodezno ha presentado una enmienda al proyecto de ley de modificación de la Reforma Agraria, que dice:

## HOY HACE UN AÑO QUE FUE ASESINADO EL CANCELLER DOLLFUSS

### Solamente un telegrama de París da cuenta de que se ha celebrado una misa en su memoria

PARIS, 24.—En la iglesia de Saint Philippe du Roule se ha dicho esta mañana una misa en memoria del canciller austriaco Dollfuss, por cumplirse hoy el primer aniversario de su asesinato.

Asistieron a la misa el señor De Foulquieres, en representación del señor Lavall; el alto personal de la Legación de Austria y numerosas personalidades. —Fabra.

VIENA, 24.—Aproximadamente 240 jefes del partido "nazi" sufren arresto "temporal" en esta capital y diversos lugares del país, a fin de evitar la posibilidad de que se produzcan disturbios el día de mañana, en que se cumple el primer aniversario de la muerte del canciller Engelbert Dollfuss, asesinado en la Cancillería durante el levantamiento "nazi" del 25 de julio de 1934.

Mañana será día de luto nacional. Esta noche, los balcones de los edificios públicos y casas particulares ostentarán crespones y banderas negras. También se exhibirán velas encendidas en las ventanas de millares de casas.

En las iglesias católicas en todo el país se celebrarán oficios fúnebres. En la capital, el presidente Wilhelm Miklas, con el Gobierno y el Cuerpo diplomático, asistirá a una misa en la que oficiará el arzobispo de Viena, cardenal Theodor Innitzer.

A las tres de la tarde, hora exacta en que murió el canciller Dollfuss, se para-

El Gobierno, de acuerdo con la Diputación foral y provincial de Navarra, regulará la adaptación de esta Ley al régimen especial y privativo de Navarra, facultando a su Diputación para la aplicación de las reglas que se establezcan.

### Manifestaciones del señor Alba

Terminada la sesión, el presidente de la Cámara hizo las siguientes manifestaciones:

—Supongo habrá llegado a conocimiento de ustedes que se ha logrado una fórmula de acuerdo entre casi todas las minorías, no sólo las gubernamentales, sino con la que representa don Cirilo del Río y hasta en alguna otra de izquierda se observa cierta simpatía por esta solución. El motivo de haber levantado la sesión ha sido precisamente por una indicación de la Comisión, en el sentido de obtener las mayores adhesiones posibles a la fórmula propuesta y requerir para ello a los grupos de izquierda que, naturalmente, han de estudiarla antes de dar su asentimiento. La Comisión indicó que el debate se suspendiera al terminar la discusión de totalidad, y así se ha hecho.

Hablando del programa parlamentario para hoy dijo el señor Alba que la mayor parte de la sesión se dedicaría a Reforma agraria, y que en el momento oportuno se procuraría dejar liquidado un incidente promovido entre los señores Pérez Madrigal y Calvo Sotelo durante la discusión de unos asuntos de las minas de Almadén.

Un periodista hizo notar al presidente de la Cámara que ello sería imposible, toda vez que el señor Calvo Sotelo se había despedido de sus amigos porque anoche mismo emprendía su viaje de vacaciones a Comillas. A esto repuso el señor Alba que así lo indicaría al señor Pérez Madrigal, quien no más tarde que ayer mismo le había rogado insistentemente que procurase que el asunto quedase resuelto.

—Si no se consigue—añadió—, el señor Pérez Madrigal verá que yo he hecho cuanto me ha sido posible.

Los periodistas hablaron del proyecto de nueva ley Electoral, preguntando si se iniciaría hoy el debate de totalidad. El señor Alba contestó:

—Nadie me ha dicho nada sobre el particular. Yo lo considero muy difícil, porque para discutir es obligada la existencia de una fórmula o texto escrito, ya que sin este elemento el debate resultaría absurdo y sin eficacia. Las gestiones que se venían realizando para obtener la deseada fórmula no han tenido fruto hasta este momento. El propio señor Maura, que venía gestionando cerca de las distintas minorías una uni-

dad de criterio, me ha dicho que ha desistido de su propósito y que por el camino iniciado por él no había ninguna solución a la vista.

Un periodista dijo:

—Entonces, ¿el sábado cerrojazo?

El señor Alba repuso:

—Yo todavía no me atrevo a asegurarlo. Mañana despacharemos algunos asuntos que están pendientes en el orden del día y que es preciso dejar aprobados, y ya veremos cómo se deslizan las cosas.

Por último participó el señor Alba que la Comisión de Agricultura ha acordado abrir una información pública por escrito, por un plazo de cinco días, sobre el proyecto de ley restringiendo la producción de sacarinas y fabricación de azúcar.

### Don Miguel Maura se propone plantear en la Cámara la cuestión de determinadas sindicaciones

Don Miguel Maura, al llegar al Congreso, mostró a los periodistas un recorte del periódico "La Unión", de Sevilla, en el que se inserta determinada circular.

El señor Maura anunció que se proponía plantear el asunto en el salón de sesiones, y conversó con el ministro de la Gobernación para darle cuenta de la existencia del citado documento.

### Las minorías republicanas conservadora y de izquierda se niegan a figurar en la Comisión de Reforma constitucional

La Comisión especial designada para dictaminar el proyecto de Reforma de la Constitución estará compuesta por los siguientes diputados:

Don Juan Antonio Alvarez Robles, don Dimas Adánez, don Ramón Serrano Suñer, don Lorenzo Vidal Tolosana y don José Illanes del Río, de la C. E. D. A.; don Ricardo Samper Ibáñez, don Nicolás Alcalá Espinosa, don Andrés Orozco Batista y don Mariano Arrazola, radicales; don Luis Puig de la Bellacasa, regionalista; don Esteban Bilbao, tradicionalista; don Antonio Goicoechea Cosculluela, de Renovación Española; don Angel Aperribay, independiente; don José Horn Arelliza, nacionalista; don Tomás Alonso de Armiño y don Felipe Lazcano, agrarios; don Ramón Alvarez Valdés, liberal demócrata.

Las minorías Republicana conservadora, Izquierda Republicana, Unión Republicana e Izquierda Catalana no han querido designar vocal para esta Comisión.

### La "Correspondencia Diplomática" justifica la actitud de Dantzig contra Polonia

BERLIN, 24.—La "Correspondencia Diplomática", comentando las divergencias aduaneras entre Polonia y Dantzig, declara que si el Senado de Dantzig ha protestado contra el Acuerdo polaco y se niega a cumplirlo, lo ha hecho para no comprometer relaciones de índole más importante.

"La vida política y el desarrollo de Dantzig—añade—se desprende de Tratados cuya garantía está reconocida en Convenios explícitos, y por ello es de esperar que las dificultades presentes sean allanadas para evitar perturbaciones que tendrían mayor alcance.—Fabra.

### Nuevos disturbios y algunas víctimas

DUBLIN, 24.—La situación en Belfast continúa siendo alarmante, habiéndose registrado algunos incidentes de importancia a consecuencia de los cuales resultaron una niña de cuatro años y un hombre gravemente heridos.

El hombre lo fué por unos disparos de revólver que le alcanzaron en una pierna y la niña por la explosión de una bomba.

La policía sigue practicando detenciones habiéndose elevado el número de estas a ciento treinta y una.

Ayer tarde la policía detuvo a varias personas de las que se sospecha hayan intervenido en algún incendio.

No obstante estos incidentes las autoridades dicen que la situación tiende a mejorar.—Fabra.

Lea todos los lunes AS



# El ministro de la Gobernación declara que la situación del orden público es completamente despejada, sin que exista hoy el menor motivo de intranquilidad

EL PRIMER DIA DE SESION DESPUES DE LAS VACACIONES PARLAMENTARIAS, PRESENTARA A LAS CORTES EL MINISTRO DE COMUNICACIONES EL PROYECTO DE BASES DE CORREOS Y TELEGRAFOS

No han sido fusilados los cinco alemanes desertores de la Legión francesa que fueron entregados por las autoridades españolas a condición de que no se les ejecutase

El señor Lerroux, al recibir a mediodía a los periodistas, les participó que había recibido varias visitas, entre ellas, una de ingenieros de Caminos y otra de capitanes de la Marina mercante, de Canarias.

También recibió al diputado a Cortes por Valencia don Angel Puig, acompañando a los presidentes de los Sindicatos musicales de Cataluña, Sevilla y Valencia, respectivamente, señores Brusco, Muñoz López y Porta, para pedirle la aprobación del proyecto de ley pro fomento musical presentado a las Cortes.

Un periodista le preguntó qué había de cierto sobre el rumor referente a que dos prófugos de la Legión francesa y nacionalidad alemana pasados a la zona española y devueltos a las autoridades francesas, habían sido fusilados.

El presidente contestó: No están bien informados los propagadores de ese rumor. Primeramente, no se trata de dos, sino de cinco, de nacionalidad alemana, ingresados en la Legión francesa, y que efectivamente, desertaron, internándose en la zona española. A petición de las autoridades francesas, han sido devueltos a éstas por las españolas, con la condición, según todos los Tratados internacionales, de que no se les ejecutase si eran reos de la última pena. Efectivamente, así se ha hecho y no han sido fusilados.

Pero esto—terminó diciendo el señor Lerroux—no es de ahora, es de hace lo menos tres meses, y lo que ha ocurrido es lo que acabo de decirles.

## El primero de agosto habrá Consejo en Palacio

El día primero del próximo mes de agosto tendrá lugar, en el Palacio Nacional, Consejo de Ministros, bajo la presidencia del Jefe del Estado, que vendrá a Madrid con este objeto.

## El señor Portela puntualiza lo tratado en Consejo sobre el orden público

El ministro de la Gobernación recibió a primera hora de la tarde a los periodistas, y refiriéndose a los comentarios hechos en torno al Consejo de ayer hizo las siguientes manifestaciones:

—Creo que los comentarios diversos a que dió origen el Consejo de ayer, en cuanto al orden público se refieren, necesitan de aclaración. Es conveniente puntualizarlos para que la opinión pública no se extravíe en materia tan delicada, en la que es preciso medir las palabras para que no vayan más allá de lo que la realidad dice, porque cualquier exceso de frase puede dar motivo a alarmas injustificadas y perturbadoras para la causa del orden, viniendo a traducirse en efecto contrario al que se busca.

La situación del orden público es completamente despejada, y no existe hoy el menor motivo de intranquilidad; lo asegura quien tiene la obligación de conocer este sector y tiene la noción de su responsabilidad para no decir al país ni más ni menos que lo que sea cierto. En este caso—agregó—hay además la ventaja de que las gentes están perfectamente percatadas de todo lo que se ha avanzado en este aspecto y cómo se respira una confianza que se traduce tanto en la vida económica como en la satisfacción y tranquilidad que los ciudadanos sienten. Esto no quiere decir que se renuncie a aquellas medidas precautorias de tratamiento espiritual y de cuidado respecto de elementos que padecen la enfermedad revolucionaria, para que en ningún caso puedan ocasionar trastornos o alarmas; mas esta actuación debe ser un motivo de confianza para el país, y ni el 1.º de agosto, anunciado como la fiesta roja, ni en más lejanas fechas, se vislumbra el menor peligro para la paz pública.

Los hechos aislados que puedan cometerse serán inmediatamente reprimidos y cortados, y sólo servirán para la sanción y arrepentimiento de los que hayan intentado causarlos.

Terminó diciendo el señor Portela que en realidad no se había tratado en el Consejo de ayer de la situación del orden público en general, sino de la campaña pro amnistía, que lleva envuelto un propósito de perturbación que en ningún momento es posible tolerar.

## Rectificaciones y aclaraciones del ministro de Agricultura

El ministro de Agricultura, al recibir a mediodía a los periodistas, les hizo las siguientes manifestaciones:

—En la Prensa de hoy, refiriéndose a la sesión de ayer tarde en el Congreso, se hace la manifestación, puesta en boca del señor Sánchez Albornoz, de que éste, cuando hablaba el señor Primo de Rivera de la propiedad de Narros del Puerto, interrumpió diciendo que el ministro de Agricultura está bien enterado del caso por ser abogado de tal señora. Ello es totalmente inexacto, tanto por lo que se refiere a la interrupción, que no hizo el señor Sánchez Albornoz, como a que el ministro de Agricultura sea abogado de la propiedad de Narros del Puerto.

Me interesa también hacer constar respecto de lo sucedido en una asamblea de labradores de la provincia de Madrid, a la que asistieron todos los diputados de la Ceda por la provincia, que las fábricas de harinas están constantemente vigiladas desde hace mucho tiempo, habiéndose comunicado órdenes a la Dirección General de Seguridad por el Ministerio de la Gobernación para que la inspección y vigilancia tengan la mayor eficacia.

Por lo que se refiere al canon de una peseta por quintal métrico de trigo, el actual ministro de Agricultura se encontró con una ley que llevó al Parlamento su antecesor, señor Jiménez Fernández, llamada de Autorizaciones, en la que se estableció el pago de dicho canon, ley que fué votada por todos los diputados de la Ceda, que ahora protestan contra su aplicación.

Tampoco es exacto que en la provincia de Avila se haya prohibido la entrada de harinas procedentes de la de Toledo. Lo único que hacen en Avila es exigir que las expediciones de harinas vayan provistas de aquellas garantías que aseguren la procedencia, su circulación legítima y el precio de tasa.

Finalmente, el señor Velayos dijo que espera que el proyecto de modificación de la Reforma agraria quede convertido en ley en la presente semana.

## Las leyes de bases de Correos y Telégrafos

El ministro de Comunicaciones recibió a mediodía a los periodistas, y a preguntas de éstos dijo que las leyes de

Bases de Correos y Telégrafos puede decirse que ya están acabadas.

—Pero—añadió—cada día surge un nuevo punto de vista, y hay que ir retocándolas. De todos modos, para el primer día de sesión de Cortes después de las vacaciones parlamentarias las tendré en disposición de ser leídas.

Un periodista preguntó al señor Lucía si la ley últimamente aprobada sobre Restricciones afectaría mucho al Ministerio de Comunicaciones.

—Por ella—contestó—vengo obligado a reorganizar los servicios y plantillas. Esto tenía que hacerse de todos modos con las nuevas leyes de Bases. Aquí, en este departamento, hay varios Cuerpos en cada ramo—no sé si llegan a veinte—, y, naturalmente, la mayor parte de ellos tendrán que ser extinguidos. Mi intención es reducir a dos o tres Cuerpos cada uno de los ramos de Correos y Telégrafos, y esto sin perjudicar al personal. Con ello se facilitará el que con el tiempo se vaya asegurando la situación económica de estos empleados. Como están hoy jamás conseguirían mejoras de alguna importancia. La modificación de las plantillas que sea necesaria se hará comenzando por la cola, y seguirán amortizándose las plazas a medida que estos últimos funcionarios vayan ascendiendo al cubrir las vacantes que se produzcan en las escalas superiores.

Otra cosa que tengo preparada y que en breve plazo haré pública es la reglamentación de los traslados de personal y nuevos destinos. En la actualidad tengo absoluta libertad para obrar en esta materia; pero esto no es conveniente ni al servicio, ni al personal, ni aun a mí mismo. Será muchísimo más cómodo y justo que se establezcan unas normas que coarten mi libertad.

Finalmente, el ministro entregó una nota a los periodistas sobre las visitas que algunos alumnos y nuevos ingenieros salidos de la Escuela de Telecomunicación harán en viaje de prácticas a las principales emisoras de radiodifusión y centrales telegráficas de París, Bruselas, Amberes, Eindhoven y Berlín; otro grupo irá a Valencia, Barcelona, Toulouse, Royan, Burdeos y San Sebastián.

## Del interés bancario y las Cajas de Ahorro

El señor Chapaprieta, al hablar ayer con los periodistas en su despacho, mostrábase muy satisfecho del resultado de la sesión de ayer.

—Con la aprobación de la ley de Conversiones—agregó—he dado término a mi actuación parlamentaria. Ahora me dispongo a trabajar y pocas serán las ocasiones que habré de tener para hablar con ustedes.

—¿A medida que vaya ultimando los decretos?—observó un informador.

—Posiblemente. Pero no olviden ustedes que Francia ha dado de una vez veintinueve decretos.

—¿Es que piensa usted dar de una vez todo el fruto de su labor?

—No sé, no sé. Ya veré lo que hago.

Dijo también el ministro de Hacienda que había estado a visitarle el Consejo Superior Bancario, para hablarle de ciertos extremos relacionados con el interés bancario y de las Cajas de Ahorro.

—¿Habrá nueva baja del descuento?

—No sé—respondió el señor Chapaprieta—. El ministro no debe saber nada de estas cosas y, si las sabe, no debe decir las.

## Los ministros de Hacienda y Guerra conferencian

El ministro de la Guerra permaneció durante toda la mañana trabajando en su despacho oficial del Palacio de Buenavista, donde recibió numerosas visitas, entre ellas la del ministro de Hacienda, con el que conferenció largo rato.

## Nombramientos diplomáticos

Han sido nombrados:

Encargado de Negocios de España en Sofía, don Carlos de Miranda y Quartín. Cónsul en comisión en Sofía, don Emilio Sanz y Tovar.

Secretario de la Embajada de España en Lisboa, don José Sebastián de Erice.

## La labor legislativa del ministro de Industria y Comercio

El ministro de Industria y Comercio, señor Aizpún, al hablar ayer con los periodistas hizo referencia a los varios proyectos que tiene presentados a las Cortes algunos—dijo—de tan gran interés que creía debieran ser aprobados en esta etapa parlamentaria entre ellos consignó el de la pesca del litoral que si ya lo consideraba necesario ahora lo tiene que reconocer más urgente por la necesidad que ha comprobado en su breve viaje a Galicia de proteger a los pescadores cuya situación es angustiosa dado el menor volumen de exportaciones y las malas condiciones en que se desarrolla la venta del pescado.

Dijo también que igual carácter de urgencia tenían el proyecto de ley sobre combustibles líquidos y el de protección a las industrias.

Se le preguntó qué había de cierto en unas noticias circuladas ayer acerca de posibles desavenencias entre la Comisión de delegados que negocia el tratado con Inglaterra y los elementos asesores agregados a las mismas.

Dijo el señor Aizpún que como a la Comisión inglesa se habían agregado algunos elementos mineros, creyeron los exportadores españoles de frutos que debían concurrir a estas conversaciones. Se les autorizó con carácter particular y satisfaciéndose ellos todos los gastos. Esto es lo que ha dado motivo a esos rozamientos de que ustedes me hablan—agregó el Ministro—, porque estos elementos que no tienen representación alguna en las actuaciones y no han ido sino a defender sus particulares intereses parece que han hablado de la marcha de las conversaciones y han hecho sugerencias que los delegados se han creído en el caso de llamar la atención.

Se le preguntó también si había terminado el proyecto de reforma del Consejo de Economía. Dijo que en efecto estaba ya terminado el proyecto de ley de bases y que estaba al habla con la Comisión parlamentaria para que lo incorporara a modo de enmienda al proyecto ya presentado, ya que, toda la modificación que se introduce con relación a éste es de forma sin nada substancial.

Habló también el Ministro de la situación que actualmente atraviesa el comercio de plátanos como más directa e inmediatamente afectado por la guerra de tarifas con Francia. Dijo el señor Aizpún que en efecto la situación de esta típica producción española pasaba por momentos difíciles debido más que nada a la falta de organización. Que él venía aconsejando a los productores que se organizaran debidamente para facilitar el co-

HOY JUEVES CENA DE MODA EN

**FUENTELARREYNA**

Selecto menú, con vinos de Jerez, Cup de Diamante, Burdeos, Champagne, café y licores.—20 pesetas cubierto.—Reserve su mesa.—Teléfono 11200

LICOR Y ELIXIR  
**CHARTREUSE**  
TARRAGONA



mercio de exportación y que tan era su propósito de auxiliarles en esta labor que pensaba enviar un funcionario del Ministerio a Canarias para estudiar sobre el terreno esta cuestión.

Como término de la conversación con los periodistas se trató de lo ocurrido ayer con el dictamen sobre Reforma Agraria y de la oposición tan generalizada que parecía haber. Dijo el señor Aizpún que a su juicio no tenía importancia lo acaecido y que creía que a última hora se había llegado a una fórmula de concordia entre todos los elementos que constituyen la minoría gubernamental y que por tanto sería fácil llegar a una rápida aprobación.

### Manifestaciones del señor Royo Villanova

El ministro de Marina participó ayer que marchaba a Valencia el jefe del Estado Mayor Central de la Armada, vicealmirante Salas, quien embarcará a bordo del acorazado "Jaime I" para trasladarse a Mahón, con objeto de visitar dicha Base Naval.

Agregó el señor Royo Villanova que el día primero de agosto marchará él a Huelva, con objeto de asistir a las fiestas colombinas, y que a ellas concurrirán, asimismo, un crucero y tres destructores.

—Yo—continuó diciendo—voy en representación del Gobierno y, además, invitado especialmente por haber sido senador por Huelva durante muchos años. Aprovechando este viaje, es posible que los agrarios celebremos un acto político en Huelva, en el que haremos uso de la palabra el señor Burgos Mazo y yo.

Después, refiriéndose a la discusión del proyecto de reforma de la Reforma Agraria, el ministro de Marina dijo:

Vuelvo a insistir nuevamente en lo que tantas veces he dicho: que los agrarios defendemos la República del 14 de abril, en cuyo estatuto jurídico no se hablaba para nada de la confiscación de bienes. Si mi intervención en la Cámara hubiera sido más extensa habría recordado que cuando se discutió la expropiación se levantó a hablar en contra de ella el diputado señor Franchy Roca, federal de izquierdas, que dijo que eso era una confiscación más que expropiación, pues la expropiación, según la Constitución, se funda en razones de utilidad social, y ésta no depende de la naturaleza de los propietarios, sino de la naturaleza de los bienes, siendo, por tanto, expropiables aquellos latifundios que fueren de utilidad social, sean de quien fueren.

Creo—continuó diciendo—que el proyecto saldrá adelante, pues la discusión de la totalidad tiene la ventaja de que se desenvuelven todas las tesis, y después de la discusión puede llegarse a un acuerdo.

Por último dijo el señor Royo Villanova:

—Si los diputados de las Cortes Constituyentes permanecieron en la Cámara durante el verano para votar la Constitución y algunas otras leyes, no me cabe la menor duda de que aquellos diputados a quienes interesa este proyecto, especialmente los del bloque gubernamental, por ser un acuerdo del Gobierno, estarán presentes para votarlo. Es éste un problema exclusivamente de tiempo, y por tanto no depende más que de la oposición.

### Felicitación al ministro de Marina

El presidente del Congreso de Urología ha dirigido el siguiente telegrama al Ministro de Marina.

"Profesor Alcina como presidente Congreso hispano-portugués Urología felicitan a V. E. por fabricación española a la armada por sus perfecciones en buques de guerra agradeciendo atención que no pueden olvidar rogándole salude presidente República, Consejo"

### El consejero de Trabajo ha llegado a un acuerdo con el señor Salmón respecto a la aplicación de la ley de Jurados mixtos

BARCELONA, 24. — El consejero de Trabajo de la Generalidad, señor Torrens, hablando con los periodistas se refirió a su reciente viaje a Madrid diciendo que lo había realizado para tratar con el ministro del ramo, señor Salmón, y con el subsecretario, señor Ayats, de la aplicación de la ley de Jurados Mixtos y de la revisión del traspaso de servicios en lo relativo a Trabajo. Llegó a un completo acuerdo con dichas personalidades y en virtud de ello la ley de Jurados se aplicará inmediatamente.

# LA FARANDULA PASA... SOMBRAS INSEPUULTAS

Las tierras más castigadas durante la guerra europea fueron las belgas. No obstante, Francia es hoy para el turista menos acogedora que Bélgica. Obscurece la frente de Francia una arruga de mal agüero, un pliegue que cuchichea inquietudes y rencores; al revés de Bélgica, cuyos predios han recobrado toda su lozanía, y sus habitantes, su antigua cordialidad hospitalaria de gentes proclives a la buena mesa y a la vida del agro.

Rato hace que adelantamos hacia Namur, la ciudad que guarda detrás del altar mayor de su catedral—bella obra del Renacimiento italiano—el corazón de don Juan de Austria. La mañana ríe bajo la esplendorosa malla rubia del sol; en España vimos muchas mañanas así; pero la palidez del azul celeste, el jugoso verdor tropical de los campos y la arquitectura de las casas con sus empujadas techumbres y sus frontis revestidos, contra la lluvia, de uralita nos recuerdan a cada momento los largos inviernos, húmedos y brumosos, del país en que estamos. El tren corre por entre heredades ubérrimas. A ambos lados de la vía, frondas pujantes, campos herbados, donde pacen vacadas magníficas; plantaciones de flores, invernaderos que abrigan uvas de zumo exquisito y cuyos cristales aparecen pintados o no, conforme los majuelos estén necesitados de sombra o de sol; casares rústicos arrimados a un torreón que les infunde un perfil bélico; hotelitos modestos y con ventanas enfloradas; albergues campesinos, ante cuya puerta siempre habrá una de aquellas mujeres carnosas, ojizarcas y blancas, llenas de amorosa manseñumbre, que los maestros de la pintura flamenca copiaron tantas veces. ¡Sí!... Evidentemente, Bélgica lucha por revivir sus años prósperos; sin embargo, a intervalos, rompiendo esta apacibilidad virgilliana que nos circunda—y ya tendremos ocasión de volver sobre esto—, surgen una lápida, un cementerio, un "monumento a los muertos" o un paredón derruido, demostradores de que las furias de la guerra pasaron por allí; y estos recuerdos, hoy más que nunca, parecen entranar un presagio.

A media mañana arribamos a Namur. La población, incendiada sin necesidad en 1914 por los alemanes, ha recobrado su tranquilo aspecto de otros tiempos. Su quietud se asemeja al reposo de una persona que convalece dulcemente. Todo en ella es ahora nuevo, limpio, plácido, y la curiosidad de los centenares de viajeros que a diario la visitan difunde por su callado recinto un rumor de alegría. Satisfechos de haber visitado los principales monumentos—el Museo Arqueológico, el "Beffroi", la catedral—, subimos al castillo, mirador soberbio, afirmado sobre los cimientos de aquella desaparecida fortaleza que los legionarios de Roma clavaron, semejante a una garra, en la confluencia del Meuse y del Sambre. La vista es admirable. Al pie del orgulloso alcázar, que parece llevar en la negrura de sus parapetos los lutos de su trágica historia, los dos ríos relucen al sol y son como dos alfanjes cruzados. Numerosos caminos rayan de amarillo la interminable esmeralda de los campos. En el horizonte, tierra y cielo se descomponen, se funden, en una neblina rosácea. Todo a nuestro alrededor es verde, blanco y azul. Lo único que rompe esta sinfonía de colores amables y clava en el paisaje un brochazo dramático es la tiniebla violenta de un macizo rocoso, aquel macizo abrupto, casi inaccesible, entre cuyas rugosidades el rey Alberto, una tarde, tropezó con la muerte.

De Namur salimos en automóvil y, dejando a un lado el célebre puente de Jambes, construido en la novena centuria, tomamos la carretera que bordea la orilla izquierda del Meuse y conduce a Dinant. El terreno es accidentado, y el río y las montañas, cubiertas de árboles y de pintorescas edificaciones, no se cansan de improvisar paisajes a cual más bello. Flanquean el camino villas, por cuyos muros gatea la hiedra; jardines, huertas primorosamente cultivadas, restaurantes con terrazas sombreadas por toldos de colores risueños. Hemos de-

jado atrás las imponentes moles barroquias de Néviau y el castillo de los duques de Fernán Núñez, que es para nosotros como una bandera española ahincada todavía en aquellas tierras que fueron nuestras; pasamos por Lustin, por Burnot, por Rouillon; dedicamos un recuerdo a las fortalezas d'Annevoie y de Bioul, que supieron del furor de los Tercios, y a las dos de la tarde llegamos a Dinant, donde descansaremos unos instantes.

La Meuse ha lavado sobradamente el bochorno que la cobardía de Napoleón III le infirió en Sedán con los heroísmos insuperados de Dinant y de Verdun. Cuando la hecatombe europea, los alemanes ganaron y perdieron dos veces el viejo castillo que defiende a Dinant y, no satisfechos con esto, arrasaron la población, de la que sólo subsisten unas veinte casas. De la ferocidad de los invasores habla una lápida fijada en cierto muro, junto al cual fueron fusiladas con ametralladoras "seiscientos setenta y cuatro personas". Consumado el salvaje asesinato, el oficial que lo había dirigido, y que era evidentemente un siniestro humorista, gritó dirigiéndose a las víctimas:

—¡Si alguien está vivo puede levantarse!...

Al conjuro, aparentemente misericordioso, de esta orden, el trágico montón de cuerpos destrozados por la metralla, comenzó a removerse, a rebullirse, a ondular; por aquí aparecía, como si saliese de la tierra, una mano; por allí, una pierna, un dorso, una cabeza... pronto, sobre la masa de cadáveres, y como haciendo de ella plataforma, varias mujeres y hombres—los ojos desorbitados por el terror—se pusieron en pie. Mas apenas lo hicieron cuando una nueva descarga los tendió exánimes.

Parece gravitar sobre Dinant—nombre derivado del culto que los romanos tributaban a Diana en las vecinas grutas de Mont-Fat—un sino implacable. Por haberse declarado enemigo de los duques de Borgoña, Carlos el Temerario la tomó por asalto en 1466 y arrojó a ochocientos de sus habitantes al río. En los siglos XVI y XVII, los franceses también la destruyeron, incendiándola. Dinant es como esas plantas desdichadas que crecen al borde de los senderos y que todos los caminantes han de pisar...

A la salida de la ciudad bordeamos la "roca de Bayardo", monolito de cuarenta metros de altura, en la que, según la leyenda, el caballo del famoso paladín grabó una herradura y a la cual el rey Alberto, trepador arriscado, subió varias veces, y seguidamente nos dirigimos al castillo de Ardenne, término del viaje.

Mientras rueda el automóvil, el señor Marquet, sentado cerca de nosotros, nos ayuda a glosar las impresiones de la jornada. A Namur, encogida a la sombra de su alcázar, nos la imaginamos como una vieja que meditase con la frente apoyada en una mano. Dinant, pulcra, recién construida, se nos aparece más joven y risueña que su hermana. El tono predominante en ella es el blanco. La visión, sin embargo, de esa lápida funérea a que aludimos antes nos persigue, nos tortura...

—¿Cree usted que volverá la guerra?—preguntamos.

El señor Marquet, antiguo combatiente, frunce los ojos azules y con un gesto nervioso se acaricia la barba rutila.

—No lo creo—murmura—; Bélgica, desde luego, es pacifista; Bélgica no quiere pelear.

La voz del señor Marquet es la voz de su país: "Bélgica no quiere pelear..."

Pero... ¡oh, la inquietante conjunción adversativa!...; en Lieja, en Charleroi, en Dison, en Verviers, en Dinant, las tropas invasoras cometieron demasiados crímenes; las sombras de los entonces sacrificados parecen vagar insepultas, y los vivos, cuando se acuerdan de sus muertos, involuntariamente cierran los puños. En el horizonte de Europa hay una interrogación roja que la Sociedad de Naciones, con su apatía, no acierta a borrar.

Eduardo ZAMACOIS

### EN UNA DEHESA DE CEBREROS ES HALLADO, OCULTO ENTRE LA MALEZA, EL CADAVER DE UN HOMBRE

Se trata, según parece, de un crimen

CEBREROS, 24.—Unos cazadores encontraron hoy en la dehesa Enebrovilla el cadáver de un hombre de cincuenta y cinco a sesenta años. No presentaba ningún signo exterior de violencia, pero se supone que fué asesinado, pues hay huellas de que arrastraron el cadáver treinta o cuarenta metros para ocultarlo entre la maleza. Aparece vestido de artesano, sin chaqueta ni calzado. Debajo del cadáver se encontró una navaja cabritería, un pañuelo y una cayada. Se supone que debe llevar muerto seis u ocho días, pues la cara, la garganta y parte del pecho aparecen comidos por las aves. Interviene el Juzgado.

### UN NIÑO CAE POR UN ACANTILADO Y APARECE GRAVEMENTE HERIDO SEIS HORAS DESPUES

LLANES, 24.—El niño de doce años Eduardo Martín, perteneciente a la colonia escolar del Ayuntamiento de Mieres, que veranea en una finca del Estado en el Ayuntamiento de Celorrio, que anteriormente fué residencia de los jesuitas, cayó por un acantilado. El accidente ocurrió a las seis de la tarde y el niño no fué hallado hasta las doce de la noche, justamente cuando el mar, por efecto de la marea, arrojaba el cuerpo exánime del niño al sitio donde fué encontrado.

En el hospital de esta ciudad se le hizo la trepanación, hallándose en estado desesperado.

### DURANTE UN APAGON DE LUZ UN EFERMO GOLPEA CON PIEDRAS AL QUE OCUPABA LA CAMA INMEDIATA

El enfermo herido fallece horas después

ZARAGOZA, 24.—En el Manicomio del Pilar hubo durante la noche última una avería en la luz eléctrica, que determinó un apagón.

Mientras el local estaba a oscuras, el enfermo Antonio Arroyo agredió, golpeándole con unas piedras, a José Rodrigo, que ocupaba la cama inmediata, y al que se apreciaron cuando volvió la luz heridas a las que en un principio no se concedió importancia. A las cinco de la mañana José Rodrigo falleció.

Teléfono de AHORA: 18340



# INFORMACION DE PROVINCIAS

## UNA ANCIANA FALLECE DE UN ATAQUE DE ALCOHOLISMO AGUDO

EL FERROL, 24.—En un monte de la parroquia del Villar ha sido hallada muerta, de un ataque de alcoholismo agudo, la anciana Andrea Carrasco Ferreira. Llevaba dos días desayunándose con un litro de aguardiente.

## El Presidente de la República visita la colonia escolar alemana en La Granja

SAN ILDEFONSO, 24.—El Presidente de la República, acompañado del secretario general de la Presidencia, señor Sánchez Guerra, visitó el recinto de la colonia internacional, sección hispanoalemana. El director, señor Carretero, pronunció un discurso de salutación. Los profesores alemanes, en correcto español, dirigieron sentidas frases al señor Alcalá Zamora, expresando lo grato de su estancia en España e invitaron a los alumnos españoles a visitar a Alemania, donde encontrarían cariñosos compañeros.

El señor Alcalá Zamora alabó la corrección del lenguaje de los profesores y agradeció las frases laudatorias para España, accediendo amablemente a posar ante los fotografías con los profesores y alumnos.

El acto resultó muy emocionante, dentro de su simpática sencillez.

En audiencia militar cumplimentó al Jefe del Estado el general don Nicolás Molero, jefe de la séptima división, de Valladolid.

## Razones justificativas de la suspensión de un periódico en Sevilla

SEVILLA, 24.—El gobernador, contestando a preguntas que se le hicieron sobre la recogida del periódico "La Unión", en su edición de anoche, dijo que obedeció a haberse publicado en dicho diario, transmitido por la Agencia Fide, el texto de un manifiesto. Añadió el gobernador que no podía tolerarse la inserción de un documento no autorizado por la censura de Madrid y que aparece fechado en aquella capital, y que un número de "La Unión" había sido enviado al fiscal, por si encuentra materia delictiva en la publicación del manifiesto.

## En favor del puerto de Sevilla y contra la elevación de las tarifas puestas en vigor

SEVILLA, 24.—El alcalde ha manifestado que, a pesar de no haber sido requerido para ello por entidad alguna, ha dirigido telegramas al jefe del Gobierno y a los ministros de Obras Públicas e Industria y Comercio interesándose que no se lleve a cabo la elevación de las tarifas del puerto de Sevilla, sino que, por el contrario, se reduzcan las actuales, que son las más elevadas de España y una de las causas determinantes del escaso movimiento del puerto, que no tiene las concesiones que alcanzan otros de zonas y puertos francos.

## El traslado a Jerez de las víctimas del accidente de automóvil ocurrido cerca de Las Cabezas

SEVILLA, 24.—El alcalde de Las Cabezas, acompañado de algunos familiares de las víctimas del accidente de automóvil ocurrido en la madrugada del martes en las inmediaciones de aquella localidad, se entrevistó con el gobernador para gestionar el traslado de los dos cadáveres a Jerez de la Frontera. El gobernador prometió dar todo género de facilidades, una vez cumplidas las prescripciones sanitarias.

## NUEVOS DETALLES DE LA TRAGEDIA FAMILIAR DE VILLARREAL

VALENCIA, 24.—Se conocen nuevos detalles del parricidio cometido el lunes en Villarreal.

Parece que, después de la denuncia formulada por la mujer del parricida contra su marido, éste fué puesto en libertad y continuaron la vida marital. Desde entonces, las discusiones menudearon, e incluso llegaron a formas violentas. El día del crimen se suscitó otra discusión entre el matrimonio, a presencia de dos de sus hijas, una llamada Dolores, de diecinueve años, y la otra Carmen, de once. El motivo era fútil: cuál de los dos debía bajar al establecimiento que tienen instalado en la planta baja de la casa. El criminal, de improviso, sacó una pistola que llevaba en la faja y disparó sobre su mujer a bocajarro. Ante la horrible e inesperada escena, Dolores lanzó un grito espantoso y el malvado padre disparó sobre ella. Acto seguido, Pascual Asensio, por debajo de la mesa del comedor, donde se desarrolló el drama, volvió a disparar contra su mujer, rematándola.

La pequeña Carmen, que había presenciado el horrible crimen, al ver que su padre continuaba con la pistola en la mano le dijo: "A mí no me tires, padre", y huyó para salvar su vida con dirección al domicilio de una tía suya de setenta años, la cual la acompañó ante

las autoridades para denunciar el suceso. Parece que éstas creyeron que se trataba de un desvarío de la niña y no le hicieron caso, por lo que las denunciantes marcharon al lavadero, donde se encontraba otra hermana de Carmen, llamada María, de diecisiete años, que había salido de casa para ir a lavar. La noticia puso en conmoción al elemento femenino del pueblo, que se dirigió en masa al cuartel de la Guardia Civil y desde éste, en unión de la fuerza, a la casa del crimen.

Al Matadero de Villarreal, donde presta servicios el único hijo varón del matrimonio, llamado Pascual, llegó la noticia rápidamente, y el joven se trasladó a casa de sus padres, donde comprobó el suceso.

Trasladadas las víctimas al Hospital, se vió que la madre era ya cadáver. Dolores falleció momentos después.

El autor del crimen ha experimentado una ligera mejoría y por orden judicial fué trasladado a una celda del Hospital, donde permanece con guardias de vista.

Se ha practicado la autopsia a los dos cadáveres. También se ha verificado el entierro de los víctimas, que constituyó una imponente manifestación de protesta contra el autor de tan bárbaro crimen.

## EL TURIA HA EXPERIMENTADO UNA CRECIDA CONSIDERABLE

TERUEL, 24.—El río Turia ha experimentado una crecida formidable a causa de las tormentas de agua y granizo que han descargado en los pueblos cercanos a Alfambra. Los labradores temen por sus cosechas.

## Una mujer, por cuestión de intereses, mata a su yerno de una puñalada

SEO DE URGEL, 24.—Por cuestiones de intereses, Flora Fenes Puigdemaza, viuda, de cincuenta y seis años, que habita en la villa de Aiza, agredió a su yerno con un cuchillo, produciéndole heridas en la parte superior del muslo, que le atraviesan la femoral y que le ocasionaron la muerte casi instantánea. El pueblo, indignado, llevó a la agresora atada hasta la plaza y la colocó junto al cadáver de su yerno con intención de lincharla. Las autoridades consiguieron evitarlo tras grandes esfuerzos, hasta que llegó el Juzgado y la Guardia civil. La detenida ingresó en la cárcel del partido.

## Las fiestas de Santiago en la ciudad del Apóstol

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 24.—Se desarrollan con extraordinaria brillantez las fiestas del Apóstol Santiago, que son las más importantes de Galicia. Se anuncian sermones del padre benedictino Alcocer, y para el día 27 la gran procesión del Patronato España. Han llegado diversas peregrinaciones, entre ellas una de Caballeros del Pilar de Zaragoza. La forman más de cien peregrinos, cuyo presidente, señor Gómez Arroyo, hará mañana la tradicional ofrenda al Apóstol en la misa solemne, y le contestará el obispo de Tuy. Esta ceremonia fué instituida por Felipe IV, en 1643.

El recibimiento tributado a los peregrinos aragoneses ha sido cariñosísimo. En la Catedral, completamente llena, se cantaron los himnos del Apóstol y de la Virgen del Pilar y se pronunciaron elocuentes discursos.

También han venido peregrinaciones de Murcia y Pamplona.

## En un cortijo cordobés un niño es muerto por un carnero

CORDOBA, 24.—En Luque, en el cortijo Aldagruillo Bajo, un carnero embistió a un niño de dos años llamado Andrés Jurado Ortiz, hijo del arrendatario de la finca, y lo mató.

## RUEDO TAURINO NOTAS TAURINAS SEVILLANAS

### No se va a retirar Belmonte

SEVILLA, 24.—Se desmienten los rumores circulados insistentemente sobre la retirada del torero de Juan Belmonte a consecuencia del accidente sufrido en la corrida que toreó últimamente en Palma. Parece que lo que ha dado lugar a estos rumores ha sido el deseo de Belmonte de no reaparecer hasta que esté completamente restablecido de su lesión, que fué la fractura incompleta de la clavícula, en la corrida que toreará en Vitoria el 4 de agosto.

Paco Perla, que resultó herido el domingo último en Barcelona, se encuentra completamente restablecido de la lesión que sufrió.

Pepete de Triana también mejora de la lesión sufrida en una pierna, en la que se le están aplicando corrientes eléctricas, y Pascual Márquez, que no ha podido salir para Madrid, donde debía torear mañana, a consecuencia de la herida que sufrió en un pie el domingo último, también mejora y podrá reanudar su profesión el próximo domingo.

## El desbordamiento del Turia arrasa las cosechas en varios pueblos de la provincia de Teruel

TERUEL, 24.—Se conocen detalles de la gran tormenta que determinó la crecida del río Turia. El aguacero descargó sobre los términos de Perales, Villalba Alta y Gaipe, y también cayó piedra de gran tamaño durante cerca de dos horas consecutivas. Las cosechas quedaron totalmente arrasadas. En Alfambra, al desbordarse el río, inundó las viviendas y el cuartel de la Guardia civil. Los coches de línea no pudieron circular por hallarse la carretera anegada. El vecindario de toda la zona está consternado.

## Actos organizados por la Unión regionalista guipuzcoana

SAN SEBASTIAN, 24.—Se celebró en la iglesia del Sagrado Corazón una misa dispuesta por la Unión Regionalista Guipuzcoana para festejar la festividad de Santa Cristina, habiéndose repartido varias raciones de comida entre los necesitados pertenecientes a dicha Unión.

## Un viejo y peligroso pleito por la posesión de aguas entre dos pueblos

AVILA, 24.—En los pueblos Gil García y Membrias, por un antiguo pleito sobre la cuestión de aguas de riego, se hallan exasperados los ánimos, y temiéndose alguna alteración de orden, la Guardia civil vigila constantemente, en evitación de posibles desmanes.

## La suspensión de pagos del Banco Catalán Hipotecario

BARCELONA, 24.—Ha sido entregado al Juzgado número 9, que instruye expediente por la suspensión de pagos del Banco Catalán Hipotecario, la lista de los acreedores con las cantidades correspondientes. La mayor parte de aquéllos pertenecen al pequeño ahorro y pasan de mil quinientos. El Juzgado ha dado un nuevo plazo a los interventores para su trabajo en vista de la gran cantidad de cuentas que tienen que examinar.

## Vuela sobre Sevilla, sin detenerse, el "Graff Zeppelin", que comunica con la radio de Tablada

SEVILLA, 24.—A las tres y cuarto de la tarde hizo su aparición el "Graff Zeppelin", en viaje de regreso de América. La presencia de la aeronave fué saludada por el vecindario, agolpándose en los balcones y azoteas y agitando sus pañuelos; los viajeros y tripulantes correspondieron a estas manifestaciones de cariño.

La radio de Tablada estuvo comunicando con la aeronave desde las ocho cuarenta y cinco de la mañana, y en estas comunicaciones fué informada la base aérea de que el dirigible no dejaría correspondencia en Sevilla, sino que evolucionaría sobre la ciudad y proseguiría con dirección a Friedrichshafen, como así sucedió.

## Homenaje a un cabo de la Guardia civil en La Naya

RIOTINTO, 24.—En la barriada obrera de La Naya (Riotinto, el sábado 20 del actual tuvo lugar un simpático homenaje de admiración y aplauso a la actuación del cabo-comandante de aquel puesto de la Guardia civil, don José Domínguez Alcalde.

Noventa obreros mineros y ferroviarios se adhirieron al acto, ofreciendo un vino de honor al agasajado.

Asistieron las autoridades civiles y militares y otras personalidades invitadas por la Comisión organizadora.

Hubo discursos efusivos y brindis en obsequio del señor Domínguez Alcalde, quien en frases emocionadas dió las gracias por el homenaje, que hizo extensivo a sus jefes y subordinados.

## Una bandera antirrepublicana es retirada por un policía en Huelva

HUELVA, 24.—Cerca de la Casa del Pueblo, colgando de unos cables de la luz, ha aparecido una bandera monárquica, que un agente de Policía retiró pronto.

El gobernador ha circulado enérgicas órdenes para impedir que en los actos públicos se hable de amnistía.



# INFORMACION DEL EXTRANJERO

**El ex soberano griego pone ciertas condiciones para volver a tomar posesión de su cargo**

ATENAS, 24.—Las condiciones que el ex soberano griego pone para la restauración de la monarquía son reproducidas por el periódico "Kathimerini" y si bien parecen todas ellas verosímiles, no han sido confirmadas en ningún Centro. Será, por ello, menester esperar el regreso del alcalde de Atenas para conocer los verdaderos propósitos del ex rey.

Varios periódicos, incluso los de carácter gubernamental, piden a Tsaldaris tome medidas que pongan término a la incertidumbre por que atraviesa el país y que implican un grave peligro para la paz social.—Fabra.

## LA SITUACION DEL GOBIERNO HOLANDES

**El presidente holandés solicita una audiencia de la reina**

LA HAYA, 24.—Se ha sabido que el presidente del Consejo, señor Colijn, ha solicitado una audiencia de la reina, audiencia que tendrá lugar esta tarde.—Fabra.

**El Gobierno holandés, en su reunión de hoy, presentará la dimisión, que se cree no será aceptada**

BRUSELAS, 24.—La Agencia belga recibe noticias de que en la reunión de mañana el Gobierno holandés acordará presentar la dimisión, pero que la reina se negará seguramente a aceptarla.—Fabra.

**Se cree que el Gobierno holandés saldrá más fortalecido después de vencer las dificultades actuales**

LA HAYA, 24.—Hoy se ha celebrado Consejo de ministros; pero se han aplazado las deliberaciones hasta el jueves, sin tomar ninguna decisión sobre el porvenir del Gobierno.

No obstante, se sabe que durante la reunión los ministros reiteraron su determinación de defender el florín.

La primera medida en este sentido se tomó al aumentar el tipo de descuento bancario.

El anuncio del aumento fué acompañado de un comunicado oficial, en el que se declaraba: "El Gobierno continuará defendiendo el florín con todos los medios a su disposición contra cualquier ataque".

En vista del aplazamiento del Consejo hasta el jueves, se desconfía que el presidente del Consejo, señor Colijn, visite a la reina, como tenía pensado.

Mientras se celebraba el Consejo, los jefes del partido católico se reunieron para cambiar impresiones sobre la situación política.

Aumenta la creencia en los círculos políticos de que el presidente del Consejo saldrá, después de vencer las dificultades actuales, más fortalecido que nunca. United Press.

**En los círculos parisinos se cree que Holanda vencerá las actuales dificultades y no llegará a tener crisis monetaria**

PARIS, 24.—Los círculos parisinos siguen con atención las dificultades financieras de los Países Bajos ante las posibles repercusiones sobre la moneda.

Sin embargo, se considera que las dificultades no son invencibles y se cree que Holanda no tendrá crisis monetaria a pesar de la especulación de Londres.

En todo caso, se dice que las perturbaciones de una crisis monetaria pasajera en Holanda no tendría consecuencias serias para el franco francés, pues éste está garantizado contra todo ataque de la especulación extranjera en el porvenir.—Fabra.

## La persecución contra los judíos en Alemania

**SEGUN LA PRENSA NACIONAL, NO TIENEN TANTA IMPORTANCIA COMO LA QUE PRETENDE LA PRENSA EXTRANJERA**

BERLIN, 24.—La Prensa alemana protesta enérgicamente contra los informes sensacionales que exageran excesivamente la importancia de las demostraciones antisemitas en la Prensa extranjera.

La Prensa hace resaltar que los excesos sangrientos que se registran en otros países apenas si se registran en Alemania.

La "Deutsche Allgemeine Zeitung", dice: "Lo que nos interesa especialmente es que los incidentes en otros países pasan casi en el mayor silencio por la mayor parte de la Prensa mundial, donde estos incidentes se tratan con indulgencia."

Allí, donde en verdad se trata de una prohibición brutal de la actividad religiosa, donde los malos tratos, las heridas y los asesinatos están al orden del día, los periodistas extranjeros, cortésmente, lo silencian."

**En Somalia se crea una Oficina de Trabajo en vista de la enorme afluencia de obreros italianos.**

ROMA, 24.—La Oficina Central del Trabajo acaba de ser creada para el régimen obrero en Somalia, en vista de la enorme afluencia de trabajadores italianos que se dirigen a aquel país, en competencia con la mano de obra indígena, lo que produce incidentes constantes.

Esta Oficina funcionará de acuerdo con la federación fascista.

Un decreto-ley de esta fecha autoriza el gasto de 140 millones de liras para la ejecución de trabajos marítimos extraordinarios.

Por iniciativa de las organizaciones fascistas locales, se han celebrado manifestaciones populares en diversas localidades, especialmente en Florencia, Palermo, Zara, Padua y otras, como consecuencia de las declaraciones hechas por el "duce" al diario "Echo de Paris". En todas estas manifestaciones fué aclamado el Ejército y Mussolini.—Fabra.

**Durante las maniobras aéreas sobre Londres un avión cae a tierra en Bayshot y se incendia, pero los tripulantes pudieron salvarse**

LONDRES, 24.—Durante las grandes maniobras aéreas que se han celebrado recientemente sobre Londres y los condados vecinos, uno de los aviones cayó a tierra en Bayshot (condado de Surrey) cuando se disponía a aterrizar.

El golpe contra el suelo hizo que se produjera una explosión a consecuencia de la cual el aparato se incendió. Los cinco miembros de la tripulación pudieron abandonar el aparato antes de que el incendio adquiriese grandes proporciones. Tres de los tripulantes han sufrido lesiones leves.—Fabra.

## EL TERRIBLE INCENDIO DE LA FARBENINDUSTRIE

**Muere uno de los heridos y se teme fallezcan otros tres**

HOECHST, 24.—Ha fallecido otro de los obreros que resultaron heridos en el incendio de la Farbenindustrie, con lo cual el número de muertos se eleva a dos.

Entre los heridos, tres se hallan en tan grave estado que se teme fallezcan. Los daños materiales se calculan en millón y medio de reichmarks.—Fabra.

El "Berliner Tageblatt", dice: "Lo que pasa en los países extranjeros es una cosa que a ellos importa; pero tenemos derecho a reclamar que la Prensa extranjera se ocupe en primer lugar de sus propios asuntos más que de los incidentes en otros países, mucho más graves que los incidentes de Kurfuerstendamm".

El "Germania", órgano católico, dice que se engañaría queriendo creer que la Prensa extranjera adoptaría idénticas medidas y protestaría contra las persecuciones de los católicos en Irlanda septentrional, haciendo esto en nombre de la justicia.

El "Morgen Post" dice que, evidentemente, es lamentable para la Prensa extranjera que los incendios y saqueos continúen desde hace dos semanas. Por esta razón, da informaciones grotescas y exageradas sobre las persecuciones de los judíos en Alemania.

Fabra.

**En una fábrica de gas de Colonia arden tres gasómetros con un volumen de trescientos mil metros cúbicos**

COLONIA, 24.—En una antigua fábrica de gas un incendio ha hecho arder tres gasómetros. Los tres depósitos tenían un volumen de unos 300.000 metros cúbicos. Ignóranse las causas del siniestro, cuya importancia desconócese aún.

Fabra.

**En la Siberia oriental un incendio, que abarca varias leguas, destruye inmensas regiones forestales**

MOSCU, 24.—Se reciben noticias de Siberia oriental dando cuenta de haberse producido numerosos incendios, que han destruido inmensas regiones forestales.

En algunas regiones el fuego avanza hacia las vías de comunicación y amenaza cortarlas.

Las medidas tomadas por las autoridades locales son inútiles, por causa de la extensión de las llamas, que abarcan leguas enteras, siendo destruidas a su paso aldeas y campos, cuyos moradores huyen ante el incendio.

El tráfico ferroviario ha quedado interrumpido, y las noticias de última hora dicen que por no existir medio para atacar el incendio hay que dejar que consuma cuanto encuentra a su paso.—Fabra.

## LA POLITICA EN FRANCIA

**Algunos comerciantes reducirán en un diez por ciento sus precios para coadyuvar a la política del Gobierno**

PARIS, 24.—Numerosos comerciantes parisinos y bastantes dueños de restaurantes han decidido reducir en un diez por ciento sus precios al objeto de apoyar así la política gubernamental de deflación de precios.

El presidente del Consejo señor Laval negocia en la actualidad con los representantes de los diversos grupos económicos para preparar el camino a una acción general encaminada a lograr una disminución de los precios.

Se cree que los próximos decretos-leyes que el Consejo de mañana adoptará, están relacionados en esta disminución de precios.—Fabra.

**En Irlanda del Norte, y en algunas regiones del Estado libre, persiste el estado de agitación**

LONDRES, 24.—Persiste la tensión en Irlanda del Norte y en algunas regiones del Estado libre.

En los "docks" de Galway el pabellón inglés fué arrancado de la techumbre. Un vapor que venía de Belfast fué detenido y la tripulación hubo de abandonar el buque. En Limerick, los dockers se han negado a descargar mercancías procedentes de Irlanda del Norte.

De Belfast dicen que los dockers católicos no han vuelto al trabajo. Algunas fábricas han tenido que cerrar las puertas por haberse negado una veintena de protestantes a trabajar mientras haya personal católico en la fábrica.

En Belfast señaláanse igualmente graves incidentes entre elementos indígenas e italianos. Varias familias italianas fueron violentamente desalojadas de sus domicilios, por lo cual la colonia italiana ha protestado ante el Consulado de su país y ha pedido ser protegida contra las iras de los naturales del país. Por su parte, los italianos han tomado represalias y han anulado todos los pedidos que tenían pendientes en fábricas de Belfast, por un valor de un millón de pesetas.—Fabra.

**Se prohíbe una reunión de los Cascos de Acero**

BERLIN, 24.—La reunión que los Cascos de Acero habían de celebrar en Erfurt ha sido prohibida. También ha sido prohibido el uso del uniforme de esta Asociación.

El comunicado oficial dando cuenta de estas decisiones dice, entre otras cosas, que el motivo de estas medidas es que "bastantes núcleos de los Cascos de Acero han adoptado una posición contra el Estado y contra el nacional-socialismo."

**En el Havre, al abrir unas cajas que se suponía contener armas y municiones, se encuentran llenas de piedras y tierra**

**Al parecer, ha sido sustraído el material de guerra**

PARIS, 24.—El periódico "Le Matin" publica una información de carácter particular en la que señala que un cargamento de armas y municiones compuesto de 320 cajas, con un peso total de 25.000 kilogramos, enviado de Francia a Buenos Aires, ha sido devuelto a El Havre a consecuencia del embargo dictado sobre las armas y material de guerra.

Una vez devueltas las cajas al puerto francés, fueron abiertas, y con la natural sorpresa se vió que las cajas en cuestión no contenían más que piedras y tierra.

La Policía ha abierto una investigación con objeto de averiguar si el cambio de las armas que contenían, por las piedras que se han encontrado después, se ha cometido en Francia o en el Extranjero.—Fabra.

## DESPUES DE LOS TIROS EN EL SENADO ARGENTINO

**El ministro de Agricultura sufre heridas muy importantes**

BUENOS AIRES, 24.—Como consecuencia de los sucesos desarrollados ayer en el Senado, el ministro de Agricultura tiene una herida grave en una mano. Se ha comprobado además la rotura de tres costillas, inspirando cuidados, de un modo general, el estado del herido.—Fabra.



# INFORMACION DEL EXTRANJERO

**Una réplica japonesa a la nota soviética, protestando contra supuestas violaciones de la frontera**

TOKIO, 24.—El Ministerio de Negocios Extranjeros ha enviado, con fecha 20, una enérgica réplica a la protesta soviética referente a los siete supuestos casos de violación de frontera por las tropas japonesas en territorio soviético.

A base de minuciosas investigaciones hechas por las autoridades japonesas en Manchukuo, los japoneses niegan rotundamente la alegación de los soviets, manifestando no tener fundamento y deber considerarse sólo como un intento de echar tierra al incidente, cuya responsabilidad real recae sobre los soviets.

La Nota japonesa asegura a Rusia soviética que el Gobierno japonés está decididamente interesado en conservar la paz y el orden en la frontera ruso-manchukua y que procura, mediante severas instrucciones a las autoridades niponas en Manchukuo, eviten todo incidente de violación de frontera o cualquier incidente similar y que, en caso de que, por desgracia, se produzca algún incidente, sea éste solucionado en un terreno amistoso.

Termina manifestando la Nota del Japón que el Gobierno japonés no puede comprender el motivo real del Gobierno soviético al dirigir injustas calumnias contra el acto de las autoridades japonesas de Manchukuo y que parece tratar de atraer ampliamente la atención pública, dando a la publicidad exagerada e infundada información, lamentando profundamente dicha actitud del Gobierno soviético, que va en menoscabo de las relaciones amistosas entre ambos países.—Fabra.

**Los soviets disponen de tres mil aviones dispuestos a salir al primer aviso**

TOKIO, 24.—El ministro de la Guerra, señor Hayashi, en una entrevista que ha tenido con los representantes de la Prensa, ha declarado que hoy existe una situación totalmente cambiada en lo que se refiere a Rusia.

En efecto, 3.000 aviones, que pueden salir inmediatamente, están a disposición del Gobierno soviético.

El Manchukuo está amenazado por los Soviets y por la Mongolia exterior. Es por esto por lo que las fuerzas del Manchukuo son insuficientes. En este asunto existe perfecto acuerdo entre los miembros del Gobierno.—Fabra.

**El presidente del Consejo belga llega a París en avión para asistir al entierro del embajador de Países Bajos en Francia**

PARIS, 24.—El presidente del Consejo de ministros belga, señor Van Zeeland, ha llegado esta mañana a París en avión para asistir al entierro del embajador de Bélgica en París, Gaiffier Destroy.—Fabra.

**Los diques del lago chino de Tuchan han cedido a causa de las inundaciones y las víctimas son numerosas**

SHANGHAI, 24.—Los diques del lago Tuchan, al Sur de Chantung, han cedido por las inundaciones, y la situación es horrible.

Más de cuatrocientas mil personas han huido a las montañas, por estar inundadas inmensas llanuras.

En el valle del Yang Tse, las fuerzas de la Cruz Roja han recogido más de treinta mil cadáveres.

Se calcula que las crecidas de los ríos Amarillo y Azul han causado víctimas, que pasan en total de cien mil.—Fabra.

**“AHORA” EN BRUSELAS**

**EL GOBIERNO BELGA HA PROHIBIDO QUE SE EXPORTEN ARMAS A ETIOPIA, PERO SOMETE SU ACUERDO AL ESTUDIO DE LA SOCIEDAD DE NACIONES**

(Crónica de nuestro corresponsal Luciano Prados)

BRUSELAS, 24.—En una entrevista concedida por el emperador de Etiopía al corresponsal del “Sunday Times”, en Addis Abeba, el “negus” se ha lamentado de que su país no pueda recibir, desde hace algunas semanas, armas y municiones de Checoslovaquia, Dinamarca, Francia y Bélgica.

El texto de la entrevista fué transmitido por las Agencias de información de una manera incompleta a los periódicos belgas, que omitieron, por esta causa, con manifiesta mutilación de las declaraciones originales, la protesta del emperador abisinio. Su majestad Haile Salassie hace notar que la conducta de los municioneros y fabricantes de armas, al suspender sus envíos, no se defiende con argumentos plausibles, tanto más cuanto que los contratos de suministros habían obtenido previamente la aprobación oficial.

Seguro que Haile Salassie se queda sin las armas, por mucha falta que le hagan. Su protesta, sin embargo, se ha comentado en diversos tonos. Bélgica no oculta sus preferencias políticas y sus preferencias sentimentales. En el horizonte tempestuoso de Europa, cerrado de amenazas, a Bélgica le interesa la amistad de Italia y mantener su neutralidad ante el conflicto que se avecina, pero no puede sustraerse a la simpatía que le inspiran los pueblos débiles. De ahí que en la Asamblea de la Unión Belga por la Sociedad de Naciones, tras de recordar que desde 1919 Bélgica sólo ha facilitado a Etiopía el armamento de una división se ha recordado asimismo que, en cambio, pudo cumplir sus contratos con los paraguayos aun después de haber sido declarado el Paraguay país agresor en su conflicto con Bolivia por la Sociedad de Naciones.

En los medios oficiales, vencida la reserva de los primeros momentos, se ha justificado la medida del Gobierno diciendo que, al suspenderse las exportaciones, Bélgica no hace otra cosa que seguir el ejemplo de los otros países que forman parte de la institución de Ginebra. Ahora bien; la diferencia surgida entre Bélgica y Etiopía será sometida al estudio de la Sociedad de Naciones.

**Las mujeres toreras juzgadas por los flamencos de Flandes**

El reverdecir de la afición taurina entre algunas españolas y la noticia de que las más resueltas han vestido el traje de luces ha llenado de asombro a los flamencos de por aquí, a los flamencos de Flandes, que nada tienen que ver, ni por su aspecto ni por sus inclinaciones, con los flamencos hispánicos.

Un diario de Flandes les ha contado a sus lectores que la “carrera” de torero no es ya una “carrera” reservada exclusivamente a los hombres. “Las mujeres se han puesto también a manejar las banderillas; en todas las plazas de España han salido a la arena “fogosas toreras”, ávidas de laureles”.

Refiere a continuación el periódico cómo las “fogosas toreras” juegan con el toro. Y concluye con un párrafo en el que trata de explicar el porqué la viuda de un torero muerto en la plaza se ha dedicado a su vez a la arriesgada profesión de lidiar reses bravas.

“En Granada se hacen grandes elogios de las facultades de la viuda de Atarfeño, muerto recientemente de una cornada. Pero parece ser que la nueva torera no lo es tanto por vocación como por el deseo de vengar a su marido...”

**Un diputado inglés pide la construcción de refugios contra las bombas aéreas**

LONDRES, 24.—En la sesión de la Cámara de los Comunes, lord Marley, del partido obrero, ha reclamado la construcción de refugios de la población contra las bombas aéreas y ha calculado que los gastos pudieran ascender a un millón y medio de libras esterlinas.

Lord Feversham contestó, en nombre del ministro del Interior, tachando de excesivamente pesimista al orador anterior y diciendo que, según los especialistas, una protección contra los gases es muy posible. La réplica según la cual existen ya gases tóxicos cuyo efecto no puede evitarse ni aun con máscaras protectoras, carece de fundamento.—Fabra.

**Los desórdenes de Belfast han producido excitación en la costa occidental de Irlanda**

LONDRES, 24.—Los desórdenes de Belfast han provocado una viva excitación en toda la costa occidental de Irlanda.

Los obreros de los “docks” de Galway, capital de la provincia de dicho nombre, que se han declarado en huelga, reclaman que todos los empleados protestantes de la ciudad sean despedidos.

Se han organizado manifestaciones para excitar a los obreros católicos a cesar en el trabajo. La Policía ha dispersado a los manifestantes a golpes de porra.

Un vapor costero fué detenido hasta que el maquinista, protestante, hubo saltado a tierra.—Fabra.

**El banquero Neidecker, director de la “Travelers Bank”, de París, ha sido libertado nuevamente**

NUEVA YORK, 24.—El banquero señor Neidecker, director de la “Travelers Bank de París”, que fué detenido ayer en un hotel de esta ciudad, ha sido puesto nuevamente en libertad merced a las gestiones hechas por su abogado.

El asunto del señor Neidecker será estudiado el próximo viernes por el Tribunal.—Fabra.

**Tres mil obreros en huelga por negarse la Empresa a tratar con los Sindicatos obreros**

SKATOWITZ, 24.—El personal obrero de la fábrica Sismarckuete, que se eleva a más de tres mil, se ha declarado en huelga por negarse la Empresa a negociar con los Sindicatos obreros acerca de los continuos despidos y traslados de obreros.

El movimiento huelguístico no ha dado hasta ahora lugar a ningún incidente. Fabra.

**“MISS EUROPA” EN PARIS**

**La señorita Alicia Navarro dice que no piensa dedicarse al cine y que no desea ser sino una madre de familia**

PARIS, 24.—La señorita Alicia Navarro, “Miss Europa”, que ha llegado hoy a París, procedente de Londres, ha visitado hoy la Oficina Española de Turismo, acompañada de su hermana.

Avisadas por teléfono, se congregaron en la Oficina para recibir a la señorita Navarro algunas personalidades de la colonia española.

En la Oficina, “Miss Europa” y demás personas que habían acudido, fueron obsequiadas con una copa de jerez.

La señorita Alicia Navarro entregó al director de la Oficina varios retratos suyos, que han sido colocados en los escaparates de la Oficina Española de Turismo.

En las manifestaciones que la señorita Alicia Navarro ha hecho a los periodistas ha confirmado que no la ha deslumbrado su designación para “Miss Europa” y que no pensaba dedicarse ni al cinematógrafo ni al teatro, pues, atraída por la vida familiar, pensaba contraer matrimonio.

La señorita Alicia Navarro piensa permanecer ocho días en París y luego, aunque todavía no lo ha decidido, tal vez marche a Bruselas, pues se le han hecho indicaciones para que se presente al concurso para la elección de “Miss Universo”.—Fabra.

**Hall Burton ha llegado a Aosta**

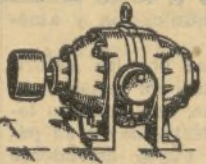
MILAN, 24.—El escritor norteamericano Hall Burton, que ha atravesado los Alpes a lomo de elefante, ha llegado a las once de la noche de ayer a Aosta.—Fabra.

**GRÁFICO HISPANO S.A.**  
FOTOGRAFADO-OFSET-ESTEREOTIPIA  
Galileo, 42 - MADRID - Teléfono, 31621

**Cuellos SIKO de tela**  
nunca deben plancharse

Todos los modelos  
Manufacturas F. Marull. Barcelona.

**MOTOR GEAL**



MODERNO.  
PERFECTO.  
ROBUSTO.  
ECONOMICO

DISTRIBUIDORES: **GEATHOM AEG S.I.C.E.**

**AUTOMOVILES HUDSON - AUTOPLANO**

invitan a todos los deportistas a ver sus modelos:

**COUPE dos asientos, con spider, y CABRIOLETS HUDSON-AUTOPLANO**

que sobrepasan en velocidad y estabilidad a cuantos automóviles de turismo se conocen

Existencias para entrega inmediata

Distribuidor región Centro:  
**OSCAR LEBLANC**  
Francisco Giner, 35. — MADRID

Lea todos los lunes AS



AHORA

## Una casa destruída por un violentísimo incendio en Granada, dos bomberos heridos y cuantiosas pérdidas materiales



En una casa de la calle Real de Cartuja, en Granada, donde estaba instalado un almacén de comestibles, se produjo un incendio que tomó rapidísimo incremento. A pesar de la esforzada intervención del servicio de incendios, el edificio quedó totalmente destruído, siendo muy elevada la cuantía de las pérdidas materiales. En la foto, los restos de la techumbre

Estos muros a punto de derrumbarse y estos maderos carbonizados, fueron los únicos restos de la casa número 17 de la calle Real de Cartuja  
(Fotos Torres)

Los bomberos Horacio Muñoz García (a la izquierda) y Emilio López López, que sufrieron heridas graves en la extinción del incendio de la casa número 17 de la calle Real de Cartuja

## Congreso Hispanoportugués de Urología

### Entrega de una bandera a la Guardia civil



En Arahel (Sevilla) se ha verificado con gran solemnidad la entrega de una bandera, costeada por suscripción popular, a la Guardia civil. La madrina de la enseña, señorita Isabel Saborido, en el momento de ofrendarla al comandante de la Benemérita, don Santiago Garrigó



Las autoridades gaditanas y los delegados del IV Congreso Hispanoportugués de Urología, durante la fiesta organizada en su honor por el Ayuntamiento  
(Foto Dubois)

### Una becerrada benéfica en Bilbao



Un momento de la becerrada benéfica, celebrada en la Plaza de Bilbao por iniciativa del Club Cocherito. Un clubman en pleno revolcón  
(Fotos Amado y Fernández)



AHORA

# Animación veraniega en las playas y piscinas valencianas



(Fotos  
Lázaro)

La famosa feria valenciana ha sido el toque de clarín para miles de forasteros que llegan a presenciar las corridas y a gozar de los placeres veraniegos en la bella ciudad del Turia. Las modernísimas y lujosas instalaciones del Club Náutico y Las Arenas son punto de reunión de una multitud alegre y distinguida, que se dedica a la natación en las piscinas y al baile en las pistas, con la comodidad de no cambiar el simplísimo indumento. Pero la mayor concurrencia está en la playa, donde una verdadera multitud de bañistas recrean a los veraneantes "pasivos", que se limitan, bajo los toldos, a disfrutar de la temperatura

El animado espectáculo de la playa. Chicos y chicas, esquí-patines, alborozo entre el plácido oleaje... (Fotos Lázaro)



La gente menuda tiene en la orilla y en los primeros metros de agua el apropiado lugar de recreo (Fotos Lázaro) Y la gente mayor, alrededor de la piscina, tiene la diversión repartida entre el chupusón, el "vermouth" y un poco de baile, si se le antoja... (Foto Lázaro)



AHORA

# CUANDO HACE 32 GRADOS EN PARIS

París no es ciudad para los grandes calores. Ha ardido el sol durante quince días consecutivos, y la villa entera, aplanada, deshecha, rebosando sudores de angustia, daba muestras de raro desconcerto.

El clima preferido de la capital es, como el carácter del francés, moderado, ecuánime, enemigo de los cambios bruscos y de los extremos contradictorios. Así se explica que París esté mal protegido lo mismo contra el calor excesivo que contra el frío riguroso; nada se ha previsto para estas circunstancias extremas, y el único remedio es huir cuando está a punto de presentarse una ola de calor, cual si se anunciaran las lavas incandescentes de un Vesuvio en erupción.

La verdad es que se sufre más en París cuando el termómetro marca 30 grados a la sombra que en los propios Trópicos con 50. El cielo adquiere las tonalidades del plomo, el macadán se derrite lentamente, y hay en la atmósfera un vaho de color grisáceo, espeso y maloliente que, es, acaso, el tormento más cruel de los muchos que están reservados a los habitantes de París en los tiempos caniculares.

Mientras en todos los países de sol queda paralizada la vida desde el mediodía hasta las cinco de la tarde, en París prosigue normalmente la existencia de la ciudad aun en las horas más ardientes; es decir, que las oficinas en pleno mes de julio abrirán sus puertas a las dos en punto y los grandes almacenes, por los que corre un aire abrasado, no suspenderán siquiera su actividad a la hora de comer, según suelen hacer en los días más fríos del invierno.

Lo más curioso del caso, lo que pasma de asombro al forastero es que los ciudadanos de esta buena villa no parecen distinguir entre el invierno y el verano cuando llega el momento de colocarse el vestido de calle.

Cuando el termómetro marca 32 grados a la sombra, el parisino desciende a lo largo de los bulevares con su terno obscuro, sus zapatos negros medianamente lustrados, cuello duro y corbata. Todo lo más, consentirá en sustituir al clásico "bombín" el "canotier" de amarillenta paja, y dejará en casa el abrigo de lana, que saldrá de su escondite apenas marque unos grados menos el termómetro. Pero nada de zapatos de lona, de pantalones claros, de camisas ligeras. La herejía no la consume un auténtico parisino, abandonando estos usos a los extranjeros.

Más avispada y también más práctica, la parisina sufre menos del calor, porque, como cada cual, sabe no hay situación por complicada que parezca a la que no sepa adaptarse una verdadera mujer de París. Ligeramente vestida, con los brazos al aire, la cabeza tocada de un sombrero de inmensas alas, circula con garbo y soltura, aun cuando el calor se muestra más agresivo, impulsada por la preocupación de no faltar a ninguno de sus frívolos cuanto inapelables deberes.

Lo improvisado, rara vez tiene mérito; París, para defenderse contra el calor, no dispone sino de paliativos pintorescos, que no hacen sino acusar su insuficiente protección. El caballero que, preso de repentino ahogo y temiendo



Todas las piscinas de París ofrecen este animadísimo aspecto.

una congestión fatal, arranca febrilmente cuello, corbata y americana, está muy lejos de sospechar, seguramente, que inflige a la avenida de los Campos Elíseos o a la plaza de la Ópera una tortura estética fuera de sazón.

Las terrazas de los cafés abundantemente regadas, son los únicos refugios que ofrece la gran capital a los transeúntes desamparados; las americanas blancas de los mozos aparecen como el testimonio flagrante de una injusticia social cuando se contemplan a pocos pasos los infortunados agentes de la circulación—cuyos uniformes de paño azul son los mismos en verano que en invierno—sujetos a permanecer casi inmóviles durante horas enteras bajo un sol tórrido, protegidos únicamente por el "kepi" de visera de fuego. Por supuesto, que la circulación en París se resiente de estos calores poco comunes, multiplicándose los accidentes y los atropellos.

Cierto es que París dispone también de unos cuantos parques y jardines y de un par de bosques frondosos; pero éstos no sirven de refugio más que para unos pocos, ya que suelen estar bastante alejados; más bien quedan reser-



Este carretero protege a su caballo del terrible calor reinante

vados para los ociosos, las amas de cría y los niños, estos niños dichosos que en las horas más cálidas del día son las únicas criaturas que gozan del privilegio de poder pasearse en traje de baño. Quedan las piscinas. París posee varias piscinas hermosas, de reciente construcción, pero, a pesar del esfuerzo certero que esta realización representa, distan mucho de ser suficientes estas piscinas para una población de más de tres millones de habitantes. Los habitantes, ansiosos de sumirse en el elemento líquido, terminan por invadir las orillas del Sena, cuyos bordes, poblados de mendigos y de pordioseros, ofrecen el más deplorable aspecto.

Pero, apenas cae la noche, todo cambia como por encanto. Se descorre de repente el velo grisáceo y calenturiento que asfixiaba a la ciudad, y vuelve el viento a extenderse por sus dominios,

una brisa fresca venida del mar, que dista apenas cuarenta leguas de la capital.

La ciudad recobra su alegría cuando se encienden sus cien mil luces. Noches deliciosas del verano parisino que envuelven en una transparencia luminosa las admirables avenidas, las calles cargadas de historia, las plazas de incomparables perspectivas. Por en medio de la luz discreta corren veloces los automóviles, repletos de exquisitas apariciones que huyen hacia el campo lejano. En las calles fluye nuevamente la muchedumbre elegante, que llenará los restaurantes al aire libre y los cafés borrachos de luz.

Los teatros son las auténticas y deplorables víctimas del verano parisino. ¿A que no sabéis cuántos han cerrado sus puertas a estas horas? Cuarenta; ni uno más ni uno menos.

Francisco MELGAR



Los "chiquillos de Poalbot", como se llama a los rapazuelos de Montmartre, han encontrado esta bomba de regar y esta caja de basura para sus duchas improvisadas (Fotos Trampus)



# A TRAVES DE ABISINIA INDOMITA

(UN INTERESANTISIMO REPORTAJE GRAFICO EXCLUSIVO DE "AHORA")



Soldados abisinios en las trincheras, durante unas maniobras (Foto Suwa)

X y último

## Hacia la guerra

En las colonias italianas de Eritrea y Somalia, al norte y al sudeste de Abisinia, el Gobierno viene acumulando hombres y material de guerra en gran cantidad. Arguye Italia el desorden interno de Abisinia, donde el emperador es in-

capaz de imponer su autoridad a las distintas tribus, las cuales tienen frecuentes y sangrientos choques en las regiones fronterizas con las fuerzas coloniales de los países europeos. Asimismo, el derecho del Gobierno etíope a demorar sobre todos los territorios que constituyen la actual Abisinia, es puesto en tela de juicio. Un ministro italiano ha dicho

recientemente: "En Africa, donde, entre las poblaciones indígenas, vencer al adversario significa esclavizarle, las potencias europeas han asumido una terrible responsabilidad dejando que los abisinios tiranicen a los pueblos no etíopes del Sur y del Oeste y sosteniendo que un Estado organizado de este modo puede ser otra cosa que un peligro permanente para las colonias limítrofes."

Al mismo tiempo, Mussolini no oculta su propósito de aprovechar las circunstancias actuales para enriquecer sus posesiones africanas con nuevos territorios pertenecientes a Etiopía.

## Lo que dice el negus

Pero Abisinia forma parte de la Sociedad de Naciones, y a ella ha recurrido en busca de soluciones de concordia. Ha dado toda suerte de explicaciones, ha propuesto la creación de una Comisión neutral para resolver las diferencias existentes; mas, hasta ahora, todas las negociaciones han fracasado, y ambos países siguen preparándose para la lucha con todas sus consecuencias.

Contestando a los argumentos italianos, el negus ha declarado: "Italia se dedica a difundir falsos rumores sobre Etiopía, que los representantes extranjeros acreditados en nuestro país pueden desmentir fácilmente. Sostiene que, en caso de guerra, la población musulmana se levantaría contra mí, cosa absolutamente imposible. Pretende también que toleramos la trata de esclavos y que, en general, adoptamos una actitud agresiva, lo cual no puede afirmarse." Y hablando de la posibilidad de la guerra, ha añadido: "Que no se olvide Italia que, en caso de una invasión extranjera, movilizaremos todas nuestras fuerzas, y nadie ponga en duda que Etiopía se unirá estrechamente para resistir a los invasores, como lo hizo nuestro glorioso predecesor, Menelik, en la batalla de Adua".

## Abisinia se prepara

El ejército de Abisinia se entrena apresuradamente para hallarse en condiciones de lanzarse a la lucha en caso necesario. No le faltan excelentes asesores europeos, movidos por una adhesión sincera cuando no por el simple interés personal, o por las eternas rivalidades de las grandes potencias. Estos técnicos militares organizan y dirigen las grandes maniobras, con las cuales se pone a prueba el grado de preparación y perfeccionamiento de las tropas.

El Gobierno etíope ha tomado ya toda una serie de medidas conducentes a la organización de la resistencia. Se ha distribuido el armamento moderno entre las distintas provincias del territorio. Las tropas irregulares han recibido orden de colocarse bajo el mando de la oficialidad del ejército regular, y, previendo una

## La loba romana contra el león africano



prolongada guerra, se han preparado reducidos subterráneos para el almacenaje de víveres, con el objeto de asegurar el abastecimiento de tropas y población civil.

De la capital, Addis-Abeba, han salido para las regiones fronterizas amenazadas varios destacamentos del incipiente ejército abisinio, los que, antes de partir para su destino, en viaje de varias semanas y acaso sin retorno, desfilaron ante el emperador en una parada impresionante. Los soldados, vestidos a la europea, caldearon sus ánimos de inveterados guerreros, con músicas marciales y arengas encendidas, que les incitaban a morir heroicamente por su bandera verde, amarilla y roja, por la independencia de su territorio, que les ha alimentado durante tantos siglos en su primitiva libertad y que, por sus características especiales, ha de constituir la mejor garantía para su defensa.

## La loba contra el león

A fines de septiembre cesan en el territorio de Abisinia las lluvias torrenciales que impiden durante el estío toda actividad militar, especialmente la de las tropas europeas no acostumbradas a las penalidades del clima y del suelo africanos. Pero esperarán los ejércitos, virtualmente enfrentados y que se mantienen en una impaciente expectativa gracias al freno que sus respectivos Gobiernos les imponen, a que llegue la época favorable para iniciar los combates.

Los súbditos italianos residentes en Abisinia han recibido orden de su Gobierno de abandonar el territorio en brevísimo plazo. Al mismo tiempo, Mussolini despliega una gran actividad cerca de las cancillerías de las grandes potencias, en particular, de Inglaterra, para asegurarse la libertad de acción. Por otra parte, se insiste todavía en buscar una solución pacífica al conflicto, y representantes de Abisinia e Italia continúan discutiendo sus diferencias, bajo los auspicios de la Sociedad de Naciones.

No parece, sin embargo, que estas negociaciones puedan tener éxito, dadas las características del problema planteado. Ello permite suponer que dentro de algunas semanas en las fronteras de Abisinia, comenzará una terrible guerra, y sobre la arena del desierto, harto abrasada por el sol, caerá el fuego mortífero de los aviones de bombardeo, en bus-

El secretario privado del emperador, Atto Wolde Giorgis, habla con el general Virgin, sobre las maniobras. A la derecha, el capitán Tamun, jefe de la misión militar sueca

Los grandes almacenes subterráneos de trigo son rellenos, con el fin de asegurar el aprovisionamiento, tanto del Ejército como de la población civil

ca de las caravanas etíopes y de los poblados indígenas.

Y por todo el territorio abisinio resonará el pregón del descendiente de Menelik, llamando a su pueblo a las armas: "El león vencedor de la tribu de Judá, Haile-Selassie I, rey de Etiopía, habla. ¡Escucha, pueblo!" Sobre los soldados italianos, los temibles guerri-

lleros de las viejas tribus, los "danakil" feroces, los bravos "galas", se arrojarán en avalancha para exterminar o ser exterminados.

El león africano puede ser vencido. Pero, acorralado y sacando fuerzas de su desesperación, sus rugidos podrán llegar a estremecer a Europa entera.

J. LAFFU



Artillería abisinia de montaña, durante las maniobras. Los mulos han sido vendidos por Italia

Maniobras de los "boy-scouts", con haces de paja sobre sus sombreros



La Caballería abisinia (Fotos Suwa)

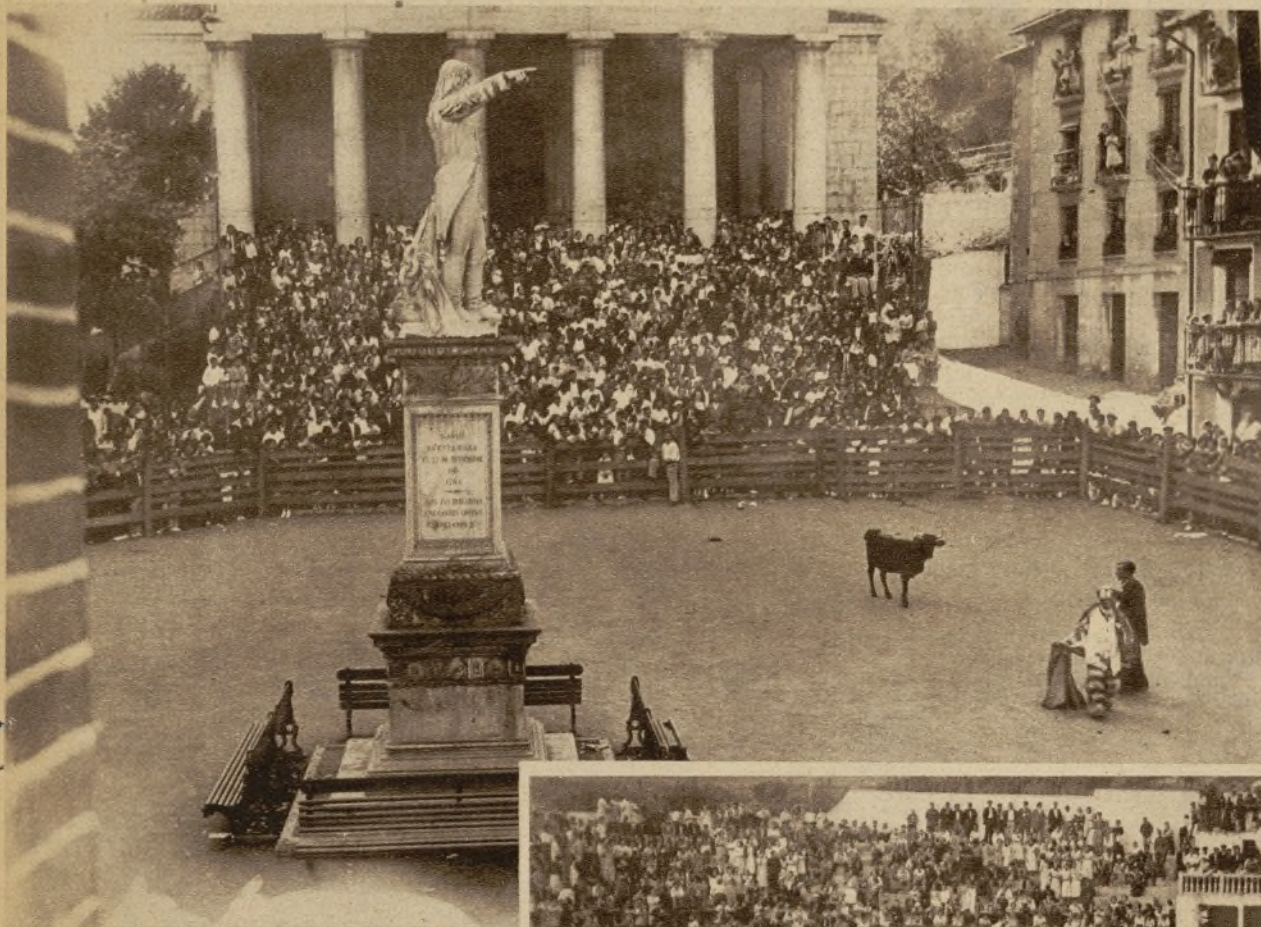
Ayuntamiento de Madrid



AHORA

## Fiestas veraniegas en Vizcaya

## Una procesión en Bouzas



Aspecto de la plaza de Churrucá, de Motrico (Vizcaya), durante una charlotada celebrada con motivo de las fiestas de la Magdalena (Fotos Estella y Pacheco)

Una típica corrida de embolados, en la que, gracias al tope que colocan en los cuernos al becerrillo, hacen los aficionados verdadero alarde de "heroísmo"



En Bouzas (Vigo) se ha celebrado la tradicional procesión del Cristo de los Afligidos, cuyo desfile por las calles constituyó una gran manifestación de fervor. Presenciaron la solemnidad religiosa los ministros de Trabajo y Justicia, señores Salmón y Aizpán. La venerada imagen a la salida de la iglesia



### ¡BELLEZA SIGNIFICA CUIDADO!

Todas las cosas en la vida exigen su atención adecuada. Su hogar, su jardín, sus vestidos, todo lo que sea propio, dependerá su buena conservación de la forma que Vd. los atienda.

Por este motivo, para el cuidado de su piel solamente, una crema le será útil y eficaz. Dicha crema, resultado de un verdadero estudio, le proporcionará un elemento indispensable en su toilette.

CREMA DE NOCHE y CREMA DE DIA RISLER se

complementan y son el resultado de esta seria investigación científica. Estas cremas no solamente cubren la piel proporcionándole un bienestar pasajero, sino que, alimentando los tejidos internos, la conservan sana y perfecta.

Los POLVOS RISLER son el tercer eslabón de este tratamiento (completo) de belleza. POLVOS RISLER acentúan la belleza natural del cutis. POLVOS RISLER no producen un maquillaje chillón.



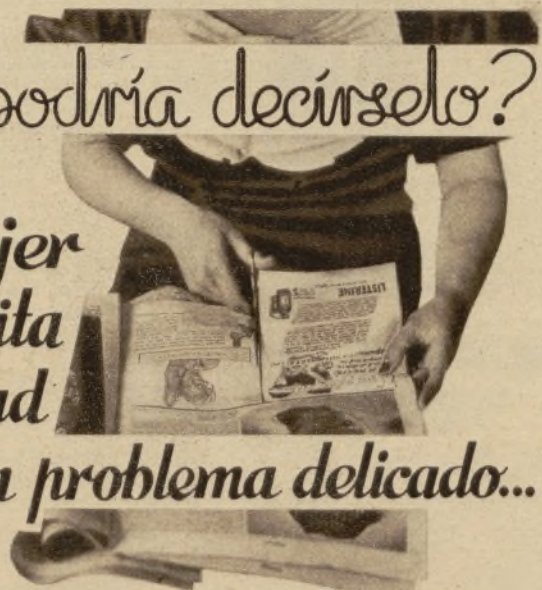
THE RISLER MANUFACTURING Co.  
New York Paris London

# RISLER

30-1-4

## ¿Cómo podría decírselo?

*una mujer de exquisita sensibilidad resuelve un problema delicado...*



LA Srta. D. nos escribe: «Uno de mis mejores amigos padecía de HALITOSIS, a pesar de ser una persona sana, pulcra y con dientes blancos y fuertes... Yo, no sabía como decírselo, pero, como estábamos casi siempre juntos tuve que hacer algo. Vi un anuncio de ustedes en el periódico y se me ocurrió cortarlo y mandárselo, a mi amigo, anónimamente. Él fué lo bastante listo para comprender y desde entonces no he vuelto a notar la menor cosa desagradable en su aliento». Y termina diciendo: «Quizá esta idea pueda ser útil para todos los que se preguntan; ¿Cómo puedo decírselo?».

Lector: sería triste que Vd. recibiese un anuncio semejante, enviado por alguien que no se atreve a indicarle de otro modo que su aliento es ofensivo, desagradable... Sea precavido y use desde hoy el Antiséptico LISTERINE, el único enjuagatorio eficaz y de acción persistente. Listerine hace desaparecer los olores desagradables de la boca en el acto. Su efecto desinfectante detiene al momento la fermentación de las partículas de alimentos que generalmente causan la HALITOSIS.

### ANTISEPTICO LISTERINE

Concesionario: FEDERICO BONET, Apartado 501, Madrid

Mata 200.000.000 de gérmenes en 15 segundos

Frasco grande Ptas. 8  
» mediano » 4  
» pequeño » 2  
(Timbres aparte)



Ayuntamiento de Madrid



AHORA

## Dos heridos graves en un choque automovilista



## Un homenaje



Don Timoteo Ramírez Muñoz, que al ser jubilado en la Compañía de M. Z. A. ha sido objeto de un homenaje por parte de los jefes y empleados del servicio de Contabilidad general y Caja de dicha Empresa

En la mañana de ayer, un coche de turismo, en el que regresaban de la sierra su propietario, don Carlos Reus Paul; su hijo Carlos, de catorce años, y una sirvienta, fué a chocar, frente a la ermita de San Antonio de la Florida, con un autobús que hace el servicio de viajeros a El Plantío. Estado en que quedó el coche del señor Reus



## Homenaje a la casa Pedro Domecq y Cía.



Momento de la entrega de un artístico pergamino, ofrecido por la Unión Patronal de Vinos y Aguardientes, en el banquete-homenaje con que dicha entidad obsequió el pasado martes a los señores Domecq

## Una fiesta en obsequio a los niños del Asilo de Santa Cristina



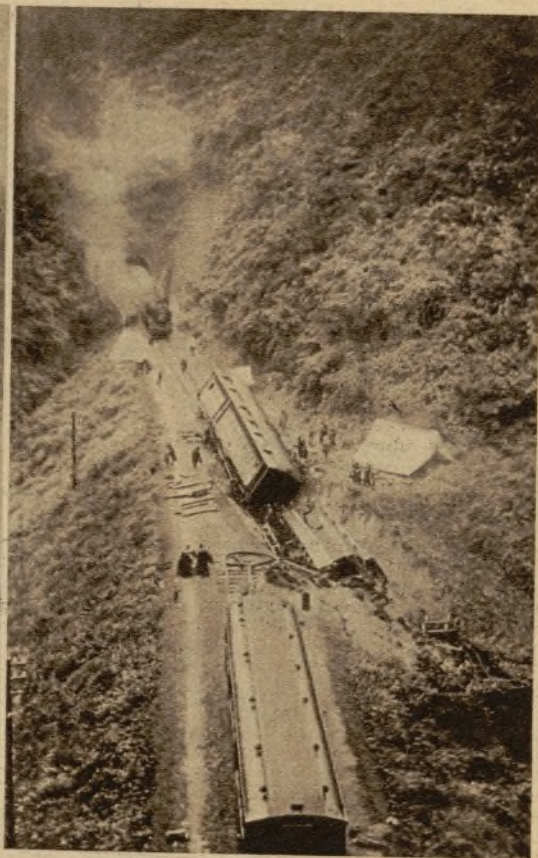
El autobús de línea que hace el servicio de viajeros a El Plantío después del choque con el automóvil del señor Reus Paul. El propietario del coche y su hijo sufrieron lesiones graves  
(Foto Yusti)

Con motivo de la festividad de Santa Cristina, se celebró en el Asilo de este nombre un divertido agasajo a los pequeños, en el que tomaron parte notables artistas. He aquí a dos de ellos haciendo las delicias de los niños  
(Foto Manzano)



AHORA

# Estragos producidos por las inundaciones en Japón



Vagones del tren que descarriló en la línea Kurume-Oita a causa de un desprendimiento de tierras

El persistente temporal de lluvias ha ocasionado desprendimientos de tierras a lo largo de la línea ferroviaria Kurume-Oita (Japón). Un tren de viajeros cayó por un terraplén, por haber cedido el terreno. Una vista del lugar del accidente



Una parte de la línea Osaka-Kyoto, completamente inundada. Las aguas causaron tremendos destrozos ➡



Aspecto ruinoso que ofrecía el puente Shijo-Ohashi, en la ciudad de Khyoto (Japón), a causa de la crecida del río Kamo

Una calle de Khyoto inundada. La circulación quedó reducida a este penoso y difícil tránsito ➡  
(Fotos Contreras y Vilaseca)



(Fotos Contreras y Vilaseca)



Por los fueros de la verdad

## LA VENTA DE LA FINCA "POZO DEL REY"

Nos complacemos en reproducir el texto de la siguiente carta:

"Carcabuey, 21 julio 1935.—Excelentísimo señor don José Calvo Sotelo. Madrid.

Mi distinguido señor: He leído en la Prensa su discurso en defensa de los expedientados por el Ayuntamiento de Priego, a los que se exigen responsabilidades, cuya cuantía usted mejor que yo conoce.

Siendo uno de éstos mi padre político, don Juan Camacho Serrano (q. e. p. d.), dejaría de cumplir un deber de la más elemental educación si no le expresara mi mayor agradecimiento.

Pero debido a mis características de toda la vida de integridad, seriedad y honradez, tengo necesidad de rectificar la alusión que hace en su discurso a la venta de la finca Pozo del Rey, que, como marido que soy de la huérfana, doña Candelaria Camacho Aguilera, hice al excelentísimo señor Presidente de la República, para lo que tengo que puntualizar los siguientes extremos:

Primero. Que la finca no la vendí obligado para el pago de las responsabilidades que exigiera el Ayuntamiento de Priego a mi señora, porque hasta el día de hoy ni se le ha embargado ni exigido por la vía de apremio nada absolutamente, así es que no tenía necesidad de vender la expresada finca para atender a un pago de responsabilidades que hasta la fecha actual no se la han exigido.

Segundo. Que la referida venta fué, por lo tanto, ajena a las cuestiones tratadas en su discurso.

Tercero. Que la venta la realicé con plena libertad de contratación y a un precio superior a lo corriente; tanto que, al darme mis amigos la enhorabuena por la venta realizada, todos los labradores de este pueblo me aseguraron la fortuna que tuve al contratar con el excelentísimo señor Presidente de la República, que, debido a su generosidad y desprendimiento, dijeron me había pagado la finca con un exceso de un 25 por 100 aproximadamente.

Queda demostrado, por tanto, que nunca pudo pensar el excelentísimo señor Presidente de la República en lograr una buena ocasión en la compra de esta finca cuando con tanta largueza me la pagaba, criterio mantenido por todos los que en la actualidad conocen el valor de la tierra en esta comarca.

Me he extendido más de lo que hubiera querido por sólo perseguir el fin de que respaldanza la verdad y justicia en estas lamentables cuestiones.

Quedo de usted atento seguro servidor, q. e. s. m., Jaime Camacho. (Rubricado.) Es copia."

## Casa de Socorro del distrito de Palacio

La extraordinaria y magnífica "kermesse" de esta Casa de Socorro, situada entre Nuestra Señora de la Almudena-Palacio Nacional, inaugurada el domingo próximo pasado con un éxito insospechado, durante la verbena de Santiago se verá extraordinariamente concurrida.

A ella acude lo más selecto de Madrid. Bien es verdad que está magníficamente instalada, con espléndida iluminación, bar-ambigú admirablemente servido y dos magníficas orquestas, que dirige el afamado maestro don Luis Barta. El sitio de emplazamiento es el más fresco de Madrid, donde únicamente se puede pasar agradablemente las veladas estivales contrarrestando el extraordinario calor que estamos padeciendo.

Se han de celebrar en esta "kermesse" concursos de mantones de Manila, peinados y feos y alguna otra sorpresa agradable, siendo obsequiadas las señoras y señoritas con vistosos regalos, donados gentilmente por industriales y comerciantes de Madrid.

El donativo de los caballeros es extraordinariamente módico; las señoras y señoritas, gratis. Y si tenemos en cuenta que los productos que se obtengan en esta "kermesse" se destinan íntegramente a remediar en lo posible las necesidades de los pobres del distrito, no cabe dudar que cuantos practican la caridad, armonizándola con divertimientos honestos, no dejarán de favorecer estas agradables veladas que se celebran y han de celebrarse en esta "kermesse" durante todo el verano.

## EL DOCTOR MARAÑÓN, EN LA UNIVERSIDAD INTERNACIONAL DE VERANO, DE SANTANDER, EXPONE SU PENSAMIENTO EN TORNO A "LA FORMACION DEL MEDICO Y SU ETICA PROFESIONAL"

La Medicina requiere alta vocación.—La vocación y el amor.—El amor y el querer.—Diferencias con la vocación religiosa y semejanzas.—Vocación y aptitud.—Toda actividad humana es dolor.—La investigación científica.—Los médicos futuros.—La vocación profesional.—La misión del maestro.—La instrucción del médico.—El arte de curar y la investigación.—Qué es el enfermo.—Conocimientos ajenos a la Medicina precisos.—Ideal del futuro hombre de ciencia

*El doctor Marañón ha iniciado un curso de conferencias en la Universidad de Verano, de Santander. Por su belleza literaria e importancia científica, publicamos íntegramente la primera de esas conferencias. La segunda versará en torno a las teorías sexuales, al maltusianismo, a la ortodoxia y a la castidad.*

*Distinguidas personalidades y numerosos estudiantes extranjeros siguen con atención este curso de Marañón, tan fecundo en enseñanzas y de tan noble orientación.*

Cuando ya el silencio y la expectación despertada por esta conferencia afinaba el oído de los profesores y alumnos congregados en el Aula Máxima de la Universidad Internacional, el doctor Marañón, sobrio de ademán, sereno, en bien timbrada voz transmitía a sus oyentes estas palabras henchidas de reflexión y gracia:

"Todo problema de pedagogía y de ética, expuesto ante un público de oyentes o de lectores, tiene interés o no lo tiene, según quien sea el orador o el escritor. No hay normas fijas sobre lo que es perfecto en la enseñanza o en la conducta moral, porque lo mejor, en estos aspectos de la vida humana, es siempre lo que sea más eficaz. Y la eficacia no depende de las normas abstractas, sino del modo de aplicarlas. Un plan de enseñanza irremprochable, en manos de un maestro ineficaz no sirve para nada. Ni las leyes mejores son útiles cuando las aplica un juez estúpido o mal intencionado. Inversamente, son innumerables los maestros excelentes que por su propia gracia hicieron una profunda labor educativa, con métodos insuficientes, y los ciudadanos, profesionales, etc., que dejaron tras de sí una conducta luminosa: ejemplar sin atenerse a los preceptos de ninguna ley escrita. El coeficiente subjetivo es, pues, lo primordial en la enseñanza o en la actuación profesional o social.

Digo esto para explicar el que haya deliberadamente prescindido, al meditar y componer estas conferencias, de casi todo lo que es mera información bibliográfica en el problema de la formación del médico y su ética profesional. Si de algo puede servir lo que yo diga, es justamente, porque soy yo el que lo digo, es decir, un hombre que lleva veinticinco años en brega con la enseñanza y con el ejercicio de la Medicina. Si, fuera de la razón cronológica, tengo yo o no autoridad para esta tarea, no es cuestión mía, sino de quienes me eligieron. Yo, tal vez hubiera votado en contra suya. Pero no me tocaba opinar, si no decir sí o no. Y dije que sí porque, precisamente, al aceptar el encargo, no iba a hacer una recopilación y una metodología de lo que sobre estos temas han escrito los demás; sino que iba a decir mi experiencia, mi verdad; y ésta, jamás debe negarse a quien, con recta intención, la solicita.

La buena formación del médico, tropieza con un inconveniente grave, aunque no exclusivo, de la actividad nuestra. Y es que la Medicina es una de las profesiones que en mayor medida requieren una fuerte vocación. Y esa vocación, cuando el joven, aun en la nebulosa de la adolescencia, se decide a ser galeno, interviene tan difícilmente en la elección que, sin duda, un gran número de hombres bien dotados para la investigación o la práctica médicas, yerra hacia otros caminos; y, en cambio, afluyen al nuestro un tropel de muchachos absolutamente indotados de aptitudes y amor a la Medicina. Ahora explicaré por qué. Antes

hemos de decir unas palabras acerca de lo que debe entenderse por vocación: porque el problema de la preparación, no tiene realidad ni sustancia si no comienza a estudiarse por el de la vocación.

¿Qué es vocación? Es, en su etimología y en su real y vulgar acepción, la voz, voz interior, que nos llama hacia la profesión y ejercicio de una determinada actividad. Todos sabemos que esto es la vocación y, a diario, empleamos con absoluto acierto y propiedad, la palabra. Pero si meditamos sobre su exacto contenido en cada caso, veremos que, pocas veces encubrimos con el nombre de "vocación" la misma cosa; y que, por el contrario, es el vocablo ilustre, pabellón que cubre y dignifica a mercancías de muy diferente dignidad.

La vocación genuina, pudiéramos decir ideal, es algo muy parecido al amor. "Es—ha dicho Pierre Termier—una pasión de amor". Por lo tanto, una pasión que tiene las características del amor, a saber, la exclusividad en el objeto amado y el desinterés absoluto en servirlo. En esto se distingue el amor de esa otra pasión, tan parecida, para la que tiene nuestro rico idioma otra palabra específica; "querer". Se quiere, por ejemplo, a una mujer, con apariencia de amor; pero quererla es aspirar a poseerla; pasión, por lo tanto, radicalmente interesada; mientras que el amor, quiere servir al objeto amado y no quererle para sí, para poseerle. Por eso, y es el más alto ejemplo, se ama, pero no se quiere a Dios. Además el que "quiere", el que quiere algo, persona o cosa, puede querer a la vez otra persona o cosa parecida; no a la única e intransferible que es objeto del amor.

Por todo esto la vocación ideal es, no sólo parecida al amor, sino muy parecida al amor religioso. Y he aquí por qué, no en vano, la vocación más pura, es la de la vida religiosa. Cuando decimos de un hombre o mujer que tiene "vocación", sin añadir para qué, todos entendemos que aspira a ingresar en un claustro o ser, cuando menos, sacerdote. Si su vocación es de militar o de médico, entonces, hay que añadir "vocación militar" o "vocación médica" para que nos entendamos.

Pero al lado de la vocación religiosa, hay otras tres que, en los casos puros, se acercan a las condiciones rigurosas del imperioso llamamiento: la del artista, la del sabio y la del maestro. En estas tres ocasiones, la vocación impulsa al hombre, por encima de toda otra elección, a crear la belleza si es artista, a buscar la verdad si es hombre de ciencia, o a enseñar si es maestro a los otros la verdad y la belleza conocidas y el modo de buscar las ignoradas. Y, por gozarse en este fin único, el artista, el sabio o el maestro, están dispuestos siempre a dejarlo todo y a renunciar a los goces materiales de la vida, al bienestar material, que es, por lo común, harto precario en el ejercicio de estas tres vocaciones.

Pero, con ser tan altas, hay diferencias fundamentales entre ellas y la vocación religiosa. A saber: la vocación religiosa pura, no aspira a ningún premio humano, no ya material, sino a los de más elevada e ideal categoría; en tanto que el sabio, el artista o el maestro que renuncian al lujo y a veces a la olla por cumplir su vocación, aspiran a algo más importante que todo esto: a la gloria infinita de crear, de descubrir o de hacer de los discípulos hijos del espíritu; gloria, en cualquiera de los tres casos que nos

acerca también a Dios y no como al Santo, en el otro mundo, sino aquí, en el nuestro, dándonos categoría humana superior en el fondo a todas las otras; por lo que, el investigador raído y el escritor famélico y el maestro sin categoría social son en realidad y ante la Historia la verdadera aristocracia de la tierra.

Mas la diferencia esencial entre estas vocaciones y la religiosa es esta otra: las vocaciones de elevada categoría que hemos mencionado suponen una aptitud. La vocación auténtica no es nunca platónica, sino que implica inmediatamente el "servir" al objeto de la vocación. Para descubrir, para escribir, para enseñar, hay que "servir" y se necesitan ante todo, por lo tanto, dotes innatos y magníficos del alma y de la personalidad entera. La vocación, en último término, no es más en estos casos que "la aspiración a servir de una aptitud todavía no revelada". Y esta aptitud, aunque de rango elevadísimo en el artista, en el investigador y en el maestro, relaciona ya, sin embargo, las altas y puras vocaciones con las vocaciones de más ínfima categoría, las del oficio, que se basan en una simple aptitud manual. En tanto que la vocación religiosa no requiere aptitud especial de ninguna clase, ni siquiera resistencia física particular. Cualquiera ser humano, con estas o con las otras aptitudes, o con ninguna, puede ser santo; porque basta para serlo la pura y única vocación. El santo sirve a Dios, objeto universal, rezando, contemplando, extasiándose, trabajando, dejándose matar; para todo ello sólo se requiere vocación. Salvo esto, se puede alcanzar la santidad con el genio o con la simplicidad, con el vigor físico o la más misérrima salud.

La vocación religiosa es, pues, sólo amor, es decir, pura exclusividad del objeto y puro sacrificio. Las altas vocaciones humanas—las de la ciencia, el arte y la enseñanza—son amor también; pero además, repitámoslo, aptitud específica para servir al objeto del amor. En las demás vocaciones humanas de categoría inferior, el amor está sustituido por el querer. "Quiero ser ingeniero", dice un adolescente; o abogado, o médico, en el sentido, claro es, profesional, y no científico; y entendemos que no se trata sólo de servir a la ingeniería, o a la medicina o a las leyes, sino de que éstas, a su vez, nos sirvan a nosotros. No queremos únicamente sacrificarnos por la profesión, sino que ésta nos remunere, y a ser posible, nos haga ricos. Y además, la aptitud necesaria para ser buen ingeniero, buen abogado o buen médico, ya no es estrictamente específica. Muchos hombres sin vocación para ingenieros—es decir, sin aptitud—han sido a fuerza de voluntad buenos ingenieros. Pero sin aptitud de músico o de maestro nadie ha sido gran maestro ni gran músico, por poderosa que haya sido su voluntad.

Claro es que estamos manejando valores esquemáticos, como debe hacerse para entender bien la esencia de las cosas. La casuística que ciertamente existe contraría a estos esquemas tiene valor práctico, pero ninguno filosófico. Se me dirá, por ejemplo, que hay casos en los que la vocación religiosa era en el fondo un deseo de huir de una familia incómoda o el espejismo de un estado nervioso, o quizá un medio de vivir con más tranquilidad que en el mundo. Y hay quien escribe novelas o compases o sube todos los días al estrado de la cátedra sin más razón que porque así se



gana el pan con relativa economía de esfuerzo. Y que, en cambio, un ingeniero o un médico o un sastre pueden serlo por amor puro y fruición estricta de serlo, sin importarle un ardite la ganancia. Es cierto. Pero cada uno de estos casos tiene su explicación peculiar, que en nada altera la tesis general de la vocación que estamos desarrollando y a la que debemos volver.

Y volver precisamente sobre estos casos de aparente contradicción a la tesis de la vocación, porque ellos contribuyen muy especialmente a explicarnos la eficacia de la vocación verdadera. En efecto, cuando se ejerce una actividad elevada, como la del arte, por mero lucro, sin vocación, sin amor específico, a favor de una aptitud mediocre y cultivada, el problema es muy sencillo: se es artista, pero nunca artista excelso; como se puede ser sin vocación un mediocre investigador o un mediocre maestro. En cambio, puede elevarse la categoría de una profesión manual a fuerza de vocación, es decir, cambiando el simple querer interesado en desinteresado amor. Teóricamente se pueden hacer zapatos con tal espíritu de sacrificio y con tal intransferible entusiasmo, que el hacerlo sea casi una religión. La vocación, en suma, eleva la categoría de la ocupación; la categoría de la ocupación se rebaja irremisiblemente si la vocación no existe.

Mas ahora nos interesan otras modalidades de la vocación. Y son aquellas —las más numerosas y, por lo tanto, en la práctica, las más importantes—, en las que el querer o el mismo amor se fundan no en aptitudes claras o estrictamente específicas, sino en el espejismo del prestigio espiritual o material de la actividad elegida, independientemente de nuestra aptitud. En la práctica, éste es, sin duda, el motivo más frecuente que nos impulsa a seguir en la vida éste o el otro camino, con toda la apariencia de una vocación. Bastará, para convencernos de ello, que examinemos cada cual nuestros propios recuerdos, en heroico examen de conciencia; o que sometamos a los que nos rodean, con el mayor aprieto de sinceridad, a un examen parecido: ¿por qué he sido yo médico? Y tú, ¿por qué fuiste médico, o abogado, o militar?

Si descontamos los casos de ausencia explícita de la vocación, es decir, las de aquellos que abrazaron ésta o la otra profesión u oficio, por imposiciones de la vida, contra su gusto, o, por lo menos, sin un gusto claro, veremos que la mayoría de las respuestas de los hombres que siguieron, al parecer, "su vocación", nos aclaran la existencia de esos otros motivos accesorios, pero brillantes, espejismos de la vocación auténtica, a que nos acabamos de referir.

Hay que tener en cuenta que los seres humanos vivimos sujetos a la gran tragedia, que ya en otro lugar he comentado, de que hemos de elegir nuestra profesión o destino social en una edad en la que la vocación, que es, en su fondo biológico, aptitud, no ha madurado todavía, salvo casos rarísimos, geniales, de vocación pura, precoz e invencible, la mayoría de los hombres, en plena nebulosidad de la adolescencia, al llegar una edad esquemática, igual para todos, hemos de decidir nuestro futuro social, sin otra razón de peso que la de que somos bachilleres en junio y antes del próximo octubre hemos de estar matriculados en ésta o en la otra Escuela Superior, taller Facultad. Pero el hombre, que no se conoce nunca a sí mismo, es justamente en esos años amorosos cuando se conoce menos. Y decide nuestro porvenir, o el consejo de cualquiera o la simple imitación de un amigo, o la tradición familiar, o el mandato del padre, o cualquier otro motivo, no menos impregnado de azar, y no menos ajeno a la genuina vocación aún dormida. Cuando el joven, con claridad y firmeza, dice: "quiero ser esto o lo otro, o ninguna otra cosa", rara vez, repito, es una vocación verdadera, esto es, la conciencia más o menos explícita de su auténtica aptitud, sino una predilección fundada en esas y otras causas imaginativas y brillantes, de la que está especialmente ávida el alma trémula del adolescente.

Toda actividad humana es esfuerzo y, por lo tanto, dolor. Pero un dolor envuelto en una atmósfera más o menos brillante, de fausto y de exterior compla-

cencia; en todos los grados que van desde el sentir en la mano la moneda que paga nuestro humilde trabajo material hasta sentir en la frente, después del éxito resonante, la caricia de la gloria. Esto tan exterior, dinero o fama, con ser historia tan sabida, su amargo contenido es, sin embargo, lo que de jóvenes nos atrae. Ambicionamos la gloria o queremos el material beneficio, según la calidad de nuestra vocación, sin medir lo caro que cuesta comprarlo. Sólo cuando se va dejando de ser joven y cuando nos enseñan los años el gusto recio de la única verdad, es cuando, no sólo se mira atentamente a lo de dentro, a la penosa tensión, sino que se aprende que en su de-jo amargo está la razón profunda de nuestra dicha, que es llegar a merecer descansar. Mas el joven no puede ver otra cosa porque está envenenado de imaginación, de ruido y del color de fuera. Y el niño, menos aún.

Ser médico es recorrer la ciudad en automóvil confortable, recogiendo en cada casa, con el pingüe emolumento, la gratitud del ser arrancado de la muerte. Ser maestro es recibir el día del jubileo glorioso el amor de cientos y cientos de discípulos, que son ya los rectores de la nueva generación.

Es sin duda en estos episodios espectaculares, y no en el pan nuestro del dolor de cada día, en donde se suscita el deseo que luego llamamos vocación. Y otras veces, no ya en los grandes fastos, sino en detalles pequeños, tan pequeños, que pasan para la propia conciencia casi inadvertidos. Porque la falsa vocación, y aun la verdadera—y en esto se parecen también vocación y amor—, muchas veces se enciende no ante un objeto superior, de indiscutible capacidad de atracción, sino ante nimios pormenores, cargados, sin que se sepa por qué, del misterioso influjo atractivo. Un hombre agudísimo que fué con pleno acierto ingeniero me contó que, siendo hijo de familia de humildes labradores, sintió a los cinco años la confusa comezón de su carrera futura porque oyó en su casa, en la que los viajes en tren era pecuniariamente casi inaccesibles, que el ingeniero viajaba gratuitamente y cuantas veces quería. Y podrían multiplicarse las anécdotas.

Hay, pues, una vocación por antonomasia, que es la vocación religiosa, expresión pura del amor hacia un objeto específico y altísimo, que nos arrastra a servirle por encima de todo lo demás, y para la cual no es necesaria aptitud alguna.

Hay después otras vocaciones de categoría superior, las tantas veces citadas, la artística, la científica, la pedagógica, que exigen el mismo amor desinteresado y exclusivo y que además requieren una estricta aptitud.

Hay, finalmente, las vocaciones habituales que se fundan en la querencia de una actividad, a la que serviremos, pero que a su vez nos servirá al poseerla, basada también en aptitudes especiales, aunque no rigurosamente específicas. Tal es la vocación en cualquiera de las profesiones liberales o en los oficios de una cierta categoría.

Y hay además que considerar en la vocación, y cualquiera que sea su categoría, la posibilidad, frecuentísima, de que se suscite falsamente, no por el amor al objetivo en sí, sino por apariencias brillantes o nimias del mismo.

Fijado este esquema, es tiempo ya de volver a la medicina. ¿Cómo hemos de considerarla frente al problema así esbozado de la vocación?

Hemos indicado ya que este problema, siempre grave, agrávase más todavía en el caso de la vocación médica, y es por las razones que vamos a decir.

La medicina tiene dos aspectos que la colocan en el rango de aquellas actividades que exigen una vocación de superior categoría, aquella que hemos comparado con el amor, y que, por lo tanto, requiere atracción intransferible hacia su objeto, espíritu de sacrificio y aptitudes específicas. Esos dos aspectos son su práctica gratuita y entrañable en los pobres, y muchas veces en los que no lo son, tantas veces comparada al sacerdocio, y su estrecha alianza con la investigación científica pura. Se asemeja en lo primero, en lo que tiene o deba tener de ejercicio desinteresado, a la profesión militar y a la abogacía; pero

supera a ambas en la casi ineludible necesidad de investigar que el médico tiene y que es en el abogado o en el militar contingencia muy accidental.

En teoría, por lo tanto, se necesita para ser un buen médico una calidad exquisita de vocación. Si ha de ejercer su profesión en las condiciones medias, su hallazgo continuo será el dolor, y lo que es aún más terrible, la suciedad; su tiempo estará siempre hipotecado por el accidente que no espera; renunciará voluntariamente a lo que es más grato a los hombres, y todos, hasta los más humildes, alcanzan la repartición libre y previa de sus días y de sus descansos, y, en suma, su asistencia social será, no más alta, pero sí mucho más abnegada y penosa que la del mismo sacerdote, porque éste no tiene que afinar todos los días su ciencia, como el galeno, y sobre todo, porque el sacerdote no se acerca a la miseria humana como nosotros, con la carga terrible de la responsabilidad. El sacerdote sabe que va a hacer seguramente un bien y que va seguramente a dejar en pos de sí una estela de veneración. El médico no sabe si con toda su ciencia y su buena fe acertará. Y sabe menos todavía si, acertando o no, le acompañará la gratitud, siquiera el respeto del enfermo y de sus familiares. Un alma, además, por sucia que esté, siempre es interesante. El cuerpo muchas veces no puede serlo, ni aun para el médico de más firme vocación. Ha de ser, pues, la vocación del galeno de los quillates más altos para cumplir un día y otro, con las noches que sean precisas, su misión abnegada y oscura, sobre todo en ciertos de sus aspectos, como el de médico de guardia en un hospital o Casa de Socorro, o el del que hace la vida de sacrificio y guardia permanente de práctica en un barrio de los suburbios de las grandes ciudades o en las aldeas.

Supongamos ahora que tienta al médico el afán de investigar. Entonces está colocado en la categoría del sabio puro, cuyas grandezas y miserias hemos comentado ya y no comentamos ahora porque nada puede añadirse a las páginas imperecederas de Cajal en sus "Reglas y consejos al investigador científico". Vivirá absorto en sus preocupaciones, ganará poco dinero; su propia familia, como no sea de calidad ética superior, le tendrá por incómodo y distraído; y para arrancar a lo desconocido cada verdad o cada presunción de verdad, derrochará a torrentes la inteligencia y el esfuerzo. Ni siquiera la gloria espectacular que da el aplauso del pueblo o el homenaje oficial será premio a sus inquietudes. Una nota que ha costado varios meses de labor se lee en una Sociedad de sabios y queda como enterrada entre ellos y los libros y revistas, que sólo leen los especialistas.

Mas si su talento extraordinario o su buena suerte le deparan un halago de resonancia universal, se romperá el hielo de la pública indiferencia y pasará a la categoría de sabio oficial, situación por demás incómoda y que si es, en verdad, sabio, le halagará menos aún que la primitiva obscuridad.

Mas al lado de estos nobles aspectos de la profesión y de la ciencia médicas hay otro de terrible y aparatosa falsedad, de grandeza fingida, que sirve de espejuelo a muchas mentidas vocaciones y, a la larga, de motivo de yerro y esterilización a muchos ingenios y de desdoro para la misma Medicina. Y es todo lo que, por desgracia, tiene nuestra profesión y la actuación social del médico de espectacular, de éxito, en apariencia fácil y brillante.

En otra ocasión me he ocupado de este problema del médico brillante, que apareció y alcanzó su apogeo en el siglo XIX, hacia su último tercio, y que ahora parece que comienza a declinar. Este tipo del doctor magnífico, de los éxitos resonantes, el coche lujoso y la influencia social casi mágica, se originó por un motivo muy claro: porque la dignificación después de la revolución francesa de varias profesiones, y entre ellas la médica, que antes tenían categoría muy próxima a la del menestral, coincidió, en el caso del médico, con el salto magnífico que por entonces tuvo el progreso de nuestra ciencia. En lugar de palabrería misteriosa y recetas absurdas, el médico empezó a actuar de un modo más eficaz y exacto con sueros que salvaban

teatralmente la vida, con medicamentos de acción enérgica y rápida y con operaciones quirúrgicas casi milagrosas. El nivel intelectual y social medio de nuestros colegas se elevó por el aflujo a las Facultades de Medicina, no ya sólo, como hasta entonces, de los hijos de la mediana burguesía o del obrero recién escapado del esfuerzo manual, sino también de los jóvenes ricos y aun aristócratas, que cambiaron las maneras toscas, la educación limitada y la mula del galeno clásico, por el refinamiento exterior, la cultura humanística y el tronco de caballos. La literatura de la época, con Daudet, Zola, Galdós y otros muchos, contribuyó poderosamente a la magnificación del médico. Y empezó el espectáculo, fatal para la juventud, del profesor que llegaba al hospital en la berlina lujosa, como Dieulafoy, vestido como un duque, para disertar de las miserias humanas, con los guantes puestos, ante un público en el que se mezclaban con los estudiantes señoras elegantes, petimetres y periodistas de salón, la turba, en suma, de los snobs de la ciudad. Este doctor de comedia, que substituyó en la influencia social al sacerdote y cuya hija se casaba con el aristócrata o el millonario, es evidente que había de ser trampa peligrosísima para la vocación del adolescente.

Claro es: en la mayoría de los casos, la vocación llamaba no hacia la ciencia y el sacrificio, sino hacia una vida como ésta, de triunfo rutilante y, en apariencia, fácil de conseguir. Pero, en la realidad, imponía luego algo muy diferente: unos años de estudio penoso, un aprendizaje hospitalario, lleno de sinsabores, y después, casi siempre, la áspera profesión del médico rural o de las sociedades urbanas modestas. Porque son muy pocos los triunfadores. Y aun para los que triunfaron, ¡cuán distinta de la apariencia es la realidad del esfuerzo, del desengaño, de la necesidad del continuo fingir, del mucho menos oro del que luce! Nada se parece tanto al actor dolorido y derrotado que representa para ganarse la vida el papel de alegre triunfador, como la mayoría de esos médicos de ciudad que parece que nada les falta para ser el arquitecto humano de la fuerza y de la felicidad.

Yo digo que la verdadera misión del maestro, mucho más que enseñar, mucho más que enseñar cosas, es buscar la vocación en sus discípulos; exaltar la de aquellos que la poseen, eliminar a tiempo de la disciplina a los que carezcan de ella, y, sobre todo, en aquellos que han sido guiados por un destello falso de vocación, crear ésta, recrearla con perseverancia, haciendo grata con buena voluntad la convivencia con el destino mal elegido, hasta que surja, que puede surgir, el amor tardío y verdadero.

Sí; innata o creada, lo esencial es la vocación. Porque su capacidad creadora es infinita, y todo ese proceso, prolijo y menudo, penosísimo, de la preparación para la ciencia y para la profesión científica, se abrevia y facilita bajo el signo de la vocación, como por arte de encantamiento. Y esto es la vocación, encanto o encantamiento, que hace luz de la oscuridad y ligereza del esfuerzo. Yo recuerdo siempre el caso prodigioso de Jorge Juan. Había que ir a América a hacer, con los sabios de otras naciones, grandes medidas geográficas. En la Marina española no había oficiales preparados. Pero había uno con vocación de cosmógrafo: Jorge Juan. Embarcó en Cádiz, y casi durante la travesía se preparó para una labor de técnica rigurosa, que había de realizar a la faz del mundo, con una responsabilidad universal. Y es sabido de qué modo glorioso la llevó a cabo, por obra solo de su vocación.

Me imagino al punto el peligro que todos verán escondido, como un veneno mortal, en mis palabras. Esta apología de la vocación equivale a deprimir la preparación minuciosa, el conocimiento del detalle, de lo objetivo, de la bibliografía, y, sobre todo, de la técnica. No es así. Si entre todos los elementos que constituyen eso que se llama "preparación" y que se resume en dos: "vocación" e "instrucción", hubiera que elegir uno solo, desde luego, o no vacilaría en elegir la vocación. No dudaría nunca entre un médico con instrucción mínima, pero con vocación plena, y otro muy instruido, pero desprovisto de vocación. Y,



como ya hemos hablado bastante de la primera, dedicaremos la última y ya muy breve parte a la segunda.

¿Cómo ha de ser, sobre la base del impulso vocativo, la instrucción de un médico? La respuesta más inoportuna a esta pregunta sería desarrollar aquí un proyecto de plan de enseñanza.

La medicina tiene dos partes, extremadamente difíciles de separar en la práctica durante la fase de la preparación universitaria: el arte de curar y la investigación. ¿Qué hay que enseñar de preferencia al estudiante? ¿A curar solo, o a inquirir la verdad metafísica? ¿Qué proporción tendrán unos y otros estudios en la enseñanza?

Mi posición es muy clara en este asunto. Llevo muchos años, tantos como mi vida profesional, que ha traspuesto ya el cuarto de siglo, de predicar la necesidad de que el médico no sea un simple curandero, sino que su arte se funde en sólidas bases científicas, y que además, cada enfermo sea para él, además de un problema de directo e inmediato humanitarismo—la necesidad de consolarle y aliviarle—, un problema fisiopatológico, un experimento que la Naturaleza nos proporcione ya planteado, y que debemos estudiar, y, a ser posible, replantear, para extraer de él toda su substancia científica. El médico, en suma, ha de acercarse al enfermo con espíritu sacerdotal, pero, a la vez, con el espíritu de naturalista. Y puedo repetir ahora, una vez más, esta afirmación, que alcanza a todo práctico, hasta el que ejerce en la aldea más humilde y alejada, porque no sólo he predicado el consejo, sino que lo he ejercido, tal vez con éxito mediocre, pero con entusiasmo y persistencia, que nadie puede negar, porque consta en varios centenares de publicaciones.

Mas en este momento siempre solemne para mí, de la pública definición de mi pensamiento tengo que confesar la impresión que en estos últimos años he recibido de que acaso la educación en las Facultades se orienta hacia un peligroso predominio del sentido investigador sobre el sentido puramente médico, sobre el arte del diagnóstico y del tratamiento de las enfermedades. Al examinar a grandes promociones de alumnos, y alumnos del final de su preparación, "hechos ya" universitariamente, me he dado cuenta, indudable, de que la preparación de una gran mayoría de los estudiantes está compuesta casi exclusivamente de datos teóricos, de hipótesis fundadas en nuevas orientaciones fisiopatológicas, de relatos de experimentos casi nunca controlados personalmente y casi siempre admitidos sin la crítica necesaria; y en cambio, de una información muy deficiente sobre los datos y los métodos esenciales del diagnóstico clásico—clásico y eterno—y sobre los modos de curar.

La ciencia médica pura avanza lentamente en relación con nuestras ambiciones de saber. Y por eso, en todas las épocas, el afán de los estudiosos elabora, en torno suyo, una serie de conocimientos, no estrictamente médicos, que empiezan supliendo a lo que de estos ignora sirviéndoles de avanzada, de sostén y de estímulo, pero que al fin se convierten en sistemas. Qué más da: sistemas filosóficos y teológicos, como en el siglo XIX; sistemas tecnicistas y experimentalistas, como en la actualidad.

Es cierto que de estas actividades experimentales han brotado progresos definitivos en la farmacología, en los métodos auxiliares del diagnóstico y en el hallazgo y perfección de los tratamientos. Pero la Medicina, seguirá siendo, en su origen y en su esencia, un arte humilde, de observación directa de la Naturaleza, cuyo contacto no puede perderse, pase lo que pase, sin peligro gravísimo de errar. Y ahora, bordeando ese peligro. (Después de algunas consideraciones el doctor Marañón añade:) "He aquí por qué en estos últimos años, me esfuerso en destacar el valor de la observación clínica directa, frente a la excesiva afición investigadora de los jóvenes, que estimo legítima, que yo mismo he procurado encender, pero que necesita su freno. El freno es el enfermo mismo. Nada debe experimentalmente plantearse en Medicina, que no sea una prolongación del experimento que nos planteó ya la Naturaleza, en cada enfermedad. Hay que atreverse a decir muy alto que para el médico, la técnica es secundaria. En último término no es su

misión ejecutaria. Los técnicos mejores son, con frecuencia, gentes manuales y asalariadas, ejecutantes exentos de la preocupación creadora. Lo esencial en el experimento fisiopatológico no es la técnica sino el planteamiento; y en este, y no en la técnica, es donde hay que ir a buscar la verdad o el error de los resultados.

En resumen: la preparación médica es, ante todo, problema de vocación y hay que recibirla con los brazos abiertos cuando es explícita; afiorarla, cuando está oculta, robustecerla cuando es incierta y débil. Y sobre la vocación hay que crear una instrucción hecha a base de observación directa del enfermo, de contemplación inmediata e incansable del espectáculo de la naturaleza desviada de su normalidad. Luego los conocimientos teóricos y la experimentación; pero con prudente medida. No olvidemos que hay profesiones dignísimas de fisiólogo, de experimentador y de técnico, pero que es distinta de estas profesiones la de médico. La investigación y la técnica, esenciales para el progreso de la Medicina, son servidas de esta. Pero a la Medicina le ocurre a lo largo de su Historia lo que al Estado a lo largo de la suya. El Estado tiene también servidores y de vez en cuando estos servidores se apoderan del Estado y lo esclavizan. Todo va entonces y es frecuente que acabe el conflicto en revolución.

... "Unas palabras sobre otro tema en permanente discusión: el de si en la preparación del médico deben entrar conocimientos ajenos a la Medicina. No me refiero a las Ciencias auxiliares que se extienden desde los idiomas hasta las matemáticas, sobre cuya necesidad no se puede discutir. Pero yo creo importante que además, el hombre de Ciencia en general, y desde luego, el médico, posea una afición al margen de su habitual ocupación, afición concreta y activa.

Este inevitable falseamiento de la vocación ha sido y es causa de la mala preparación de los médicos.

Por esta razón yo miro con explícita simpatía la declinación evidente de ese tipo de médicos brillantes, espejuelos de falsa vocación. A medida que la Medicina progresa, y para que progresa se alejarán cada vez más las posibilidades, ya hoy muy mermadas, de que un médico, con sólo su profesión, pueda equipararse a los poderosos de la tierra. Lo que tiene de noble el arte médico es lo que tiene de socorro al dolor humano y de anhelo por llegar a la verdad. Esto no disminuirá por pérdida de aliciente pecuniario. La menor ganancia eliminará a los de vocación espúrea. (El doctor Marañón refiere luego en brillantes párrafos casos de la abnegación de tantos médicos que sacrifican sus días en la labor agotadora de los hospitales o en la investigación.)

Será, pues, ventaja considerable para su buena preparación, que los médicos futuros se muevan desde su comienzo, orientados por la vocación verdadera. La vocación puede también crearse de nuevo, renacer tardíamente, por el influjo de la convivencia cordial, de la voluntad, aplicada con consciente amor a un destino equivocado. Esto es lo que en nuestro idioma se llama exactamente "buena voluntad". Si no fuera por nuestra "buena voluntad", recreadora de nuestra adaptación al destino, la limitación de la posible felicidad en el ser humano sería tan grande que el modo habitual de nuestra muerte no sería otro que el suicidio. (Compara el conferenciante la elección de carrera con la del compañero conyugal, extrayendo consecuencias semejantes.) "En el caso de la vocación profesional, los ejemplos afirmativos son incuestionables y mis pesquisas me han proporcionado un amplio repertorio. Gran parte de esos profesionales que me confesaban que su vocación se suscitó por un mero detalle accesorio, o pintoresco, terminaron por inflamarse de vocación verdadera.

Innata o creada, lo esencial es la vocación. Y por ello he insistido tanto sobre ella. ¿Cómo conocerla en el adolescente? La vocación verdadera se denuncia pronto por los signos inequívocos del amor.

Claro que debe hacer un uso discreto de ella; yo hablo sólo para discretos, y no para pedantes. Creo importante esta coexistencia de la otra actividad, que será como el jardín junto a la fábrica. Así se evitará el feo pecado, tan frecuente en el científico puro, de la mezquindad de espíritu y la rivalidad llevada hasta la cominería. El sabio que además de su ciencia sabe tocar el violín es probable que se sienta inquieto por los violinistas, pero que mire a los otros investigadores con generosidad. Esto es progreso, moral, y debemos fomentarlo.

Y finalmente insistiré en la necesidad de que el hombre de ciencia futuro extraiga de su preparación académica una cualidad esencial: la religión del orden y la claridad. Para mí, el esquema del aprendizaje de la ciencia es éste: orden y claridad."

Y bajo una hermosa invocación a este orden y a esta claridad terminó su primera conferencia en el aula Máxima el doctor Marañón, que ha pronunciado con estas palabras una de las lecciones más bellas y profundas que se han escuchado en las aulas universitarias de España. De su segunda conferencia, ampliando este tema y mostrando originales aspectos, hablaremos mañana a nuestros lectores.

X. N. P.

Palacio de la Magdalena, julio de 1935.

## EL TUNEL DEL ESTRECHO DE GIBRALTAR

### Reunión de la Comisión de Estudios en el Ministerio de Comunicaciones

En el Palacio de Comunicaciones se ha reunido el Pleno de la Comisión que estudia el proyecto del túnel submarino de Gibraltar.

### A nuestros suscriptores

Como en años anteriores, servimos en éste, sin aumento de precio, las suscripciones de nuestros abonados que trasladen su residencia a cualquier población de España durante la temporada de verano.

Para tener opción a esta ventaja será condición indispensable que, al solicitarla, abonen por anticipado el importe de un trimestre, O SEA, DIEZ PESETAS CINCUENTA CENTIMOS, si no lo tuvieron ya satisfecho.

Sin llenar este requisito no serviremos ningún traslado a provincias. Los que vayan a residir al extranjero abonarán, además, el importe del franqueo correspondiente.

Presidió el Ministro, quien se posesionaba del cargo, y asistieron los Directores de Telecomunicación y Correos, señores Nieto y Salte y los vocales señores, de la Peña, de Buen, Bordons, de Prat, Peñas, Huertas, García Sñeriz, Goytia, Aguilar, Castaño y el Secretario Coronel Jevenois, excusando su ausencia los restantes vocales señores Warleta, Dupuy de Lome, Gavala y Sierra.

El Vicepresidente, don Ramón Miguel Nieto, saludó al Ministro y el señor Lucía lo hizo a su vez a los reunidos, ofreciendo su apoyo decidido a los trabajos de la Comisión y dando normas para el mejor éxito del plan que se persigue, para lo que estimó preciso la redacción de un breve informe a cada uno de los seis ministerios representados en el seno de la Comisión en los que se dé cuenta del estado actual de los trabajos, labor a desarrollar y fecha de la terminación de la misma.

El Secretario, don Pedro Jevenois, hizo una detenida exposición de las tareas realizadas durante el trimestre último para preparar las experiencias próximas y obtener los elementos precisos para ello.

Se acordó desarrollar los trabajos geográficos y oceanográficos, de común acuerdo, del 15 de septiembre al 31 de octubre próximos. Los primeros permitirán continuar en el fondo del Estrecho las prospecciones ya terminadas en las que

serán bocas de entrada y salida del túnel —Torre de la Peña y Punta Ferdigua, respectivamente— y que demostraron la identidad de formación geológica de ambas orillas. Esta labor científica se hace por primera vez en el mundo y será dirigida por el ingeniero señor García Sñeriz. Los trabajos oceanográficos, bajo la dirección de don Rafael de Buen, consistirán en la ultimación del estudio de los fondos marinos del Estrecho de Gibraltar, contribuyendo a la labor geofísica con la obtención de muestras o "testigos" del subfondo. Cooperarán a dichos estudios valiosos elementos de los Institutos Geológico y Oceanográfico.

Igualmente contribuirá la Dirección de Navegación e Hidrografía, confeccionándose con todos los datos que se adquieran un plano exacto del fondo del Estrecho, en el que se fijarán la línea de mínima profundidad y el relieve de sus proximidades. Este plano, que se acordó publicar después de oír las explicaciones del ponente, coronel don Nicolás de Prat, constituirá una importantísima aportación de España al estudio del Mediterráneo, labor de que fué encargado nuestro país en el último Congreso Internacional, de Málaga.

Previamente, del 15 de agosto al 15 de septiembre, se terminarán por las Defensas Submarinas de Cartagena y la Escuela de Buzos de la Armada los estudios de los efectos producidos por las explosiones submarinas, con objeto de tener el túnel proyectado al abrigo de una bomba arrojada al fondo del mar, así como para removerlo para extracción de muestras geológicas. Asimismo acordóse recabar del Instituto Geográfico y Catastral el envío de un estudio sísmico del Estrecho para determinar en lo posible las posibilidades de seguridad en la zona del túnel.

Dióse cuenta del nombramiento de dos nuevos vocales en representación del Ministerio de Estado. Dichos vocales son don Teodomiro de Aguilar, director de Política y Comercio, y don José del Castaño Cardona, jefe de la sección de Ultramar y Asia de dicho Ministerio. Ambos señores saludaron a sus compañeros de Comisión.

El vocal de Correos, don Alfredo Huertas, leyó el informe de la misión encomendada en sus tres aspectos de estadística postal, propaganda y ferrocarriles africanos, siendo aprobado dicho informe.

El director general de Correos, don Martín Vicente Salto, pronunció un discurso sobre la importancia del túnel como enlace entre Europa y Africa, nuevos servicios postales internacionales y aumento del tránsito de la correspondencia de todas clases.

Después de la designación de las Ponencias de redacción y jurídica y de la aprobación del estado de cuentas leído por el habilitado, don Buenaventura de las Peñas, se levantó la sesión.

### Asociación Nacional de Contratistas de Obras Públicas

Esta Asociación, en su Consejo directivo celebrado el pasado día 19, en atención a las numerosas peticiones que, tanto de contratistas y de Asociaciones de Constructores de Obras está recibiendo, al objeto de que se constituya en Madrid una Unión Nacional de Constructores de Obras, como medio de defensa común a los problemas que afectan a la clase, ha acordado dar un voto de confianza a su consejero-gerente don José Sánchez Castillo para que, previos los trabajos que considere convenientes, organice la celebración de una magna Asamblea nacional en el próximo mes de octubre, para que, con la modificación de Estatutos y Reglamento de la Asociación Nacional de Contratistas de Obras Públicas, puedan entrar en ella todos los constructores, contratistas de obras y Asociaciones de toda España.

**CON ARREGLO AL ARTICULO 31 DE LA LEY DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL Y AL ARTICULO 18 DE SU REGLAMENTO, "AHORA" SE RESERVA EL DERECHO DE REPRODUCCION DE LOS ARTICULOS PUBLICADOS EN ESTE NUMERO**



## SI PADECE USTED DE LA ORINA, RIÑONES O VEJIGA

tome **HERBORINA-BOFILL** y curará rápidamente todas sus molestias. Evita sondajes y operaciones. Venta en centros de específicos y farmacias

Concesionarios: **PRODUCTOS SANITARIOS DE LEVANTE — VALENCIA**

## PREPARACION POLICIA GRATIS

Hasta fin de MES. Clase Gramática, 15 pesetas. **CONTESTACIONES. INTER-** Teléfono de **AHORA** 18340  
NADO. A. Castilla. Atocha, 10. Teléfono 77616. Folleto cien documentos, 6 pesetas.

## PRIAPINA

cura la impotencia y debilidad sexual. Venta Farmacias. Contra envío una peseta sellos Correo recibirá muestra gratis. Apartado 6.046.

## CALDERAS BABCOCK 130 HP.

Vendo dos iguales, seminuevas, de 130 metros cuadrados superficie, calefacción cada una para trabajar a 18 atmósferas

**RICARDO F. GOMEZ — RONDA ATOCHA, 39**

## TISANA DE ANETO HACE MILAGROS

porque conserva y devuelve la salud hasta a los que se creían incurables. Si padece de los Riñones o del Hígado, si tiene Reuma, Gota, Ciática, Arterioesclerosis, Obesidad, Albúmina, Mal de Piedra, aun en su período más crónico, tome Tisana de Aneto y se curará. Recuerde que **UNICAMENTE TISANA DE ANETO** hace estos **MILAGROS**. En farmacias o mande giro pesetas 6,60 a

**FARMACIA SERENTILL — Salmerón, 193 — Barcelona.**

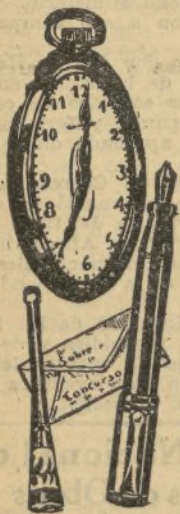
## IMPOTENTES

**RAPIDAMENTE volverá vuestro vigor tomando HERCULINA**  
VENTA: Madrid: Gayoso, Borrell, Collazo. Barcelona: Segala, Cruz, Esp. Pelayo. Valencia: Gamir, Dillenc, Muñoz. San Sebastián: Vidaur.

Gratis!

INTERESANTE FOLLETO  
PÍDALO A  
Apartado 5256, Barcelona

## UN MAGNIFICO RELOJ BOLSILLO



2 regalos y  
1 obsequio por ptas. 9,85

Reloj de bolsillo, suizo, cronómetro, cristal y máquina irrompible. Regalamos por cada envío dos objetos muy prácticos: 1.º, una pluma estilográfica tipo Parker; 2.º, una boquilla moderna muy elegante

Obsequiamos, además, con un sobre-concurso que contiene instrucciones para obtener uno de los 9 regalos extraordinarios que repartimos cada mes a los clientes, por un total de 225 pesetas. Garantizamos la marcha del reloj por 5 años

Devolvemos el dinero, caso de no gustar

Para su envío contra reembolso incluir una peseta para gastos. Enviando su importe por giro postal remitiremos el pedido libre de gastos

**RELOJES IMPORTACION**  
Rambla de las Flores, 18. Barcelona

## Tratamiento externo de la DEBILIDAD SEXUAL VIGOR SEXUAL KOCH

Venta farmacias, 15 pesetas tratamiento. Pedid folleto gratis de estas materias al Apartado 2 de Madrid

## BAÑOS DE SOL SIN QUEMADURAS USANDO LA CREMA NIEVE XIELA

Venta en droguerías y perfumerías. Solicite muestras de Crema en la Casa **ALFREDO ALEIX BEAIN**. Calle del Prado, 15. Almacén de Drogas



## PEDISAN

EL PEDICURO DEL HOGAR  
Higiénico y curativo de

## PIES

sensibles, doloridos, cansados, ardientes, sudorosos, hinchados, con durezas, callosidades y sabañones

No encontrará nada mejor que un baño con

## PEDISAN

VENTA: FARMACIAS, DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

## OPOSICIONES POLICIA

Convocadas numerosas plazas. Ingreso directo al Cuerpo. No se exige título. Edad 21 a 35 años. Si queréis obtener plaza acudid a la **ACADEMIA SABAT**, dedicada exclusivamente, desde su fundación, a esta preparación. Director, **José Sabat Mun-tané**, funcionario del Cuerpo. Contestaciones. Programa. **Fuencarral, 10. MADRID**

## COLA DRAGON

Pintura en polvo, en blanco y 21 colores, que mezclada con agua fría, permite obtener una pintura al temple, en el momento, de admirable resultado. Con un kilo se pinta una habitación de dos camas. Uselo y se convencerá. No lo admita más que en paquetes precintados, pues malos comerciantes que no lo tienen recomiendan otros productos que no son **COLA DRAGON**, ni sus resultados pueden compararse. Precio del paquete de kilo, 1,50. Venta: en Droguería Juan de la Serna, Santa Isabel, 18; Droguería Sotorrio, Serrano, 88; Alfredo Aleix, Prado, 15. Droguerías y **PRODUCTOS DRAGON — GIJON**

## BORRACHOS

**CURACION SEGURA DEL VICIO**  
NO SE ENTERAN NI PERJUDICA. MANDAMOS INFORMACION RESERVADA GRATIS. CLINICA BASTE. PLAZA REPUBLICA, 2. — BARCELONA

## SE LE PRESENTA ESTA ULTIMA OPORTUNIDAD



de curar su Asma, por tenaz que sea; su Enfisema, Bronquitis crónica, Angina de pecho, etcétera. **TOME LOS**

**Cachets Azules Semen J. C.**  
NO SE AHOGARA VD. MAS

Todas farmacias. Vale por una muestra gratuita y franco, enviándolo al Depósito general de los **CACHETS BLEUS SEMEN J. C.** 97, rue d'illiers ORLEANS (Francia)



## 1.000 MAQUINAS PARA ESCRIBIR

De todas las marcas, de todos los precios, nuevas y de ocasión. Ventas al contado y alquiler. Máquinas desde 75 ptas. Máquinas de ocasión, garantizadas, a 300, 400 y 500 ptas. Máquinas nuevas de las marcas más acreditadas, a 600 ptas. Lo sabe todo el mundo: vendemos muchas máquinas porque tenemos mucho donde elegir y las damos muy baratas. Además, a nuestros clientes en todo tiempo les cambiamos la máquina por otra o se la volvemos a comprar. Máquinas sumadoras, calculadoras y multicopistas, nuevas y de ocasión, a precios muy económicos. Cintas, a 3 ptas. Papel carbón, a 8 ptas. caja. Se remiten por correo a reembolso, aumentando el franqueo

## ENRIQUE LOPEZ

PUERTA DEL SOL 6 MADRID



EL SEÑOR

## DON RICARDO FERNANDEZ MARAÑON

DEL COMERCIO QUE FUE DE LA RAZON  
SOCIAL SORIANO Y FERNANDEZ

QUE FALLECIO

el día 14 de julio de 1935  
en Villaluenga de Losa (Burgos)

R. I. P.

Sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos, sobrinos políticos, primos, demás parientes y testamentarios

**SUPLICAN una oración  
por su alma.**

El funeral que se celebre en la parroquia de Santa Cruz, de Madrid, el día 26 del corriente, a las once de la mañana, será aplicado por su eterno descanso.

ALAS, Empresa anunciadora



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORITA

## FERNANDA GARCIA MORIONES

que falleció en Madrid el día 13 de julio de 1935

A LOS 54 AÑOS DE EDAD

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su familia, particularmente su primo don Jesús Moriones, albaceas testamentarios y amistades

**PARTICIPAN** a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan la tengan presente en sus oraciones.

El funeral tendrá lugar el día 26 del corriente, a las once de la mañana, en la parroquia de Santiago. Las misas gregorianas se celebrarán en dicha parroquia, desde el día 27 del actual, a las diez y media de la mañana, en el altar del Carmen; y además se aplicarán en sufragio de su alma todas las misas que se digan en la mencionada parroquia el día 31 del presente mes.

Las Asociaciones de La Medalla Milagrosa, establecidas en la parroquia de San Ginés, aplicarán un funeral el día 3 de agosto, a las once, y la misa de comunión que se celebra el día 27 de cada mes, durante un año. Igualmente se celebrarán misas gregorianas en la parroquia de San Ginés, a las siete, y en la capilla de la Anunciada, Ciudad Lineal (Madrid), a las ocho de la mañana, a partir del día 21 del actual, los días laborables, y a las nueve y media, los festivos.

Varios señores prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

PUBLICIDAD DOMINGUEZ. — Matute, 10



# INFORMACION DE MADRID

## SOCIEDAD

### La festividad de Santa Ana

Mañana, viernes, festividad de Santa Ana, celebrarán sus días, entre otras señoras conocidas de la sociedad, las siguientes:

Duquesas de Medinaceli, Ahumada, Sanlúcar la Mayor y viuda de Riánsares.

Marquesas de Atarfe, Santa Genoveva, Campo Real, viuda de Villa-Urrutia, Casa Madrid, viuda de Castel Florite, Aracena, Ibarra, Norte, Santa Marta, Torre Villanueva, Ugena, Villabragima, Villa Antonia y viuda de Villamediana.

Condesas de Garvey, Fuentenueva y viudas de Castilleja de Guzmán y Sclafani; vizcondesa viuda de Ayala.

Señoras de Matos (don Leopoldo), Comyn (don Antonio), Ruano, viudas de Goyeneche y Polo de Bernabé, Alvear, Semprún, Botella, Arenzana, Escobar (don José Luis), Bustamante, Moreno y Uribe (don Alfredo), y Montojo, y señoras de Berenguer, Castillo y Caballero, Flores de Lemus, Español, Escrivá de Romani y de Luxán, Chávarri, Francos, Frigola, Garnica, Icaza, Kobbe, López Dóriga, Luque y Maldonado, Martínez de Irujo, Martín y Santiago-Concha, Moltó y Luque, Santos Cía, Santos Suárez y Girón y Zulueta.

### Viajes

Han llegado a San Sebastián, desde Madrid, los marqueses de Villabragima, los señores de Fernández Bordas (don Antonio), don Manuel Ruiz Córdoba y don Antonio Pelegrín.

La marquesa viuda de Perales, con su sobrina la señorita Zenaida de Iturralde y Fernández Maquieira, se ha trasladado a Torrelodones.

Han marchado: a Biarritz, los condes de Torrellano; a Cangas del Narcea, los vizcondes de Valoria; al Valle de Lozoya, la señora viuda de Rodríguez de Rivas y su hijo don Mariano; al balneario de Montejo de Cebas, don Manrique Mariscal de Gante, y a Valdemoro, don Jesús Cánovas del Castillo.

Se han trasladado: de Sobrón a Hendaya, los marqueses de Linares; de Mont-Estori a Caria (Beira-Baixa), en Portugal, el conde de Fuentes; de Cercedilla a Deva, don Enrique Niño González; de Villalba de los Alcores a Santander, don César Illera; de Pamplona a Yanci, don Joaquín Iundain; de Bilbao a Portogalete, don Nicolás María Gil Iturriga.

Han regresado: de Terradillos, la marquesa de Torneros, y de Deva, los condes de Autol.

### Pago de haberes a las Clases pasivas

Los individuos de Clases pasivas que tienen consignado el pago de sus haberes en la Pagaduría de esta Dirección pueden presentarse a percibir la mensualidad corriente desde las diez a tres y de cuatro a seis en los días y por el orden que a continuación se expresan:

Día 1 de agosto de 1935.—Militar: L a M.—Civil: C a F.—Cesantes.—Excedentes.—Secuestros.—Remuneratorias.—Plana Mayor de jefes.—Capitanes.—Tenientes.—Magisterio.—Jubilados y pensionistas.

Día 2.—Militar: G a K.—Civil: A y B. Jubilados, segundo grupo, de 4.001 pesetas en adelante.—Generales.—Coroneles. Tenientes coroneles.—Comandantes.

Día 3.—Militar: N a R.—Civil: G a M. Marina.—Sargentos.—Plana mayor de tropa.—Cabos.

Día 5.—Militar: A a F.—Jubilados, primer grupo, hasta 4.000 pesetas anuales.

Día 6.—Militar: S a Z.—Civil: N a Z. Soldados.

Días 6 y 8.—Altas.—Extranjero.—Supervivencias y todas las nóminas, sin distinción.

Día 9.—Retenciones.

Retiros extraordinarios.—Escala de reserva.—Patrimonio de la República.—Cruces, Clero y Carteros.

De diez a dos y de cuatro a seis.—Día 1.—Reserva.—Patrimonio.—Jubilados y pensionistas.

Día 2.—Coroneles.—Tenientes coroneles.—Comandantes.—Clero.

Día 3.—Plana Mayor de jefes, Marina.—Sargentos.—Plana Mayor de tropa.

Día 5.—Capitanes y tenientes.

Día 6.—Cruces.

Días 7 y 8.—Altas.—Extranjero, todos los empleos y Carteros.

Día 9.—Retenciones.

## AYUNTAMIENTO

### LA NUEVA DISTRIBUCION DE LOS PUESTOS DE LOS MERCADOS

Bajo la presidencia del señor Salazar Alonso se reunieron ayer los gestores que componen la Comisión de Mercados.

Los señores Uriarte y Andueza hicieron constar que en el Pleno de la Comisión gestora defenderán con votos particulares sus conocidos puntos de vista.

En la propuesta aprobada se acuerda aumentar el número de asentadores en veintitrés, dos puestos para los productores y cinco para el factaje municipal, con un total de treinta puestos. Con esta nueva distribución existirán 82 puestos. Para ello se dividen 21 de los actuales en dos partes y cuatro en tres.

### QUIEREN CONSTRUIR UN GRAN LAGO

Con anterioridad a la reunión de la Comisión de Subsistencias, el señor Salazar Alonso estuvo en el Centro del Ejército y de la Armada, donde su presidente le expuso sus proyectos respecto a la construcción de un gran lago entre el Puente de los Franceses y el de San Fernando.

### LA VERBENA DE NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES

Para la organización de los festejos de la verbena de Nuestra Señora de los Angeles ha sido elegida la siguiente Junta:

Presidente honorario, señor teniente alcalde de Chamberí; presidente, señor Acaso; vicepresidente, señor Viñas; te-

sorero, señor Santamaría; secretario, señor Molleda; vocales: señor Díaz Zorita, señor Meléndez, señor Guerrero, señor Sotillo, señor Pascual, señor Méndez, señor Lorenzo, señor Sanz.

Esta Junta está organizando, con toda actividad, las fiestas de esta verbena, en las que, a más de los acostumbrados números de fuegos artificiales, conciertos, carreras, concursos, etcétera, piensan organizar un festival infantil y un gran reparto de comidas a los pobres de la barriada.

### OBJETOS HALLADOS EN LA VIA PUBLICA

En la Tenencia de Alcaldía del distrito del Centro (plaza Mayor), 3, podrán ser reclamados dos pares de gafas, de distintos dueños, hallados en la vía pública.

### BANDA MUNICIPAL

Programa del concierto que celebrará hoy, jueves, 25, a las diez y media de la noche, en el quiosco de Rosales:

"Punteáreas", pasodoble gallego, Soutullo; "Piezas características", a) Torre bermeja. b) Córdoba. c) Castilla, Albéniz; "Sansón y Dalila", danza-bacanal, Saint-Saens; "Le rol d'is", obertura, Lalo; "Alborada gallega", Veiga; "La Tempranica", selección, Jiménez.

## SUCESOS

En la Glorieta de Atocha, la camioneta que conducía Francisco Alvarez García atropelló a Saturnino Arias García, domiciliado en la calle de Andres Borrego número 13, que resultó con lesiones de pronóstico reservado.

Hipólito Garca Blanco sostuvo una discusión con un individuo apodado "el Gallego Chico" que le acompañaba en una camioneta, en viaje de regreso de Hoyo de Manzanares, el cual le infirió una cuchillada, causándole una grave herida. Pasó al Hospital de la Beneficencia.

**Un automóvil particular, por no atropellar a un niño cerca de San Antonio de la Florida, choca con un autobús de línea, destrozándose y causando a éste averías**

**Resultaron heridos el dueño del "auto" y su hijo, y leve, una viajera del autobús**

Cuando regresaba ayer mañana de un pueblo de la sierra, donde veranea, don Carlos Renshaer, domiciliado en la calle Mayor, número 6, y acompañado de un hijo suyo de catorce años, conduciendo el coche de su propiedad, de la matrícula de Madrid, número 3.260, ya en las inmediaciones de San Antonio de la Florida, cruzó la carretera un niño de corta edad y, para evitar el atropellarle, don Carlos hizo un rapidísimo viraje. Aunque el vehículo iba a una marcha moderada, fué a chocar contra el automóvil de la línea de El Plantío, matrícula de Valladolid, número 3.260, que marchaba en dirección contraria. El encontronazo fué tremendo y el coche del señor Renshaer quedó completamente destrozado. También el autocar sufrió grandes desperfectos, quedando con el motor destrozado. Don Carlos, al ver que se precipitaba contra el autobús, tuvo tiempo de echarse rápidamente hacia atrás; se produjo, no obstante, una contusión en el ángulo interior del ojo izquierdo, erosiones en la región mal de derecha, contusiones en muslos y piernas e intensa conmoción cerebral. Su hijo resultó con lesiones en los brazos y piernas e intensa conmoción visceral.

De entre los restos del coche fueron extraídos ambos por algunos transeúntes, que los condujeron en un coche a la Casa de Socorro del distrito, donde se les asistió de primera intención; pasaron después a su domicilio. También resultó levemente herida en el brazo derecho una sirvienta llamada Encarnación García, natural de Tejera (Oviedo), que ocupaba un asiento en el autocar de línea. El chofer de éste resultó ileso por verdadera casualidad, pues el parabrisas del vehículo quedó hecho añicos.

**Detención de un supuesto complicado en los sucesos de octubre**

Tras laboriosas pesquisas del agente señor Corrales, en unión de los guardias civiles señores Lorenzo, Prádena, Rosa y Prados, se ha logrado detener en la madrugada última a Emilio Díaz Somoza, de treinta y cinco años, con domicilio en Viriato, número 40.

En el domicilio de este individuo se hallaron en el mes de octubre último, enterradas en el suelo, cuatro ametralladoras e infinidad de armas cortas, por lo que fué detenida y procesada su esposa.

Emilio Díaz Somoza, al ir a su domicilio, se dió cuenta del registro que se estaba entonces practicando, y pudo librarse de su detención, y desde entonces viene la brigada de Servicios Especiales siguiéndole los pasos. Ha usado nombre supuesto y ha estado hospedado en diferentes pensiones. Pero la Guardia civil tenía conocimiento de su paradero y ha logrado detenerle.

Emilio Díaz Somoza manifestó que no tiene nada que ver con las armas y que éstas fueron llevadas a su domicilio por un individuo italiano, desconocido para él, que le ofreció 500 pesetas por guardarlas.

**EN LOS BARRIOS PAJOS HAN ROBADO UN NIÑO!**

**LO QUE PASO DESPUES DEL CRIMEN DE LA CALLE DE LA PALMA, CONTADO POR LA VICTIMA**

**UN MILLONARIO QUIERE MATARSE EN BARCELONA CON SU NOVIA, QUE ES UNA ARTISTA MADRILEÑA MUY CONOCIDA**

**UN CABO DE INFANTERIA MATA A SU MADRASTRA EN EL PUENTE DE VALLECAS Y DESPUES SE SUICIDA**

**MATA A SU MUJER AL MES Y MEDIO DE CASADOS**

Todas estas informaciones y muchas más, de gran emoción, las publica

**LA LINTERNA**

**SEMANARIO DE REPORTAJES**

Magníficas fotografías en huecograbado

**20 CENTIMOS**



## HACIA EL DESENLACE DE LA VUELTA A FRANCIA

# Una etapa tranquila por las grandes llanuras

### Clasificación de la XVII etapa Pau-Burdeos, 217 kilómetros

- 1.° Moineau (Francia), 7 h. 34 m. 30 s. (Bonificación, 3 m. 30 s.; velocidad media, 29,55.)
- 2.° Aerts (Bélgica), 7 h. 50 m. 30 s.
- 3.° Leducq (Francia).
- 4.° Pelissier (individual francés).
- 5.° Lachat (turista).
- 6.° Maclair (turista).
- 7.° Amberg (internacional).
- 8.° BACHERO (ESPAÑA).
- 9.° Chocque (turista). Todos en el mismo tiempo que Aerts.
10. Ex-aequo, también en el mismo tiempo que Aerts, el resto de los corredores, salvo los mencionados y los que a continuación se citan:
45. Le Greves (Francia), 7 h. 50 m. 45 s.
46. SALVADOR CARDONA (ESPAÑA), 7 h. 50 m. 51 s.
47. Vietto (Francia), 7 h. 53 m. 25 s.

### Clasificación general

- 1.° R. Maes (Bélgica), 113 h. 44 m. 45 s.
- 2.° Morelli (Italia), 113 h. 47 m. 42 s.
- 3.° Vervaecke (Bélgica), 113 h. 54 m. 19 segundos.
- 4.° S. Maes (Bélgica), 114 h. 3 m. 41 s.
- 5.° Speicher (Francia), 114 h. 6 m. 14 s.
- 6.° Lowie (Bélgica), 114 h. 22 m. 3 s.
- 7.° Archambaud (Francia), 114 h. 34 minutos 56 s.
- 8.° Vietto (Francia), 114 h. 39 m. 10 s.
- 9.° Ruozzi (turista), 114 h. 57 m. 46 s.
10. Thierbach (Alemania), 115 h. 19 m.
11. Cogan (turista), 115 h. 28 m. 14 s.
12. Benoit Faure (turista), 115 h. 35 minutos 5 s.
13. Bernard (turista), 115 h. 42 m. 37 s.
14. Fayolle (turista), 115 h. 50 m. 44 s.
15. Pelissier (individual francés), 115 horas 59 m. 44 s.
16. Le Greves (Francia), 116 h. 5 m. 58 s.
17. Leducq (Francia), 116 h. 17 m. 49 s.
18. Gianello (turista), 116 h. 38 m. 48 s.
19. Clearec (turista), 116 h. 39 m. 3 s.
20. Digne (Bélgica), 116 h. 42 m. 31 s.
21. Maclair (turista), 116 h. 47 m. 46 s.
22. Roth (Alemania), 116 h. 48 m. 1 s.
23. SALVADOR CARDONA (ESPAÑA), 117 h. 2 m. 12 s.
24. Harmant (internacional), 117 h. 3 m. 24 s.
25. Amberg (internacional), 117 h. 4 m. 36 s.
26. Moineau (Francia), 117 h. 16 m. 50 s.
27. Chocque (turista), 117 h. 16 h. 53 s.
28. Fontenay (Francia), 117 h. 23 m. 50 s.
29. Teani (Italia), 117 h. 25 m. 3 s.
30. Granier (turista), 117 h. 29 m. 15 s.
31. ANTONIO PRIOR (ESPAÑA), 117 horas 56 m. 27 s.
32. Aerts (Bélgica), 118 h. 2 m. 47 s.
33. Bertoco (turista), 118 h. 9 m. 25 s.
34. Berty (turista), 118 h. 13 m. 5 s.
35. Haendel (Alemania), 118 h. 23 m. 33 segundos.
36. Tietard (turista), 118 h. 23 m. 55 s.
37. Bernardoni (turista), 118 h. 29 m. 48 segundos.
38. Lachat (turista), 118 h. 32 m. 54 s.
39. Steller (internacional), 118 h. 45 m. 2 s.
40. VICENTE BACHERO (ESPAÑA), 118 h. 46 m. 21 s.
41. Hubatz (turista), 119 h. 11 m. 15 s.
42. Garcia (turista), 119 h. 12 m. 49 s.
43. Ladrón (turista), 119 h. 19 m. 52 s.
44. Stach (Alemania), 119 h. 24 m. 25 s.
45. Weckerling (Alemania), 119 h. 31 m. 21 s.
46. Ickes (Alemania), 119 h. 41 m. 59 s.
47. Kutschbach (Alemania), 120 h. 42 m. 56 s.

### Clasificación por naciones

- 1.° Bélgica (R. Maes, 113 h. 44 m. 45 s.; Vervaecke, 113 h. 54 m. 19 s.; S. Maes, 114 h. 3 m. 41 s. Total, 341 h. 42 m. 45 s.).
- 2.° Francia (Speicher, 114 h. 6 m. 14 s.; Archambaud, 114 h. 34 m. 56 s.; Vietto, 114 h. 39 m. 10 s. Total, 343 horas 21 m. 20 s.).
- 3.° Alemania (Thierbach, 115 h. 19 m.; Roth, 116 h. 48 m. 1 s.; Haendel, 118 h. 23 m. 33 s. Total, 350 h. 30 minutos 34 s.).
- 4.° Italia (Morelli, 113 h. 47 m. 42 s.; Teani, 117 h. 25 m. 3 s., y el tiempo del último aumentado en una hora, 121 h. 42 m. 56 s. Total, 352 horas 55 m. 51 s.).
- 5.° ESPAÑA (CARDONA, 117 h. 2 m. 12 segundos; PRIOR, 117 h. 56 m. 27 segundos; BACHERO, 118 h. 46 minutos 21 s. Total, 353 h. 45 m.). Noti-Sport.

## ETAPA TRANQUILA, FUGA DEL "GORRION" Y OPTIMISMO DE BACHERO

(Del enviado especial de AHORA, Isidro Corbinos)

BURDEOS, 24.—La etapa de hoy no ha tenido apenas historia. El recorrido, llano y fácil, de Pau a Burdeos, todo el mundo lo ha hecho bajo una lluvia de fuego, a través de las Landas, con las manos en lo alto del guía. Todo el mundo menos el francés Moineau, que es el regional de la etapa, puesto que vive en Arcachon y conoce el terreno que pisaba su máquina. Moineau se ha escapado en el control de Hostens, a 45 kilómetros de la meta; mejor dicho, no se ha detenido en el control, puesto que unos kilómetros más allá, su compañero Antonin Magne, también de Arcachon, le había preparado uno.

Resulta que existe una prima de diez mil francos para el corredor que de Marsella a París gane una etapa con la mayor ventaja sobre el segundo; de manera que la fuga de Moineau, bien organizada, ha sido protegida por los franceses, que han puesto el freno a un pelotón, dentro del cual los dos líderes, Romain Maes y Morelli, se miraban fieramente, como dos perros de porcelana encima de una cómoda. De esta manera Moineau ha llegado solo a Burdeos, con gran ventaja sobre un pelotón de 33 co-

rredores que se ha disputado la llegada al sprint, venciendo Aerts y clasificándose "ex aequo" en octavo lugar Bacher.

Dentro del pelotón se encontraba también Prior, pero no Cardona, que ha entrado 56 segundos después. Cardona, que rompió la horquilla de su máquina a 15 kilómetros de la meta, llegó con grandes precauciones a la meta de Burdeos con el pelotón de 33 hombres; pero, naturalmente, no quiso disputar el sprint.

La etapa, pues, no ha tenido trascendencia, ni siquiera en lo que se refiere a la clasificación general. Bacher se ha clasificado hoy brillantemente, gracias a su magnífica condición física, puesto que en Luchon, y ocupando el 40 lugar en la clasificación general, había realizado mejor promedio que el vencedor de la Vuelta a Francia del pasado año al llegar a este mismo punto; prueba irrefutable de cómo y a qué velocidad se ha corrido este año. Pero Bacher ha ganado tres kilos de peso desde que salió de París, y está dispuesto a comenzar de nuevo la Vuelta a Francia si le pagan lo que ya lleva ganado hasta la fecha.

I. CORBINOS

### La dulzura de la etapa-paseo

BURDEOS, 24.—Ha renacido la calma, que posiblemente, y según los técnicos y preopinantes, se mantendrá hasta París. Únicamente las semietapas contra el reloj servirán para alterar un poco la clasificación y, desde luego, para obligar a un trabajo más intenso a los corredores, que de no existir carreras de esta especialidad no harían trabajar a sus ya cansados músculos.

Paseo tranquilo y reposado hasta unos cuarenta kilómetros antes de Burdeos. No fué absoluta la tranquilidad, ya que el inquieto Moineau quiso poner en práctica su intento en dos ocasiones. Prometió vencer, haciendo declaración casi jurada de ello, pero no acertó con el momento. Se precipitó. Cuando apenas habían cubierto una treintena de kilómetros, ya se creyó capaz de superar a todo el pelotón. Imprimió a su marcha una celeridad extraordinaria y consiguió adelantarse, pero le salieron seguidores y de talla. Los vigilantes belgas y el rápido Speicher no quisieron dejarle avanzar. Sin mucho esfuerzo se pusieron a su altura y el esfuerzo de Moineau quedó anulado. Nuevamente restablecida la calma, únicamente fué alterada durante breves momentos por Leducq, Le Greves y Lowie; no pusieron en ello mucho empeño, ya que después de haber cogido al grupo unos trescientos metros, ellos mismos aminoraron el tren. No había intención seria de despegarse, por lo visto.

Y llegó el momento de Moineau. En ocasión de un barullo de coches y bicicletas a la salida de un control, el decidido corredor se aprovechó, se perdió de vista con rapidez y nadie le pudo seguir. El hombre pedaleaba con toda su alma. Nada podía influir con su triunfo en la clasificación general, y ya no se preocuparon de él; pero parecía, por el modo de pedalear, que tenía a su rueda a los enemigos. No cesó hasta que la rueda delantera de su máquina pisó la cinta de llegada. Hasta "sprintó" durante los 700 metros de recta que precedían al fin de la carrera.

Moineau es un ostrícola

Era esperado el triunfo de Moineau. Los naturales de Arcachon, ciudad natal del triunfador de ayer, tuvieron su representación en la llegada. El presidente de la Unión Deportiva de Arcachon acudió comisionado, con algunos paisanos, a

FRONTON MADRID.—4,45, Lolita y Concha contra Maruja y Gloria. Nati y Elena contra Edu y Carmen. 10,15, Lolita y Angelita contra Sagrario y Marichu. Maruja y Gracia contra Carmina y María Consuelo

y destacada victoria, si tendrán, posiblemente, sus resultados económicos. Su diferencia de dieciséis minutos sobre el inmediato seguidor le ha valido para colocarse a la clasificación del premio concedido por la Cámara Sindical del Ciclo. Todos los esfuerzos son premiados en esta carrera.

Los franceses

Una vez más en esta Vuelta el buen "domestique" Leducq se vió pie a tierra por falta de accesorios. Su rueda desinflada y sin tubulares de repuesto, el gran corredor no encontró un auxiliar. El que tantas veces ha debido dar sus tubulares a sus compañeros no tuvo nadie que se los prestase. Tuvo que esperar la camioneta y con su característico buen humor todavía tuvo una frase humorística relativa al caso. Excelente muchacho este Leducq.

Un hombre del equipo galo marchó con dificultad: Vietto. El ex rey de la Montaña, que no ha sabido triunfar en su especialidad, se arrastró ayer por la llanura. Está agotado. En una carrera lenta como la de ayer, se quedó en el puesto de farol rojo, lugar que ocupó durante casi toda la etapa. Hay muchos que no esperan siquiera que llegue a París.

Los españoles

Nada saliente en el terceto hispano. Los tres llegaron. Uno sobresalió. Bacher, el menos destacado de los tres, tuvo ocasión ayer de lucir sus habilidades. Hombre acostumbrado a la pista, se aprovechó de la magnífica avenida que constituía los metros finales del recorrido. Mostró sus conocimientos como sprinter. No venció porque allí había hombres de gran clase; pero supo colocarse excelentemente. Prior se conformó con quedarse en el pelotón. Y Cardona no pudo estar en él. Sufría una seria avería en su máquina y perdió contacto con el grupo. No fué mucha la diferencia. Unos segundos solamente. A pesar de salir herido de Pau, llena la cara de esparadrapo, marchó animoso.—Noti Sport.

### Lo que fué la etapa

Pocas, casi ninguna fase interesante, digna de la descripción, tuvo la etapa de ayer. Casi nadie quiso emplearse a fondo. Únicamente el "tozudo" de Moineau se empeñó en alterar el orden para entrar vencedor en Burdeos, y lo consiguió sin muchos inconvenientes ante la pasividad de sus rivales.

A las nueve y media, y de la plaza de Verdun, se dió la orden de partida a los 47 corredores que restan en línea. Mucho público, como de costumbre. Y más admiradores de los españoles que de ordinario. Cardona se presenta lleno de parches por toda la cara. Las lesiones que se produjo antes de su entrada en Pau no han cicatrizado del todo. Sin embargo, el "viejo" parte animoso.

Por Lahitte, sin novedad. Todo el mundo en pelotón. Perfecta armonía tanto entre "ases" como turistas. Hace buena temperatura, casi calor, pero sin el sol agobiante de etapas anteriores. El "plato" que ahora recorren no incita al pedaleo enérgico.

Poco antes de Aire-sur-l'Adour, a unos 40 kilómetros de la salida, Moineau, cumpliendo lo ofrecido a un periodista francés, intenta la fuga. Le sale bien de momento la escapada. Adelanta doscientos metros, pero no le dejan huir. Tras de él marchan R. Maes y Vervaecke, del grupo belga, y Speicher, destacado del conjunto francés. Se unen a los otros; pero la separación con el compacto grupo que le sigue dura poco. Apenas unos ocho minutos. Renace la calma, y a la salida de Aire-sur-l'Adour son los fugitivos Pelissier, Leducq y Lowie. Adelantándose unos trescientos metros. Rápidamente Le Greves y Aerts se juntan a los impacientes fugitivos, y dos kilómetros antes de Mont de Marsan el pelotón ha vuelto a formarse.

Al paso por esta población se echa de ver que Vietto marcha un tanto fatigado. Pedalea con dificultad y es el que cierra la marcha.

Por Hostens, donde hay control y reavituallamiento, la cosa sigue en calma. Tan floja es la marcha, que los ocupantes de los coches seguidores tienen tiempo de descender de su coche, almorzar tranquilamente y alcanzar sin esfuerzo a los corredores.

Moineau está decidido a escaparse, y en un momento en que hay barullo de coches aprovecha la ocasión, y como un loco se lanza a toda marcha. Ya los demás no le hacen caso. A los "ases" les trae sin cuidado el que gane con mucho o poco tiempo la etapa Moineau, y no se esfuerzan en perseguirle. Así, pues, el de Arcachon logra presentarse sin que nadie le fustigue en la meta.

Cuando restan unos 30 kilómetros para la llegada, el francés André Leducq, gran auxiliar de todos sus compañeros, el verdadero "coche de repuesto" de Speicher, se queda sin tubulares y no encuentra quien le deje uno. Debe esperar a la camioneta de repuesto, que no le hace mal avío, ya que llega pronto. El hombre se queja de su mala suerte, pues bien por pinchazos de su máquina o por prestación de tubulares a sus compañeros, ha sido uno de los que más veces han estado detenidos, en espera de repuestos. Y el hombre se lamenta diciendo: "El año próximo, si es que corro la Vuelta, lo haré en el coche de los tubulares."

Como ya hemos dicho, la marcha no es muy rápida y le da tiempo a unirse al pelotón.

Salvador Cardona ha marchado bien durante toda la carrera. No se ha separado del pelotón, pero ocupa en la llegada uno de los últimos puestos, el penúltimo, y separado del pelotón, que se clasificó ex-aequo, debido a un motivo a él extraño. No le restaba mucho de carrera cuando sufrió la rotura de la horquilla de su máquina, y ello fué lo que le hizo perder el contacto con el numeroso paquete.

La meta, establecida en el boulevard Alfred-Daney, tiene una situación magnífica. Una avenida de 700 metros de longitud y con suelo excelentemente cuidado, es sitio magnífico para el sprint final de una prueba.

Se eligió este lugar por estar en obras el Velódromo, y en el cambio los bordeleses han salido ganando. La gran avenida es sitio imposible de mejorar para un espectáculo de esta clase. Así, pues, el grueso de los participantes, en el que únicamente faltaron Moineau, que llegó solo, y Le Greves, Cardona y Vietto, que



ocuparon los tres últimos puestos a escasa distancia, se lanzaron a un sprint magnífico y espectacular. El veterano capitán del equipo flamenco, Jean Aerts, se mostró una vez más insuperable en esta fase de la carrera. Batió el sprint a todos sus contrincantes.

De los dos españoles que en el grupo iban, Vicente Bachero, excelente corredor de pista, supo aprovechar sus buenas condiciones para lucirse en el sprint. La séptima colocación fue para él y pedaleó con gran energía y elegancia.

Al entrar en la meta vencedor destacadísimo, Moineau fué recibido con gran contento por M. Logo, presidente de la Unión Deportiva de Arcachon, de donde es natural el triunfador de esta etapa. En su pueblo habrá hoy fiestas con motivo del éxito logrado.

Aparte de su triunfo, se coloca en el primer lugar para la obtención de la prima concedida por la Cámara Sindical del Ciclo para el corredor que más ventaja saque al triunfar en una etapa. Hasta ayer el ocupante del primer puesto era Morelli, por su maravillosa victo-

ria en la etapa precedente, y ahora ha sido suplido por Moineau, que ha logrado unos 16 minutos de adelanto sobre su más inmediato rival, habiendo obtenido una bonificación de 3 minutos 30 segundos.

Antonin Magne abrazó con gran afecto a su compatriota vencedor.

En la meta el corredor Chocque tuvo una discusión violentísima con un sargento de gendarmes, al que casi agredió. Tuvo necesidad de intervenir M. Manchon, el gran diplomático de esta carrera, hombre bueno de todos los conflictos y discusiones, para que la cosa no pasase a mayores.

#### El estado de Unbenhauer

Se recibieron noticias en esta población sobre el estado del corredor alemán Unbenhauer. El teutón está hospitalizado en Barege-Hospital y excelentemente atendido. Se han confirmado los temores que de momento se tuvieron, y efectivamente, el germano padece la fractura de la clavícula derecha.—Noti-Sport.

## Hoy la décimotercera etapa, Burdeos-Rochefort en línea, y Rochefort-La Rochelle contra reloj

Tiene en total, la etapa de hoy, 183 kilómetros, y sus últimos treinta se corren contra el reloj, con salidas individuales.

La etapa se desarrolla casi toda en llano, sobre muy buena carretera. Primero, a través de los viñedos de la Gironda y, finalmente, costeanado el Atlántico, desde Rochefort hasta La Rochelle, que es una pintoresca ciudad que conserva muchos vestigios medievales, y desde la cual salen barcos para las travesías del "proceloso" hasta América.

Atravesando el Garona se deja Burdeos, recorriendo por su orilla derecha el largo estuario hasta Blaye. Se encuentra luego una levísima pendiente para volver luego después a largas rectas completamente planas.

El horario probable está así calculado: Burdeos (salida), 7 mañana. Blaye, 43 kilómetros, 8,40. Saintes, 117 ídem, 10,45. Rochefort, 154 ídem, 11,45.

El trozo "contra reloj", que termina en La Rochelle, se calcula que estará acabado a las tres y media de la tarde.

#### Historia de la etapa

El año pasado pasaron tranquilamente los ciclistas hasta muy cerca de la meta. No hubo trozo contra reloj, pero sí una batalla, al final, que sirvió para despegar a Franzil y Ezquerria, que entraron tres minutos después de que lo hubieron hecho todos los demás. Ganó Speicher y la clasificación general no se alteró.

En 1933 tampoco hubo sustos. De Burdeos a La Rochelle se pasaron todos juntos y venció al "sprint" Aerts, que aquel año coleccionaba etapas, seguido por Le Calvez.

## La II Vuelta Ciclista a Castilla será una importantísima carrera en siete etapas

VALLADOLID.—Organizada por el diario "El Norte de Castilla", de Valladolid, con la cooperación de Valladolid-Ciclo-Excursionista, se correrá esta gran prueba nacional en los días 8 al 15 de septiembre próximo.

Comprenderá las siete etapas siguientes:

- 1.ª 8 de septiembre.—Valladolid-Santander (253 kilómetros).
- 2.ª 9 de septiembre.—Santander-Burgos (154 kilómetros).
- 3.ª 10 de Septiembre.—Burgos-Logroño (116 kilómetros).
- 4.ª 11 de septiembre.—Logroño-Soria (116 kilómetros).
- 5.ª 12 de septiembre.—Descanso en Soria.
- 6.ª 13 de septiembre.—Soria-Segovia (232 kilómetros).
- 7.ª 14 de septiembre.—Segovia-Salamanca (170 kilómetros).
- 8.ª 15 de septiembre.—Salamanca-Valladolid (165 kilómetros).

Los premios de esta gran prueba suman en total 18.500 pesetas, hallándose distribuidos de la siguiente manera:

Clasificación general: 1, 3.000 pesetas; 2, 2.000; 3, 1.500; 4, 1.000; 5, 750; 6, 500; 7, 400; 8, 300; 9, 200; 10, 100; 11, 100; 12, 100; 13, 50; 14, 50; y 15, 50.

Clasificación regional: 1, 500 pesetas; 2, 400; 3, 300; 4, 200; 5, 150; 6, 100; 7, 100; 8, 75; 9, 50; y 10, 50.

Premio de la Montaña: cinco premios; en total, 2.100 pesetas.

Primas de llegadas de etapas: cinco en cada una de las siete etapas; en total, 2.800 pesetas.

Primas asignadas en el recorrido: seis

En 1932 se corría la Vuelta en la otra dirección, y de Nantes a Burdeos se disputó la tercera etapa de la prueba. Venció Leducq, y todos los demás se clasificaron en el mismo tiempo.

En 1931 fueron los corredores de Les Sables a Burdeos. Fué una "etapita" de 338 kilómetros, que ganó Haemerlinck, seguido de Leducq. El malogrado Cepeda entró el 35, ocho minutos después del primero.

En 1930, también de Les Sables a Burdeos, pero sólo 285 kilómetros, ganó Aerts. Mejor dicho, ganó Charles Pellissier, pero fué descalificado por haber estorbado al belga y a Binda, que fué segundo. Riera, Cepeda, Matei, Tubau y Vicente Trueba se clasificaron en el mismo tiempo que el vencedor.

En 1929 venció Nicolás Frantz, y Cardona fué décimo en la jornada.—Noti-Sport.

#### La salida para la etapa de hoy

Como se había anunciado, para la etapa contra el reloj saldrán primeramente los cinco ocupantes de los primeros lugares, con intervalos de dos minutos entre cada uno de ellos. Se ha verificado un sorteo para fijar el orden de partida, que ha dado este resultado: Speicher, R. Maes, S. Maes, Vervaecke, Morelli. A los diez minutos saldrán los turistas routiers por orden inverso al de su clasificación, y, por último, los "ases" e individuales por este orden: Stettler, Hartmann, Pellissier, Amberg, Aerts, Teani, Bachero, Kutbach, Moineau, Digne, Prior, Ickes, Pontean, Lowie, Weckerling, Leducq, Stach, Cardona, Le Greves, Haendel, Vietto, Roth, Archambaud y Tierbach.—Noti-Sport.

## Se inaugura un campo de deportes en Puenteareas con un partido de hockey

PUENTEAREAS, 22.—Con gran solemnidad se inauguró el Estadio Pardella. Presidieron las autoridades locales. La señorita Maruja Candeira hizo el saque de honor. Contendieron el University, de Santiago, campeón de hockey de Galicia, contra el subcampeón Vértice, de Vigo. Triunfaron los primeros por tres tantos a cero.

en cada una de las siete etapas; en total, 1.575 pesetas.

Hasta el momento se cuenta con la subvención cuantiosa de entidades como Gobierno civil, Ayuntamiento, Diputación provincial, Asociación de Turismo, Cámaras y Asociaciones diversas.

El reglamento se publicará dentro de breves días.

El Comité organizador de la II Vuelta a Castilla está integrado por don Eduardo López Pérez, redactor deportivo de "El Norte de Castilla"; don Nicánor Marcos, presidente del Valladolid-Ciclo-Excursionista; el vicepresidente del mismo, don Andrés Asensio, y el secretario de dicho Club, señor Escudero.

Se puede asegurar a esta II Vuelta a Castilla un gran éxito, dados los auspicios con que comienzan, pues a más del Club Valladolid-Ciclo-Excursionista (iniciador de esta prueba en años anteriores), el prestigioso diario castellano y las condiciones de capacidad y cultura deportiva del señor López Pérez, puestas al servicio del ciclismo, darán, indudablemente, un gran auge a este deporte, que ya en Valladolid cuenta con numerosos adeptos.

## La I Vuelta Ciclista a Los Pedroches

Patrocinada por el Ayuntamiento de Hinojosa del Duque (Córdoba), tendrá lugar el día 1 de septiembre próximo la primera vuelta ciclista a Los Pedroches.

Además de la gran Copa de Plata, donada por dicho Ayuntamiento, se distribuirán entre los corredores unas mil pesetas de premios en metálico, varias Copas y multitud de premios del comercio e industria de la región.

El recorrido es de 150 kilómetros, pasando por los puntos siguientes: Viso de Los Pedroches, Dos Torres, Añora, Pozoblanco, Alcaracejos, Espiel, Bémez, Peñarroya, Pueblonuevo a Hinojosa, con varios puertos puntuables.

Esta importante prueba deportiva ha despertado un gran interés en la afición andaluza.

## Las finales de los campeonatos de Castilla de boxeo amateur

En el campo de la Deportiva Ferroviaria madrileña tendrán lugar el próximo domingo, 28, a las seis en punto de la tarde, las emocionantes finales de este campeonato amateur que con tanto éxito y brillantez ha organizado la Federación Castellana.

Tomarán parte en esta reunión los destacados amateurs Antonio Zúñiga, peso welter, que ostenta el título nacional de su categoría, y el peso pesado Fabián Vicente del Valle.

Los combates (ocho, a tres rounds de tres minutos) son los siguientes:

Pesos moscas.—Juan López Moreno contra Jesús Gómez.

Pesos gallos.—Eusebio Libroero (campeón) contra Tomás Sarabia.

Pesos plumas.—Joaquín Díaz contra Fernando Gil.

Pesos ligeros.—José Martínez (campeón de España) contra Angel Estévez.

Pesos welter.—Antonio Zúñiga (campeón de España) contra Antonio Sanchó.

Pesos medios.—Luis Santos contra Ramón Trashorras.

Pesos semipesados.—Amancio López (campeón del Cinturón Madrid) contra Villalba.

Pesos pesados.—Fabián Vicente del Valle (campeón de España) contra Moliné.

## Inauguración de un gran parque de deportes en Barcelona

BARCELONA, 24.—Esta tarde, con asistencia de las autoridades, ha sido inaugurado el parque de deportes instalado en los antiguos terrenos del Polo Hockey Club, en la carretera de Sarriá. Las instalaciones son magníficas y, entre ellas, destaca una piscina de cien metros de longitud por 33 de ancho. Esta piscina es, sin duda alguna, de las mayores que se conocen, y en ella se celebrará esta noche un importante festival de natación, en el que tomarán parte los mejores elementos de la región.

## Todas las razas iguales ante el olimpismo

## SI NO SE RESPETA LA IGUALDAD DE TODOS LOS PARTICIPANTES, PODRÍA OCURRIR QUE LOS JUEGOS NO SE CELEBRARAN EN ALEMANIA

PARIS, 24.—Melchor de Polignac ha manifestado que si Hitler no mantiene su promesa de conceder a los atletas no arios un trato de igualdad con los demás en los Juegos Olímpicos de 1936, como consecuencia de los recientes acontecimientos de Alemania, el Comité Internacional de los Juegos Olímpicos adoptará una enérgica decisión.

Desde luego, Polignac ha hablado extraoficialmente; pero como miembro del Comité francés ha dicho que el grupo tiene el propósito de que Hitler se mantenga en la promesa escrita hecha hace dos años, añadiendo que de no ser así el Comité tiene derecho a cambiar el lugar donde han de celebrarse los Juegos Olímpicos.

En una entrevista concedida al periódico deportivo "L'Auto", Polignac dice que el Comité Internacional posee una carta firmada por Hitler en la que se garantiza que se dará a los no arios el mismo trato. "Puedo asegurar que la igualdad de todos los atletas en el estadio olímpico es un dogma intangible para nosotros, y no toleraremos exclusio-

## Un festival de la Federación Deportiva Obrera en Aranjuez

El próximo domingo, día 28, se celebrará en Aranjuez un gran festival deportivo, organizado por la Sociedad Deportiva de Aranjuez, con el siguiente programa:

La mañana se dedicará para visitar los lugares históricos y jardines.

Por la tarde, y en el campo de la Deportiva, se celebrará un partido entre las selecciones de Madrid y la de Aranjuez. Antes del partido, y en los descansos, se celebrarán las siguientes pruebas atléticas: carreras de 1.500 metros, relevos olímpicos, masculinos y femeninos, y diferentes lanzamientos.

Habiéndose organizado un tren especial, se pueden hacer las inscripciones en el domicilio de la Federación Cultural Deportiva Obrera, San Vicente, 68, bajo, hasta el sábado, de ocho a diez de la noche, al precio de 3,75 pesetas, saliendo de Madrid a las ocho de la mañana y de Aranjuez a las ocho de la noche.

#### Al desenlace de la Copa Davis

## Estados Unidos eliminan a Alemania y disputarán la final a Inglaterra

WIMBLEDON, 24.—Eliminada Alemania por los Estados Unidos en la final de interzona para la Copa Davis al derrotar el norteamericano Wilmer Allison al alemán Heinrich Henkel, los norteamericanos se enfrentarán con Inglaterra para disputarse la posesión del trofeo. El tanteo fué 6-1, 7-5, 11-9.—United Press.

## Von Cram vencedor de Allison

WIMBLEDON, 22.—En el match de tenis entre el jugador alemán Gottfried von Cram y el norteamericano Wilmer Allison (final de interzona para la Copa Davis) el primero venció por 8-6, 6-3, 6-4. United Press.

## CARNET

La Sociedad Gimnástica Española pone en conocimiento de los aficionados al boxeo que el pasado jueves fué inaugurada oficialmente la magnífica sala que para este deporte ha destinado en su local social, sala que es en la actualidad una de las mejores de España. Con este motivo, la Gimnástica invita a visitar su gimnasio a cuantos lo deseen, y al mismo tiempo notifica que durante el presente mes de julio y agosto estará en suspenso el pago de la cuota de entrada para los nuevos asociados. Esta es, entre otras de las varias reformas que próximamente se inaugurarán, tal como un frontón en su campo de deportes y la de dotar a los vestuarios de armarios individuales y de agua caliente a las duchas, obras con que la veterana Sociedad va mejorando su gimnasio en beneficio de sus asociados.

## Ha llegado a Méjico el Atlético de Bilbao

MEJICO, 23.—Ayer noche llegó a esta ciudad el equipo de fútbol español Atlético de Bilbao que se propone jugar algunos partidos con equipos o selecciones mejicanas.

Los equipiers vienen contentísimos de su espléndido viaje teniendo la esperanza de que habrá de servir para intensificar las buenas relaciones existentes entre Méjico y España.—United Press.

Teléfono de AHORA: 18340





## Mire Vd. que cara...

¡Cuántas hay así! ¿Y a dónde se puede ir con esta cara?

**CIEN OJOS LA MIRAN** constantemente, y ¡qué comentarios!

Así estaba yo, hasta hace poco, pero con un nuevo sistema combinado, moderno (que es lo que aplican en los institutos de belleza extranjeros costando un dineral), me he puesto muy bien.

## y ésta es otra cara

Puedo ir a todas partes, y mi cutis llama la atención por lo perfecto y limpio, no tengo granos ni puntos negros...

Aplico Kaolia (una pasta especial) una vez a la semana, y me doy tres veces diarias un ligero masaje con **JUGO DE LOTO**. ESTE ES EL SECRETO.

Empiece hoy mismo, simpática lectora. ¡Ya verá qué éxitos tiene!



Todas las perfumerías, tienen Kaolia y Jugo de Loto Intex; si quiere usted consultarme en su caso, le contestaré gratuitamente en seguida. **AURISTELA** - Apartado, 82 - Santander.

## HAGA DESAPARECER SUS CALLOS



**Sus MALES de PIES** desaparecen en 10 minutos

SE LE DEVOLVERÁ SU DINERO

El esqueleto del pie está formado de 54 huesecillos, íntimamente relacionados con los músculos. Cuando éstos se debilitan, los huesos fácilmente se desplazan, apoyándose sobre los nervios sensitivos y vasos sanguíneos. La moderna terapéutica ha demostrado que ésta es la causa del 93 por 100 de todos los males de pies.

Para terminar rápidamente con tales molestias sumerja sus pies doloridos en agua caliente, añadiendo previamente la cantidad de Saltratos Rodell necesaria, para que aquella adquiera un aspecto lechoso. Inmediatamente se desprenden millones de pequeñas burbujas de oxígeno, el cual, al penetrar por los poros epidérmicos, obra como un poderoso tónico, haciendo cesar en el acto todo dolor. Los músculos quedan así regenerados, permitiendo andar o bailar durante horas, sin que los pies experimenten la menor fatiga. Este baño lechoso y saltratado suprime con rapidez el dolor y la inflamación de los pies ardientes, cansados y congestionados.

La quemazón y picazón dejan de atormentar, a la vez que desaparece toda hinchazón, pudiendo calzarse con toda comodidad zapatos de más reducidas dimensiones. Estas poderosas sales curativas, al penetrar en los poros, reblanecen las raíces de los callos, por antiguos y duros que éstos sean, a tal punto que podrán extirparse con los dedos, sin el menor dolor y sin peligro de ninguna clase. Lo mismo ocurre con las durezas, que también pueden quitarse con igual facilidad. Compre hoy mismo los Sal-

**Piernas y pies ardientes, doloridos, cansados.**

**Calambres y dolores en los dedos, la planta, el talón o el empeine.**

**Dolores pesados en los tobillos, pantorrillas o rodillas.**

**Punzadas encima de los dedos.**

**Callos que apuñalan y que arden.**

**Piel fea y endurecida en la planta de los pies.**

**ESTE NUEVO REMEDIO PONE FIN A TODOS ESTOS MALES**

tratos Rodell y mañana se verá libre de todos sus males de pies, y si no quedase usted plenamente satisfecho de sus resultados, le será devuelto el importe del coste.

Los Saltratos Rodell se recomiendan y venden a un precio módico en todas las farmacias, droguerías, perfumerías y centros de específicos.

**GRATIS:** Debido a un convenio especial, todos los lectores de este diario pueden obtener una generosa muestra de Saltratos Rodell, junto con un valioso librito, sobre sus usos, por el Dr. Catrin, eminente especialista. Escriba hoy a la siguiente dirección: Laboratorios Viñas, Claris, 71, Barcelona. Sección (2-F). No mandar dinero.

## LA RADIO AL DIA

**PROGRAMA PARA EL JUEVES 25 JULIO 1935**

MADRID. EAJ 7. 274 m., 3 kw., 1.095 kiloc. 11,10: Retransmisión desde la Catedral de Santiago de Compostela: Un saludo del presidente de la Archicofradía del Apóstol Santiago a los católicos españoles. Un reportaje acerca de la importancia, características, datos históricos de la Ofrenda al Apóstol Santiago. Ofrenda al Apóstol Santiago. Esa ofrenda tendrá lugar en el Ofertorio de la Misa Pontifical, será costeada por el pueblo católico español, bajo la gestión de la Archicofradía del Apóstol Santiago. Presentará la ofrenda la Asociación de Caballeros del Pilar, de Zaragoza, pronunciando la invocación su presidente, el ilustrísimo señor don Manuel Gómez Arroyo, y será costeada ésta por el ilustrísimo señor obispo de Tuy, administrador apostólico de la Archidiócesis de Santiago de Compostela. 12,10 (aproximadamente): Fin de la emisión.—13,00: Campanadas de Gobernación.—Señales horarias.—"El cock-tail" del día", por Perico Chicote.—Música variada.—13,30: Sexteto de Unión Radio: "Sels impresiones" (suite), Gabriel Marie: a) Alegría, b) Sencillez, c) Despreocupación, d) Recuerdo, e) Quietud, f) Melancolía.—14,00: Cartelera.—Cambios de moneda extranjera.—Música variada.—14,30: Sexteto de Unión Radio: "Saut a la corde", J. Clérice; "Empújame, Macaria" (schotis), F. Alonso; "Las flores (vals)", Waldteufel; "Las aviadoras" (bolero), Alonso y Belda; "La caravana de Ambrosio" (canción canaria), Moreno Torroba; "¡O maxillo!" (canción popular brasileña), C. del Campo; "Moras, moritas, moras" (pasodoble), C. del Campo.—15,00: Música variada.—15,15: "La Palabra". Diario hablado de Unión Radio. Noticias de todo el mundo recibidas hasta las 14,50.—15,30: Sexteto de Unión Radio: "Maremma" (fantasía), Salvatore Allegria; "Balada primavera", Siede; "Alma de Dios" (fantasía), Serrano. 15,50: Eventualmente, noticias de última hora.—16,00: Fin de la emisión.—17,00: Campanadas de Gobernación.—Música ligera.—17,00: "Guía del viajero".—Continuación de la música ligera.—18,00: Relación de nuevos socios de la Unión de Radioyentes.—Recital de piano: "Estudio en mi bemo mayor", Paganini-Liszt; "Mazurca en si bemo mayor", Chopin; "Fantasía impromptu", Chopin; "El amor brujo" (danza del terror), Falla; "Trovadores", Debussy; "Serenata para la muñeca", Debussy; "Miramar", Turina.—18,30: Cotizaciones de Bolsa.—"La Palabra". Diario hablado de Unión Radio. Información de todo el mundo. Noticias recibidas hasta las 18,20.—Jueves infantiles de Unión Radio (sesión dedicada a los pequeños radioyentes). "Un cuento breve", por Antoniorrobles. Actuación de pequeños "amiguitos de Unión Ra-

## PRESERVATIVOS

La Mascota. Gato, 4. Pida-se catálogo sin enviar sello

## ALTERNADOR

vendo de 50 y 100 HP.

## CENTRALITA

compuesta de motor Diesel de 18 HP. y dínamo acoplada, cuadro y 70 acumuladores TUDOR

## CALDERA

hogar interior 100 HP.

## MOTORGAS

pobre 80 y 100 HP., tipo moderno. SALVADOR PAU Pi y Margall, 24. Valencia

ESTOS ANUNCIOS SE RECIBEN

## LIBRERIA PUEYO

ARENAL, 6

PUERTA DEL SOL, 1



CASA "ALICANTE IMPORTADOR"

Apartado 86. — Alicante

DE ALTA CALIDAD

Fabricación francesa.

20 meses de crédito.

FALTAN AGENTES

que compren un

modelo

Buena comisión

Apartado 86. — Alicante

## RELOJ DE PULSERA



PESETAS 12,50

¡4 REGALOS!

Enviamos por correo, contra reembolso: Un reloj de pulsera, níquel cromado, fabric. suiza, cristal irrompible, marcha exacta, garantizada por 5 años. Regalamos por cada pedido: 1) Una pulsera de cuero para el reloj. 2) Una cadenita dorada. 3) Una cruz de piedrecitas para la cadena. 4) Una sortija de caballero, para sello, de oro americano, o con piedras, para señora.

Devolvemos el dinero caso de no gustar. Pedidos: **RELOJES "METEOR".** Secc. 2. Pelayo, 1. BARCELONA.

Las esquelas mortuorias

se reciben hasta las dos de

la mañana en la Adminis-

tración de AHORA

Paseo de San Vicente, 18

Teléfono 18340

Precio de este tamaño

50 pesetas



# INFORMACION ECONOMICA

## Bolsa de Madrid

### Notas de la sesión

Continúa manifestándose la división del mercado—aunque huela a tóxico, es lo cierto; por eso no hay más remedio que consignarlo así—y, en consecuencia, marchan por un lado los fondos del Estado y, en general, todos los valores de renta fijos que operan alegres y confiados, mientras de otra parte se mueven con pereza los títulos de dividendo sin poder lanzar fuera de sí la influencia poco favorable de una excesiva preponderancia de la oferta.

No quiere decir esto que todos los valores de dividendo se vean envueltos en un movimiento negativo, no. Hay que reconocer que, por el contrario, la reposición va ganando adeptos, y entre los valores que desde un punto de vista especulativo o calificando por el movimiento de negociación que frecuentemente ofrecen, pudiéramos denominar de segunda mano, no es difícil encontrar firmas que, sin bombo ni platillo, sino callada y modestamente, van apuntándose en su haber ventajas pequeñas, modestas, como decimos, pero que, repitiéndose día tras día, uno tras del otro, ofrecen al final una suma no despreciable.

Y este es, por ejemplo, el caso de Telefonos ordinarios, y más al alcance de la mano, el de H. Española y Cooperativas, situadas en todo momento en los primeros planos de la actualidad; de Metros y Tranvías, siempre con dinero abundante y, finalmente, Petrolillos, que a 25,75 tenía a última hora dinero claro y casi pudiéramos añadir que dinero abundante.

La sesión, en consecuencia, es una jornada de reposición franca y evidente para los fondos públicos, un tanto castigados en estos últimos días y un día más de abandono y pesadez—casi de flojera—para los títulos especulativos, aunque a renglón seguido hayamos de consignar lo que dejamos dicho más arriba: que ello no es óbice para que algunos titulares del grupo se vean francamente asistidos por el numerario.

Dentro del grupo de valores industriales se acentúa la corriente favorable en el grupo de valores eléctricos. Particularmente las Hidro-Españolas destacan por su excelente orientación. Llegan a poner dinero a 192, con oferta a 193. Hay demanda de Electras a 164 y de Eléctricas Madrileñas a 110. En Mengemor y Guadalquivir persiste la influencia del papel, y los Alberches mantienen su postura estacionada.

No van solos, sin embargo, los títulos eléctricos, pues del resto puede destacarse el Metro, que continúa firme y pedido y, desde luego, los Tranvías, cuyas voces ofreciendo dinero se pierden en el vacío sin tener la más leve contestación de la contrapartida que, prácticamente, no existe.

Y otro tanto puede decirse de Guindos y de bonos preferentes de la Azucarera. Los primeros se hacían a 235, en alza de tres puntos, y los últimos operaron a 52, a cuyo cambio el dinero daba vueltas y más vueltas en su afán de hallar la contrapartida que cree tan interesante poseer. No logra sus aspiraciones, y al final, la posición era ésta: 52 dinero sin contrapartida visible.

Tabacos también se demandan con insistencia, y las Campas recuperan medio entero y se afianzan en el cambio de 143,50. Las telefónicas preferentes, que de apertura denotan mejor disposición, ganan tres cuartillos y cierran a 113,75 con firmeza. Las ordinarias se limitan a repetir su cambio anterior, quedando papel a 123.

Donde radica la indecisión es, precisamente, en los valores de solera especulativa.

Los Rif, portador, retroceden cuatro y media pesetas y terminan con dinero a 327 al contado, y en ferros ponen al cierre papel de Nortes a 240, sin que llegue a interesar; los Alicantees comienzan con dinero a 184 y papel a 186 al contado, pero después se ofrecen a 185 y solamente se pagan a 182 a la liquidación.

En cuanto a Explosivos, ofrecen poco mercado y menos consistencia. Abren con dinero a 641 a fin de agosto, se inscriben a 642 y terminan mejor dispuestos, ya que se pagan a 643 al próximo.

Nota a destacar es la mejor entonación del correo municipal, pues presenta dinero para todos sus títulos.

Las Villanuevas ganan medio entero y quedan pedidas a 98,50. Salen compradores de Mejoras Urbanas y de Erlanger, sin contrapartida visible, y también ponen dinero para las restantes emisiones.

### COTIZACIONES

Interior 4 por 100.—Series F y E, 78,85; D, C, B y A, 78,50; G y H, 74,50.

Exterior 4 por 100, estampillado.—Series F y E, 97,10; D, C, B y A, 97,50.

Amortizable, 4 por 100.—Series C y A, 89,25.

Amortizable 5 por 100, 1920-1931.—Series E, D, C, B y A, 99.

Amortizable 5 por 100, 1928.—Series E, C y B, 99; A, 98,50.

Amortizable 5 por 100, 1926.—Serie C, 100,20.

Amortizable 5 por 100, 1927, sin impuesto.—Series F, E, D, C, B y A, 100,35.

Amortizable 5 por 100, 1927, con impuesto.—Series F, E, D, C, B y A, 98,35.

Amortizable 3 por 100, 1928.—Series F, E, D, C, B y A, 83.

Amortizable 4 por 100, 1928.—Series C, B y A, 98,50.

Amortizable 5 por 100, 1929.—Series D, C, B y A, 100,25.

Bonos oro de Tesorería 6 por 100.—Series A y B, 238.

Obligaciones del Tesoro.—5 por 100, abril 1934: series A y B, 101,50; 4,50 por 100, noviembre 1934: B, 103,20; 4 por 100, abril 1935: A y B, 102,50.

Deuda ferroviaria.—5 por 100: series A, B y C, 99,80; 4,50 por 100, 1928: A y B, 99,85; 1929: A y B, 99,65.

Obligaciones Ciudad Universitaria.—5 por 100: series A y B, 101,75.

Ayuntamiento de Madrid.—Empréstito de 1918, 84,25; Obras en el subsuelo, 94; Empréstito de 1929, 85,50; Empréstito de 1931, 98,50; Ensanche de 1931, 98,50.

Valores con garantía del Estado.—Hidrográfica del Ebro 6 por 100 1930, 100,50; Turismo, 88,50; Tángier a 1.ª: primera, segunda, tercera, cuarta y quinta, 106,75.

Cédulas.—Banco Hipotecario de España: 4 por 100, 95; 5 por 100, 102; 6 por 100, 112,75; 5,50 por 100, 104,75. Banco de Crédito Local: 6 por 100, 99,75; 5,50 por 100, 95,15; 5 por 100, 98; 6 por 100, interprovincial, 102,35.

Efectos públicos extranjeros.—Empréstito Argentina: series A y E, 101; Marruecos, 94,75.

Acciones.—Banco de España, 589,50; Banco Español de Crédito, 220; Alberche, 50,50; Unión Eléctrica Madrileña, 110; Telefónica, pref., 113,75; idem, ordinarias, 128; Minas Rif, portador, 327,50; idem, f. p., 329; idem, nominat., 309; Duero-Felguera, 40; Los Guindos, 235; idem, fin corriente, 234; idem, f. p., 235; Fósforos, 130; Petróleos, 143,50; Tabacos, 240; Madrid-Zaragoza-Alicante, 185; Metropolitano de Madrid, 131,50; Nortes, 240; Tranvías de Madrid, 110; idem, fin próximo, 110,50; Española de Petróleos, 25,75; Explosivos, 640; idem, f. c., 641; Gal, 113,25 s/d.

Obligaciones.—Gas Madrid, 5,50 por 100, 105; Alberches, 6 por 100, 1930, 102; idem, 1931, 101,75; Eléctrica Madrileña, 6 por 100, 1923, 108,50; idem, id., 1930, 107; idem, id., 1934, 107; Telefónica, 5,50 por 100, 102,65; Norte de España, primera, 58; Norte, especiales, 6 por 100, 90; Valencia-Utiel, 55; M. Z. A., primera hipoteca, 248,50; idem Arizas, G, 83,75; Madrileña de Tranvías, 6 por 100, 107,25; idem, 5 por 100, 104,50; Azucarera, estampillada, 1912, 83,50; idem bonos interés, preferentes, 52; idem, doble, 0,325; idem, cambio, 52; Española de Petróleos, 92,25; Azucarera Abra, 92; Asturiana de Minas, 1919, 92,50.

Moneda extranjera.—Libras esterlinas, 36,45; Francos franceses, 48,40; Dólares, 7,34; Liras, 59,35; Richsmarks, 2,955; Francos suizos, 238,625; Belgas, 124,25; Florines, 4,92; Escudos, 0,332; Coronas checoslovacas, 30,70; idem suecas, 1,87; idem danesas, 1,62; idem noruegas, 1,82.

El Bolsín de última hora

Al cierre del Bolsín, los Explosivos se operaban a 643 a fin de mes, y quedaban entre 642 y 644; Alicante tenían dinero 183,50, por papel a 184 1/2, y las Rif al próximo se trataban entre 329 y 331.

Guindos al que viene a 234 dinero, por 235 papel.

## OTRAS BOLSAS

### Bolsa de Barcelona

Acciones.—Banco Hispano Colonial, 200; Banco de Cataluña, 150; Ferrocarriles del Norte, 240; idem de M. Z. A., 185; Chade, A. B. C., 434; Transmediterránea, 134; Aguas, ords., 189,65; Explosivos, 640; Rif, portador, 325; C. E. Petróleos, 25.

Obligaciones.—Norte, 3 por 100, primera, 58,50; idem id., tercera y cuarta, 59; idem id., quinta, 58; idem, 6 por 100, 89,50; Valencianas, 5,50, 88; Frio Barcelona, 3, 59,75; Esp. Pamplona, 3, 55,75; Asturias, 3, primera y tercera, 54,75; idem idem, segunda, 55; Segovia, 4 por 100,

57,25; Córdoba-Sevilla, 3, 50; Badajoz, 5 por 100, 83,50; Alsasua, 4,50 por 100, 71; Huesca, 4 por 100, 63,50; M. Z. A., 3 por 100, primera, 52,25; idem id., segunda, 79; idem id., tercera, 75; Ariza, 5 por 100, 70; Serie E, 60,50; idem F, 71,50; idem G, 6 por 100, 84; idem H, 5 por 100, 76; Almansa, 4 por 100, 59,75; Trasatlántica, 6 por 100, 1920 y 1922, 15; Chade, 6 por 100, 106.

### Bolsín de Barcelona

#### (CIERRE)

Cierre:

Nortes, 240; Alicante, 185; Explosivos, 641,75; Rif, 327,50; Chade, 434.

### Impresión de Barcelona

BARCELONA, 24.—El mercado bursátil ha presentado en la sesión de hoy una tendencia de calma casi absoluta y de muy poco negocio. La gente, sin duda, se ha retraído ante las fiestas de San Jaime, pues con este motivo hoy no se celebrará sesión. La habrá el viernes; pero el sábado, como final de semana, tampoco se abrirá el correo.

Esta ha sido, pues, la razón del decaimiento registrado hoy.

### Bolsa de Bilbao

Altos Hornos, 81,75; Alicante, 185; Hidro Española, 191; H. Ibérica, 775; Viesgo, 355; Rif, portador, 326,50; Rif, nominativas, 307,50; Explosivos, 625; Setolázar, portador, 65.

### Impresión de Bilbao

BILBAO, 24.—Sigue bien, encauzado el mercado bilbaíno. Por un lado, los fondos públicos operan con mayor decisión, y de otra parte, continúa la firmeza en la mayor parte de los valores industriales. En Bancos, Vizcaya sigue con firmeza su curso alcista; Bilbao se solicita con insistencia, mejorando 15 puntos el último cambio. Siguen firmes las Eléctricas en general, aunque el negocio en este sector disminuye por falta de papel. Las Ibéricas registran nueva alza, repitiendo el cambio las Españolas. De las Navieras, las Uniones confirman la buena orientación de ayer. Hornos descuentan el cupón y cierran sostenidas. Los Explosivos, no obstante los dos puntos que pierden, ofrecen resistencia, quedando solicitados al cierre.

### Bolsa de Zurich

Cierre:

Chade: series A, B y C, 912 (fin agosto); D, 178; E, 177; Bonos nuevos, 38 3/4; Acciones Sevillanas, 182; Donau Save Adria, 33; Italo-Argentina, 117; Elektrobank, 414; Motor Columbus, 159; I. G. Chemie, 445 (dinero); Brown Boveri, 55 (dinero).

Cotizaciones de las 9,15:  
París, 20,27; Londres, 15,21; Nueva York, 3,0637; Madrid, 42; Berlín, 123,20

### Bolsa de París

Banco de París, 901; Banco de La Unión, 444; Sociedad General, 1003; Sociedad General de Electricidad, 1355; Penarroya, 185; Río Tinto, 1249; Etablissements Kulmann, 534; Electricité et Gaz du Nord, 401; Suez Nouveaux, 18500; Nord, 1128; Compañía de Tabacos de Portugal, 263.

### Bolsa de Berlín

Continental Gummiwerke, 155 1/4; Gesfuelle Aktien, 126 1/4; A. E. G., 41 3/4; Farben, 156 1/8; Harpener, 113 3/4; Deutsche Bank & Diskontoges, 91 1/2; Dresdener Bank, 91 1/2; Reichsbank Aktien, 187 1/4; Hapag Aktien, 17 7/8; Siemens und Halske, 180; Schuckert, 126 1/2; Rheinische Braunkohle, 221 1/2; Bemberg, 116 3/4; Elektr. Licht & Kraft, 132 3/4; Berliner Kraft & Licht, 140.

### Bolsa de Nueva York

General Motors, 37 5/8; U. S. Steels, 41; Electric Bond C., 8 1/4; Internat. Tel. & Tel., 9 7/8; General Electric, 28 1/8; Consol Gas N. Y., 25 3/8; Pennsylvania Railroad, 26; Baltimore and Ohio, 12 1/4; Canadian Pacific, 10 3/8; Anaconda Copper, 16 3/8; National City Bank, 28.

## MONEDA EXTRANJERA

### Londres

Cotizaciones de las 16,00:  
Madrid, 36,20; París, 74,98; Nueva York, 4,955; Amsterdam, 7,3675; Bruselas, 29,21; Milán, 60,62; Copenhague, 22,40; Oslo, 19,9037; Zurich, 15,215; Berlín, 12,34; Estocolmo, 19,3962; Buenos Aires, 18,65; Río de Janeiro, 2,62; Viena, 26,12; Estambul, 615 (papel); Praga, 119,59; Uruguay, 19,75;

Venezuela, 19,20; Perú, 20,75; Lisboa, 110,18; tipo de descuento de Londres para letras a tres meses, 5/8; operaciones en dólares, a plazos: un mes, 9/16; tres meses, 1 5/8; operaciones en francos franceses, a plazos: un mes, 17/32; tres meses, 2; operaciones en liras, a plazos: un mes, 2; tres meses, 5 3/8; operaciones en pesetas, a plazos: un mes, 3/16; tres meses, 17/32.

### París

Cierre oficial:

Milán, 124; Bruselas, 256; Londres, 75; Nueva York, 15,14; Madrid, 207,25; Zurich, 493,125; Amsterdam, 1018,50.

### Nueva York

Cotizaciones de las 14:

Madrid, 13,69; París, 6,6075; Londres, 4,955; Milán, 8,05; Zurich, 32,60; Berlín, 40,16; Amsterdam, 67,25; Buenos Aires, 26,50.

### Oscilaciones de la libra y el dólar

LONDRES, 24.—El dólar abrió a 4,96 1/8 y cerró a 4,95 5/8.—United Press.

NUEVA YORK, 24.—La libra esterlina abrió a 4,95 1/2 y cerró a 4,95 3/4.—United Press.

### Bolsa de los metales de Londres

Cobre.—Disponible: 31 13/16 (dinero); 31 7/8 (papel); tres meses: 32 3/16 (dinero); 32 1/4 (papel); tendencia, tranquilo.

Estañó.—Disponible, 233 3/8; tres meses, 223 7/8; tendencia, tranquilo.

Plomo.—Disponible, 15 5/16; tres meses, 15 5/16; tendencia, tranquilo.

Cinc.—Disponible, 14 3/4; tres meses, 14 13/16; tendencia, tranquilo.

Oro.—140/6.

Plata.—Disponible, 30 3/16; tres meses, 30 5/16.

## INFORMACION FINANCIERA

### Fiesta en la Bolsa de Barcelona

Por celebrarse la fiesta de San Jaime hoy no habrá sesión de Bolsa en el mercado catalán.

A pesar de caer la fiesta en jueves, el "puente" que otras veces se verifica no tendrá lugar esta vez, por lo que mañana viernes la Bolsa de Barcelona abrirá nuevamente sus puertas.

### Se eleva el tipo de descuento

AMSTERDAM, 24.—El tipo bancario ha sido aumentado en un 2 por 100, siendo ahora de un 5 por 100.—United Press.

### El Banco de los Países Bajos ha fijado en cinco por ciento el tipo de descuento

AMSTERDAM, 24.—El Banco de los Países Bajos ha acordado fijar, a partir de mañana, en cinco por ciento el tipo de descuento.

La medida constituye una reacción contra la inquietud que reina en los centros financieros holandeses y extranjeros ante la situación internacional.

En la Bolsa de Amsterdam de hoy se ha registrado una gran nerviosidad que ha motivado bruscos movimientos de los valores. Esta situación se ha reflejado especialmente en el mercado de cambio de monedas, donde se produjeron fuertes diferencias de cotización.—Fabra.

### Comentarios a la supresión provisional de la cobertura oro en Italia

MILAN, 24.—Comentando la supresión provisional de la cobertura oro de cuarenta por ciento, el "Popolo d'Italia" dice: "Es prejuicio creer que la única seguridad de una moneda basada en el oro descansa en una relación definida de las reservas de este metal con los billetes de Banco en circulación. Cuando una nación cumple regularmente sus obligaciones internacionales no existe peligro alguno de devaluación."

Hay que ir con cuidado y tratar de establecer y guardar un balance comercial sano y disminuir de esta forma la exportación. En un momento difícil la nación debe ser suficiente por sí sola para sus necesidades, las cuales deben adaptarse a lo preciso para la nación."

Por su parte "Stampa" subraya la ne-



cesidad de un equilibrio comercial mediante una disminución de importaciones.—Fabra.

## Resumen de pesetas nominales negociadas

Durante la jornada de ayer se negociaron efectos por valor de 7.786.700 pesetas nominales, de las que seis millones corresponden por entero a fondos del Estado.

El detalle, por grupos de valores, es el siguiente:

Grupos de valores	Pesetas
Valores del Estado y Tesoro	6.016.200
Otros efectos púb. españoles	90.500
Valores emi. con garantía del Estado español	23.500
Efectos públicos extranjeros	65.000
Efectos púb. extranjeros garantía Estado español	10.000
Cédulas del Banco Hipotecario de España	190.000
Cédulas del Banco Crédito Local de España	186.500
Acciones de Soc. industriales	760.325
Oblig. y Bonos Soc. industr.	438.175
Acciones de Soc. extranjeras	5.000
Oblig. de Soc. extranjeras	1.500
<b>Total</b>	<b>7.786.700</b>

## La Policía practica dos registros y encuentra armas y documentos revolucionarios

En la madrugada última, la Dirección general de Seguridad dispuso un servicio encomendado a la División social, que consistía en practicar dos registros: uno en la casa número 26 de la calle de Erquilla, domicilio del comunista Manuel Navarro Ballesteros, su compañera Concepción Torco López y los hermanos de ésta José y Pilar, y el otro en la calle de Viriato, número 3, donde habita la madre de estos últimos, Faustina López Rivera. Los agentes intervinieron seis cargadores de fusil máuser, siete cartuchos cargados, varios carnets comunistas, una carpeta en la que se guardaban varias hojas con la descripción completa de la organización del fascio en España, gran número de folletos y libros, algunas cartas de Navarro Ballesteros, artículos que éste había preparado para publicarlos, hojas clandestinas, documentos de interés y una máquina de escribir.

Todo ello, en unión de los detenidos, fué puesto a disposición del Juzgado de guardia, así como también la inquilina del cuarto de la calle de Viriato María de las Ermitas Mayo Fernando.

## Muere de insolación

José Fraile Sánchez, de cuarenta y tres años, con domicilio en Cervantes, 38, falleció en la Casa de Socorro del distrito del Hospital. Según el certificado facultativo, la muerte le sobrevino por insolación cuando trabajaba en la calle de Ramírez de Prado.

## Servicio médico de la Asociación de la Prensa

El eminente oftalmólogo de la Asociación de la Prensa y del Dispensario Francos Rodríguez, doctor don Baldomero Castresana, ha comenzado su bien ganado descanso del verano, quedando encargado de sus enfermos durante su ausencia el doctor don José L. Esteve, que tiene su domicilio y consulta en la calle de Hortaleza, número 81.

## Gacetilla madrileña

### Liga Española de Pilotos Civiles de Aeroplano

En la Asamblea general celebrada por esta Asociación el día 13 de los corrientes fué elegida la nueva Junta directiva, integrada por los señores siguientes: Presidente, don José María Ansaldó Bejarano; vicepresidente, don José L. Gutiérrez Canales; tesorero, don Lorenzo

Richi y Alvarez; contador, don Adolfo Fera Caballero; secretario, don Jenaro Ramos Pérez; vicesecretario, don Enrique Munaiz Brea; vocales: don Daniel Gil-Delgado, don Julio Camacho, don Carlos Heredia, don Francisco Blázquez, don Federico Esteban, don Buenaventura Pérez Porro, don Eduardo Lasterra, don José Burell.

### Agrupación de Padres y Protectores de Anormales Mentales

Para poder cumplimentar acuerdos de la pasada Asamblea general ordinaria y poner en conocimiento de todos los aso-

ciados los trabajos y gestiones efectuados por la Junta directiva, esta Agrupación celebrará junta general extraordinaria, en su domicilio social, el día 26 del corriente, a las ocho de la noche, para tratar el siguiente orden del día: Primero, Gestiones de la Junta directiva; segundo, Elección de la Comisión de reforma del reglamento.

### Coros Rosalía de Castro

Los Coros Rosalía de Castro, para conmemorar el día de Santiago, celebrarán el próximo sábado, día 27, en el Campo de Recreo (Bombilla), desde las nueve de la noche a la madrugada, una gran fiesta regional con bailes, gaitas, orques-

tas y organillos, que rememorarán las más "enxebres" romerías gallegas.

Las invitaciones, totalmente gratuitas para los socios protectores y simpatizantes, podrán recogerse en el domicilio social, Príncipe, 16.

### Agrupación Amigos del Teatro

La Agrupación artística Los Amigos del Teatro celebra hoy, día 25, a las diez de la noche, en el salón teatro de la Peña Ruperto Chapí (Rollo, 2, segundo), una velada extraordinaria, en la que se representará la farsa cómica en tres actos, de don Carlos Arniches, "Para ti es el mundo".

# INFORMACION TEATRAL

## GACETILLAS CARTELERA MADRILEÑA

**RIALTO.**—"Cinco lobitos". Hoy, reposición de esta preciosa comedia de los hermanos Quintero. Tarde y noche, "Cinco lobitos".

**ULTIMAS REPRESENTACIONES** de "La Papirusa" y "La mujer que se vendió", por Heredia-Asquerino. Butaca, tres pesetas. Teatro Victoria.

**PLAZA DE TOROS DE MADRID.**—Hoy, día 25, se celebrará una grandiosa novillada, lidiándose ocho magníficos novillos de Clairac por los afamados novilleros Félix Almagro, Venturita, Moratón y Arturo Alvarez. La corrida empezará a las cinco en punto. Precios corrientes.

**PRENSA**  
Temporada de grandes reestrenos.  
**HOY, JUEVES**  
**MASCARADA**  
PRODUCCION UFILM  
por  
**PAULA WESSLEY**

## BIBLIOGRAFIA

Diccionario Francés-Español y Español-Francés de Rafael Reyes. Indispensable por lo completo para exámenes de septiembre ingreso en Universidades

## POLICIA

Numerosas plazas, con 3.750 pesetas e indemnizaciones. No se exige título. Edad: 21 a 35 años. Instancias: 30 días. Preparación, 30 pesetas mes. "CONTESTACIONES REUS" al último programa, 27 ptas. Informes gratuitos de todas las oposiciones, presentación de documentos, pensionado para alumnos, etc., en la "ACADEMIA EDITORIAL REUS". Clases: Preciados, 1; Libros: Preciados, 6. Apartado 12.250. Madrid

## OPOSICIONES A POLICIA

Convocadas más de 100 plazas. Edad: 21 a 35 años. No se exige título. Sueldo de ingreso: 3.750 pesetas. Para Programa, "Contestaciones" y preparación, diríjanse a "INSTITUTO REUS". Preciados, 23, y Puerta del Sol, 12. En las cuatro últimas oposiciones hemos obtenido el número 1 y 456 plazas, cuyos nombres y apellidos figuran en el prospecto que regalamos

## Motoristas, Carteros, Asalto, Carabineros, Guardia Civil, Guardas Forestales

Para ingresar en dichos Cuerpos adquieren las "Contestaciones" del "INSTITUTO REUS". Preciados, 23, MADRID. Regalamos prospectos

Teléfono de AHORA: 18340

Ayuntamiento de Madrid

**COLISEVM.**—6,45, 10,45, Triunfo clamoroso Luisita Esteso, Carmen Amaya con sus cinco guitarristas gitanos; Pierre Clarel, Elsie Bayron con sus 10 Casablanca Boys, 40 artistas; 3 pesetas todas las butacas.

**VICTORIA.**—(Teléfono 13458. Temperatura excelente; techo desmontable.) Últimas actuaciones Heredia-Asquerino. A las siete, La Papirusa. A las 11, La mujer que se vendió (populares, 3 pesetas butaca).

**TEATRO DE VERANO IRIS.**—(Avenida Dato, 30. Teléfono 24993.) A las 7, (reprise), Los granujas. 8,15, La Gran Vía (butacas, 1 peseta). A las 10,45, Los granujas y (reprise) Agua, azucarillos y aguardiente (butacas, 2 pesetas). El teatro más fresco.

**IDEAL.**—(Compañía Sagi-Vela.) 6,45, "Maruxa" (por Sagi-Vela y Vallojera). 10,45, El barberillo de Lavapiés.

**CHUECA.**—(Compañía lírica Pedro Barreto.) 6,45 y 10,45, La del manojito de rosas (por Felisa Herrero y Manuel Llamas). Butaca, 1,50.

**PAVON.**—7 y 11, Varietés. Sección noche reforzada con Guillén (humorista), Queipo (baritono), Coppelia (bailarina) y Anita Flores (cancionetista).

**RIALTO.**—(Teléfono 21370. Compañía Martí-Pierrá.) 6,45 y 10,45, reposición de la comedia de los hermanos Quintero Cinco lobitos. Butacas, 2 pesetas; principal, 1.

**PLAZA DE TOROS DE MADRID.**—El enorme éxito de Carmen seguirá el de Trovador, de Verdi, con un conjunto de artistas que difícilmente volverá a reunirse. La famosa diva Clara Jacobo, de portentosas facultades; el tenor español Cristóbal Altube, poseedor de una de las más bellas voces de su género; el baritono Realí, de éxito reciente en Madrid. También intervendrá la genial mezzo-soprano Aurora Boades. Dirigirá la orquesta el maestro Blanch. Precios corrientes. Viernes 26, a las 10,30 de la noche.

**PARDINAS.**—7 tarde, La revoltosa; 8,15, La reina mora. Butaca, 0,75; general, 0,30; 10,45, Molinos de viento y Los claveles. Butaca, 1 peseta; general, 0,50.

**AVENIDA.**—6,45 y 10,45, La sombra misteriosa (primera jornada). Butaca, 1,50.

**FUENCARRAL.**—6,45, 10,45, El hijo del Carnaval (Ivan Mosjoukine). Butaca, 1 peseta.

**SALON CINE SAVOY.**—(Guzmán Bueno, 15. Teléfono 46365). Continua desde las 5. Una revista. Una cómica, una documental y Doce hombres y una mujer. (Irene López Heredia. Precio único, 0,75).

**TERRAZA DEL CINE SAVOY.**—(Andrés Mellado, 14). El mismo programa de la sala. 8,15, 30 céntimos; 10,45, 50 céntimos. Precio único.

**BELLAS ARTES.**—Continua de 5 a 1. Pimpolitos (dibujos). Encrucijadas del mundo. Noticiario Fox: Tercera Vuelta al lago de la Casa de Campo. Charros mejicanos en Tetuán. Vuelta ciclista a Francia, etc.

**CINE VELUSSIA.**—(Refrigerado. Temperatura de la sala, 20°). Sesión continua. El eterno Don Juan (por Adolphe Menjou e Irene Dunne). Butaca, 1 peseta.

**SAN MIGUEL.**—10,45, terraza, Hembras.

**ACTUALIDADES.**—(Refrigerado.) 11 mañana a 1,30 madrugada, continua (butaca, 1 peseta). Cómicos del reino animal (documental). La raza perdida (estructura en tecnicolor). Revista femenina. El canguro de Mickey (nuevo dibujo Walt Disney). Noticiarios de información mundial, con el accidente de automóvil del canciller Schuschnigg. La vuelta ciclista a Francia, y El entierro del corredor español Cepeda.

**CINE DELICIAS.**—6,30 y 10,30, Amanece improvisado (Buster Keaton y Susan Lennox, Greta Garbo y Clark Gable).

**CAPITOL.**—Tel. 22229. 6,45 y 10,45 (segunda semana), Laurel y Hardy: La estropeada vida de Oliverio VIII, film Metro Goldwyn Mayer.

**PROYECCIONES (salón).**—Precio único, una peseta. 6,50 y 10,50, Tarzán y su compañera (por Jhon Weismuller y Maureen Sullivan). Próximo lunes: Annabella y Charles Boyer, en La Batalla.

**JARDIN DE PROYECCIONES.**—8,15 (sillas, 0,60; butacas, 0,80. 10,50, sillas, 1,00; butacas, 1,50). La familia lo desea (por Renate Muller, protagonista de Guerra de vales). Próximo lunes, Edmund Lower y Nancy Carroll, en Amo a este hombre.

**CINE GENOVA.**—(Tel. 34.373.) 6,30 y 10,30 (programa extraordinario, Metro, Butacas y sillones, una peseta.) La más cara de Fu-Manchú (Boris Karloff y Mirna Loy) y Hazte rico pronto (William Haines).

**CINE TETUAN.**—8 y 10,45 (fémica), Aguilas frente al sol.

**METROPOLITANO.**—6,45 y 10,45, Casanova el aventurero (en español).

**CINE DE LA FLOR.**—El favorito de la emperatriz (por María Beling) y otras. Mañana y pasado, el mismo programa. Precios populares de verano: butacas, 0,40.

**PLEYEL CINEMA.**—(Refrigerado). Continua desde las 4,15. Espías en acción (Brigitte Helm) y Piernas de perfil (Buster Keaton).

**ROYALTY.**—Tel. 34458. 6,45 y 10,45, Desfile de primavera (Franziska Gaal; éxito enorme). Todas las localidades una peseta.

**FIGARO.**—(Refrigerado. Tel. 23741.) 6,45 y 10,45, El delirio de los trópicos (Jack Holt) y Sobre las nubes (emocionante film).

**BARCELO.**—6,45, salón refrigerado; 10,45, gran terraza, Oro en la montaña (historia del héroe del Mont-Blanc).

**MADRID-PARIS.**—Refrigerado único en España con proyección gigante. Continua desde 11 mañana. Campeones olímpicos, por Ida Lupino y Buster Crabbe (un film Paramount).

**PANORAMA.**—Continua de 11 mañana a 1 madrugada. Butaca, 1 peseta. Revista Paramount (La Vuelta a Francia). Fiestas de San Fermín en Pamplona, etc. La fauna del mar. ¿Quién compra una canción? (sinfonía rusa). La casa es seria (por Imperio Argentina y Carlos Gardel).

**PROGRESO.**—6,45 y 10,45, Papá bohemio y ¿Quién mató al Dr. Crosby? Cambio de programa lunes y viernes. Butaca, 1 peseta.

**CARRETAS.**—Continua. Precio único, una peseta. Programa de selección. Cuba, la perla de las Antillas (documental en español). La cucaracha (tecnicolor). Elefantes silvestres (marinero Popeye). Paramount News núm. 46, con las Fiestas de San Fermín y la Vuelta Ciclista a Francia. Una viuda romántica (en español, por Catalina Bárcena).

**TIVOLI.**—A las 6,45, butacas, 1 peseta. A las 10,45, terraza, Joan Crawford en Alma de bailarina.

**CINE MADRID.**—6, continua; butaca, una peseta. Cuesta abajo y El beso de la fortuna.

**CINEMA CHAMBERI.**—(Precios de verano.) A las 7 y 10,45, La calentura del oro (por Slim Summerville). Cambio de programa lunes, miércoles y viernes.

**CINE ELCANO.**—(Tel. 77.206.) A las 6,45 y 10,45, Millady, segunda jornada de Los tres mosqueteros (hablada en español). Precios ultrapopulares.

**SAN CARLOS.**—Clima de montaña. A las 6,45 y 10,45, Sucedió una noche (por Claudette Colbert y Clark Gable). La mejor película y una temperatura deliciosa.

**VISITAD** Exposición Permanente de la Construcción. Carrera San Jerónimo, 32. Entrada gratis.

**TRIAXON.**—(Magdalena, 28.) Patio andaluz y cuadro flamenco.

**FRONTON MADRID.**—Todos los días, tarde y noche, grandes partidos a raqueta por señoritas.



# ANUNCIOS POR SECCIONES

Corrientes.—Diez palabras, 1,50; siguientes, a 30 céntimos.  
Bolsa del trabajo.—Diez palabras, 1 pta.; siguientes, a 10 céntimos.  
Más 0,10 ptas. por inserción, en concepto de timbre.

## ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES

MADRID.—P.º SAN VICENTE, 18.—Administración.  
T. 18340.  
LIBRERIA PUEYO, Arenal, 6. T. 14837. Puerta del Sol, 1. T. 10490.  
GLORIETA CUATRO CAMINOS, 1.—Estanco.—T. 43703.  
TORRIJOS, 74.—Estanco.—T. 59899.  
GLORIETA DE ATOCHA.—Lotería.  
PUENTE DE VALLECAS.—Avenida República, 9. Estanco.—T. 73734.  
QUIOSCO ALCALA (esquina Barquillo).—T. 13217.  
RAFAEL MARTINEZ, Ferraz, 72.—Tienda.  
AV. EDUARDO DATO, 10.—Estanco.—T. 27066.  
QUIOSCO A. GARCIA.—Alcalá-Goya.—T. 50249.  
BARCELONA.—E. ESTAMPA, Unión, 9.—T. 20559.  
SAN SEBASTIAN.—PUBLICIDAD DEL NORTE, Fuenterrabía, 3.—T. 14652.  
VALENCIA.—L. G. FAYOS, Pascual y Genis, 4.—T. 11230.

## AGENCIAS

PATENTES, MARCAS, NOMBRES comerciales. Osuna. Compañía. Hortaliza, 38. Teléfono 24833.

DETECTIVES; VIGILANCIAS reservadas, investigaciones familiares garantizadas; divorcios. Instituto Internacional (fundado 1918). Preciados, 50, pral.

## ALMONEDAS

COMEDOR, DORMITORIO, despacho, tresillo, nevera, radio toda onda, vando baratísimo por traslado. Lope Rueda, 17 (razón porteria).

NOVIOS. CASA COMPLETA: alcoba, comedor y recibimiento, 550, 850 y 1.200. Fernández de los Ríos, 31. Garrido.

RECORDAMOS LA SUPERLIDQUIDAD, alcobas, comedores, tresillos, camas, armarios. Flor Baja, 3.

URGENTE DESHAGO PISO lujoso magnifico despacho, comedor, tresillos, alfombras, arañas, cuadros, sillerías, vitrinas y mesas Isabelinas muebles "Hall". Velázquez, 30, primero izquierda.

## ALQUILERES

SIA. SECCION DE INFORMACION de Arriendos del Banco General de Administración. Eduardo Dato, 32. Teléfonos 26404-26405.

SIA. INFORMACION GRATUITA pisos desahucios.

PARA ARRENDAR RAPIDAMENTE un piso dirijase a la S. I. A.

SIA. LA MAS FORMIDABLE organización, información gráfica con los planos del piso. Próxima apertura de esta sección.

SIA. SECCION DE INFORMACION de Arriendos del Banco General de Administración. Eduardo Dato, 32. Teléfonos 26404-26405.

SE ALQUILAN MAGNIFICOS tienda, almacenes, oficinas y sótanos. Francisco Giner, 7. Agencia Studebaker.

TIENDAS CON GRANDES cuevas 15-25 duros. Blasco Garay, 20.

NAVAS MARQUES, HOTEL ocho camas, baños, lavadero, jardín. Mil, 57742.

MUDANZAS LA IDEAL. Precios económicos. Andalucía, 4. Madrid. Teléfono 73627.

CONFORT, 9 PIEZAS, VISTAS, sol, 250 pesetas. General Orta, 56.

CUARTOS MODERNOS, confortables, espaciosos, desde 20 duros. Blasco Garay, 20.

## AUTOMOVILES

ENSEÑANZA CARNET GARANTIZADO. Lecciones ilimitadas. Todo 100 pesetas. Preciados, 23. Teléfono 21799.

ZACARIAS MATEOS ENSEÑAR a conducir automóviles y motocicletas. Marqués Riscal, 7. Academia Laureano.

ENSEÑAMOS CONDUCIR AUTOMOVILES. Código, 49 pesetas. Niceto Alcalá Zamora, 56.

PARA COMPRAR UN BUEN automóvil usado revisado de todo, visite la casa Tabanera, Agencia Studebaker. Francisco Giner, 7. Teléfono 49394.

ALQUILER AUTOMOVILES 1935, 2 pesetas hora. Viajes 0,25 kilómetro, servicio permanente. Doctor Castelo, 20. Teléfono 60006.

LOS MEJORES NEUMATICOS ocasión nuevos, usados, recauchutados. Más descuentos que nadie. Badals. Madrazo, 9.

¿DESEA ESTRENAR AUTOMOVILES estupendos? Alquilelos. Dos pesetas hora. Torrijos, 20. Teléfono 61261. Servicio permanente.

AUTOMOVILES CITROEN tipos familiares, dispuestos servicio público. Precio y condiciones ventajosas. Abascal, 34.

FIAT 522 TURISMO NUEVO, cinco asientos, baratísimo. Razón, teléfono 53109.

BOTQUIN CAOBA PLEGABLE 28 piezas 49 pesetas. Atocha, 102.

ACADEMIA AUTOMOVILISTA La Hispano. Coches europeos, americanos, nuevos. Santa Engracia, 6.

LIQUIDO CAMIONETAS 500 kilos, coches pequeños, facilidades. General Pardiñas, 89.

COMPRA VENTA DE NEUMATICOS. Cubiertas nuevas y usadas. Los mayores descuentos. Envío provincias. Malasaña, 26.

VENDO CAMIONETA REPARTO y G. M. C. Fermín Galán, 17, Puente Vallecas.

PARTICULAR VENDE COCHE pequeño barato. Ponzano, 42, garaje.

## COMADRONAS

NARCISA. CONSULTAS profesionales, hospedaje embarazadas. Conde Duque, 44; junto bulevares.

EMBARAZO, FALTAS MENSURACIÓN. Consulta médica gratuita. Provincias, sello. Hortaliza, 61.

PROFESORA PARTOS. Consulta gratis; hija médico Salguero. Fuen carral, 55. Columbia.

PAZ ISCAR. CONSULTAS reservadas, hospedaje. Médico especialista. Glorieta Bilbao, 7.

PROFESORA PARTOS, consulta reservada, embarazadas. Médico especialista. Alcalá, 157, principal.

## COMPRAS

JESUS PAGA ESPLENDIDAMENTE mobiliarios, ropas, antigüedades, plata, condecoraciones, menudencias. 74883.

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR, sumar, calcular. Enrique López. Puerta Sol, 6.

## CONSULTAS

MATRIZ, RECONOCIMIENTO en embarazadas, menstruación. Consulta doctor Hernández. Duque Alba, 10. Diez-una; tres-siete.

ENFERMEDADES SECRETAS, urinarias, sexuales. Consulta particular. Hortaliza, 30, tres-siete.

CURACIONES PRONTAS, ALIVIO inmediato, venéreo, sífilis, purgaciones, debilidad, impotencia, espermatorrea. Clínica especializada. Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Diez-una, tres-nueve. Provincias correspondencia.

ALVAREZ GUTIERREZ. Consulta vías urinarias, blenorragia. Preciados, 9; diez-una, siete-nueve.

EMBARAZO. FALTAS MENSURACIÓN. Consulta médica gratuita. Provincias, sello. Hortaliza, 61.

SIFILIS EN TODOS SUS GRADOS, curación radical, sin molestias, sin mercurio, arsénico u otros venenos, siempre perjudiciales, por tabletas Neocrom. Resultados seguros y duraderos, particularmente cuando inyecciones no logran efectos o son inaplicables. Especifico asombroso. Único medicamento entre los no inyectables que emplea las sales cálcicas, tan importantes como vehículos de los medios curativos. Miles de dictámenes favorables sobre los éxitos obtenidos. Farmacia, 6,30 pesetas. Contra reembolso por el farmacéutico elaborador, 6,80 pesetas. Apartado 227. Sevilla.

## DENTISTAS

CREDITO DENTAL. PUENTES dentaduras a plazos. Extracción permanente muelas sin dolor, cinco pesetas. Presupuestos gratis. Carretas, 19.

## DESINFECCION

NO DEMORE LA DESINFECCION de su casa después de una enfermedad. Evite las chinches, polillas y cucarachas con "Desinfección Grima", única eficaz! Eduardo Dato, 10. Teléfono 13322.

## ENSEÑANZAS

MECANOGRAFIA, SIETE PEsetas mensuales; taquigrafía, ortografía, diez pesetas. "Hispania". Puerta Sol, 6.

SEÑORITAS. GRAN ACADEMIA Nacional de Corte Confección. Exposición pública de labores, días 26, 27, 28 por señoritas examinadas. Avemaría, 6, principal.

BACHILLERATO A BREVIA do, especialidad latin, ingreso Universidad, preparación septiembre. Martín de los Heros, 87, segundo izquierda.

OPOSICIONES AYUNTAMIENTO, Seguridad, Bachillerato, cultura general, contabilidad, taquimecanografía. Clases Blasco. Montero, 9.

## FILATELIA

ARCHIVOS, CORRESPONDENCIA antigua, colecciones de sellos, pago espléndidamente. Goitiandia, Asua (Vizcaya).

## FINCAS

CASAS EN MADRID VENDO y cambio por rústicas. Brito. Alcalá, 94. Madrid.

VENDO HOTELITO CONFORT, 16.000 pesetas. Calle Cuesta, 36. Teléfono 32496.

## GUARDAMUEBLES

GUARDAMUEBLES ECONOMICO. Inmejorables locales. Oficinas, Goya, 59. Muebles Cormanzena. Tel. 55570.

## HOSPEDAJES

PARTICULAR 5,50 PENSION completa exterior San Bernardo, 43, principal izquierda.

RESTAURANT ESCORIAL, cocina casera, garantizada, cubierto, 2,50. Preciados, 29, entresuelo.

## PELUQUERIAS

SILLONES, SECADORES, Koken, permanente sin corriente. Plazos. Manuel Tortosa, Covarrubias, 12; teléfono 44164.

## RADIO

¡SENSACIONAL! ANTENA Antiparasitaria "No isless". Diseñada para los modernos receptores de toda onda. Se monta sobre un solo mástil. Enviamos a todo el que nos remita 80 pesetas, antena, mástil, instrucciones instalación. Radio Irún. Irún (Guipúzcoa).

## VARIOS

SUS ESCRITOS Y CORRESPONDENCIA puede hacerlos usted mismo a máquina, baratísimos. Hispania. Puerta Sol, 6.

"BEBE" JUGUETERIA IRROMPIBLE. Una novedad. Pida detalles. Montano. Encarnación, 4. Córdoba.

SEÑORAS: SUS BOLSOS arregla y tinte Rodrigar. Atocha, 35, entresuelo.

TESOROS, MINAS, YACIMIENTOS y demás riqueza oculta en tierra o muros puede localizarse con aparatos de radio. Pida informes. Utilidad. Apartado 159, Vigo (España).

CAMISAS, CALZONCILLOS, pijamas; admite géneros, reformas. Arroyo. Barquillo, quince. Camisería.

CANARIOS FLAUTAS ECONOMICAS, y para profesores. Herminosa, 145, principal izquierda.

CREDITO PUEDEN OBTENERLO toda clase de personas por procedimiento moderno, con letra aceptada. Rapidez y discreción. Interés legal. Sociedad Española de Edificación y Préstamos, S. A. Apartado 9107.

ALEMANIA. COMERCIANTE español, visitando Feria Leipzig próximo mes, se encargaria gestionar asuntos importantes en Alemania, difíciles de resolver por carta, contra pequeño pago de gastos o comisión. Excelentes referencias. Escriban 5051. "Alas". Alcalá, 12.

SOLICITA MADRINA PAZ, artillero Aurelio Vega. 5.ª Bateria. T. Zenin. Larache.

SOLICITA MADRINA PEDRO Ugena. Escuadrilla Y-2. Aviación Militar. Los Alcázares.

## BOLSA DEL TRABAJO

### NECESITAN TRABAJO

OFRECESE CHOFER, MECANICO, electricista, informes, cualquier jornal. Ventosa, 18. Conde.

GRATUITAMENTE PROPORCIONAMOS cobradores, dependientes, ordenanzas, criados, porteros. Fuencarral, 88. 25225.

### OFRECEN TRABAJO

MUTUA SEGUROS ACCIDENTES desea delegados en provincias. Mayor, 10. Madrid.

EMPRESA CINEMATOGRAFICA. Necesita aficionados. Filmar rápido. Escribir: Petritxol, 1. Barcelona.

BUEN SUELDO GANARAN personas residan pueblos provincias. Apartado 494. Madrid.

100-200 SEMANALES. GANARÁN (localidades provincias) colaboradores, representantes. Apartado 544. Madrid.

REPRESENTACION EXCLUSIVA aparatos radio magnificos, cedermos para capitales, partidos judiciales, pueblos grandes, a personas solventes, cultas, relacionadas; bien atendida, produce fácilmente mil pesetas mensuales. "Superboy". Apartado 9021. Madrid.

NECESITO RETOCADORES corredores para ampliaciones y marcos casa "Calles" soliciten precios Hortaliza, 41. Madrid.

OFREZCO COMISION 50 % artículos corrientes. Viajantes representantes, Malepuz. Valencia.

VIAJANTES A COMISION Y representantes que visiten Fábricas de géneros de punto, necesito. Castellet. Apartado 148. Valencia.

QUIERE SER ARTISTA CINEMATOGRAFICO, creándose porvenir. Escriba Cinematográfica. Viriato, 11. Madrid.

70 % GANARAN REPRESENTANDO artículos escritorio. Ciges. Valencia-Benimaclet.

SOLICITA MADRINA LEGIONARIO Bienvenido Palacios. 2.ª Bandera 4.ª Compañía. Melilla.

## VENTAS

NEVERAS JAPONESAS, grandisimas, prácticas para tabernas, bares, pensiones, particulares, sesenta pesetas. Goya, 77. Martín.

LIQUIDACION COMPLETA vestiditos bebé, ropita niños, por fin temporada descuentos extraordinarios. Casa Rayo. Pi Margall, 16.

PERSIANAS DESDE 1,50 Pesetas metro. Almacenes Serra. San Bernardo, 2. Teléfono 22361.

OCASION BAÑO DE LUZ eléctrico, para adelgazar. Atocha, 102, tienda.

ULTIMOS DIAS LIQUIDAMOS tornos fresa taladros, herramientas, motores seminuevos. Francisco Giner, 42, garaje.

SE VENDEN TODOS LOS ENSERES del Café Español, mesas, sillas, divanes, piano cola.

EN PROVINCIAS DOY TRABAJO sencillo, artístico, señoras, caballeros. Benítez. Jesús del Valle, 10. Madrid.

IMPORTANTE COMPANIA DE Seguros solicita agentes sueldo y comisión. Indispensables serias referencias. Apartado 1065. Madrid.

PRECISANSE JOVENES CON referencias, buena moralidad, trabajo sueldo y comisión. Apartado 1065. Madrid.

PARIS-ARTISTIQUE, MAYOR, 59, Madrid, solicita representantes residendo provincias para vender entre particulares sus joyas con fotoesmalte.

¿REPRESENTACIONES? SUSCRIBASE "Boletín Feito". Buenavista, 18. Madrid. Cinco pesetas semestre, reembolso.

DESEAMOS REPRESENTANTES venta sumadoras "Addometer". Moyá Flaquer, Artá. (Mallorca).

COMISIONES INTERESANTES obtendrá vendiendo entre sus conocimientos relojes de Fábricas Suizas Reunidas. Hernani (Guipúzcoa).

SOLICITANSE REPRESENTANTES dándoles exclusiva, producto patentado maravilloso, enorme venta. Laboratorios Yankee. Flor Baja, 5. Madrid.

CONVOCADAS PLAZAS VIGILANTES-conductores. Presentación documentos. Informes. Apartado 2084. Madrid.

MAGNIFICA RETRIBUCION percibirán residentes provincias, pueblos, trabajándose. Apartado 9077. Madrid.

COLOCACIONES TODAS CLASES, pagando después. Corredora Baja, 7, entresuelo. Tardes.

AFICIONADOS CINEMATOGRAFICOS que deseen buen porvenir, escriban Cinematográfica Nacional. Aranjuez.

NECESITAMOS AGENTES relacionados ganaderos para invento aplicado ganadería. Trust. Apartado 118. Barcelona.

INGENIEROS DE CAMINOS  
INGENIEROS INDUSTRIALES  
INGENIEROS AGRONOMOS

HAY INTERNADO  
Plaza de la  
Lealtad, 2:  
Madrid

ACADEMIA KRAHE  
ACADEMIA KRAHE  
ACADEMIA KRAHE

GRATIS  
Envío reservadamente catálogo de los irrompibles  
PRESERVATIVOS  
que vende Ortopedia Inglesa Victoria, 3, Madrid (12)

## OPOSICIONES POLICIA

Oposiciones Cuerpo técnico Policía, autorizado "Gaceta" día 17. Sueldo inicial, 3.750 pesetas, más indemnizaciones. Edad, de 21 a 35 años. NO SE EXIGE TITULO NI SE PASA POR ESCUELA. Posesión cargo inmediata. Preparación por grupos; funcionarán tarde y noche, admitiendo oyentes clases durante dos días sin matrícula ni pago alguno y sin ulterior compromiso. Clases cargo profesores especializados, técnicos Dirección General Seguridad. Honorarios, 40 ptas. mensuales. Regalaremos programas, editaremos contestaciones, entregadas íntegramente escasos días. ACADEMIA MURO (LA ACADEMIA DE LOS EXITOS). ARRIETA, 8. TELEFONO 11490. MADRID

Ayuntamiento de Madrid

## PERSIANAS

a 1,50 pesetas el m. Presupuestos gratis. — SERRA. Fuentes, 5 — Teléf. 14532



# turismo

Rutas estivales de España

## A LAS PLAYAS DEL NORTE

### MADRID-BURGOS

Los inclementes ardores de la canícula hacen desear la llegada de las vacaciones. paréntesis reparador para el habitante de Madrid que ha de soportar temperaturas africanas, pese a la proximidad de la Sierra. La vacación se impone. Y con ella, la grata salida hacia las costas del Norte, paraíso veraniego de que podemos disfrutar los españoles aun sin grandes sacrificios. Afortunadamente, los medios de traslado son rápidos y cómodos. Para ir a las playas norteanas nacionales desde la capital las carreteras son de primerísima categoría, amplias y bien acondicionadas, y sobre su pista invitadora pueden rodar los coches de turismo a velocidades extremas.

Ha llegado el momento, amigo lector, de huir de Madrid. La palabra no es dura, aunque lo parezca: huir por imperativo de la estación, lo más lejos posible; pero... huir, pensando en la vuelta, allá para cuando el otoño tienda su tibio velo sobre la gran urbe, renacida a su esplendor con las primeras brisas de septiembre y dorada con un sol que ya no quema, sino que acaricia... Entonces, Madrid será insustituible y nuestro retorno tendrá un mucho de la emoción del hijo pródigo que abandonó lo suyo por conocer lo ajeno y que, al recobrar lo voluntariamente perdido, se da cuenta exacta de lo que vale y de lo que representa para sí...

Disponemos de algún tiempo para buscar en otros ambientes más benignos ese gran sedante, ese monstruo invencible que se olvida de su bravura para hacerse manso como un perrito fiel con la refinada coquetería de una concesión que contrastará fuertemente con su brutal poder: el mar... Y el mar del Norte, que pone sacudidas de fiebre en sus mechas de espuma cuando se enfada frente a las costas, sus mudos testigos eternos...

Decía un naturalista alemán que todos los años, por lo menos una vez, hay que ir al mar; a bañarse en él si ello nos conviene o a contemplarlo solamente, recibiendo su aliento titánico. Nada como el mar para aquietar las rebeliones o disipar las depresiones del espíritu. Su espectáculo es siempre nuevo; se le puede observar durante horas enteras y nunca nos parecerá el mismo. En los días de calma chicha nos recibirá en su seno con ternuras maternales, purificando nuestros cuerpos con sus sales y su yodo. En los días de borrasca no admirará, sobrecogiéndonos, al ver la batalla épica del oleaje. En los crepúsculos o en las auroras nos mostrará la escenografía fantástica del horizonte... Siempre ha de parecernos bello el mar, con una infinita belleza que nos obligará a percibir la realidad de nuestra insignificancia...

Por todo esto vamos hacia el mar, hacia las playas del Norte, dejando atrás el encanto ficticio de las ciudades, los "cementorios en pie" revestidos de lla-

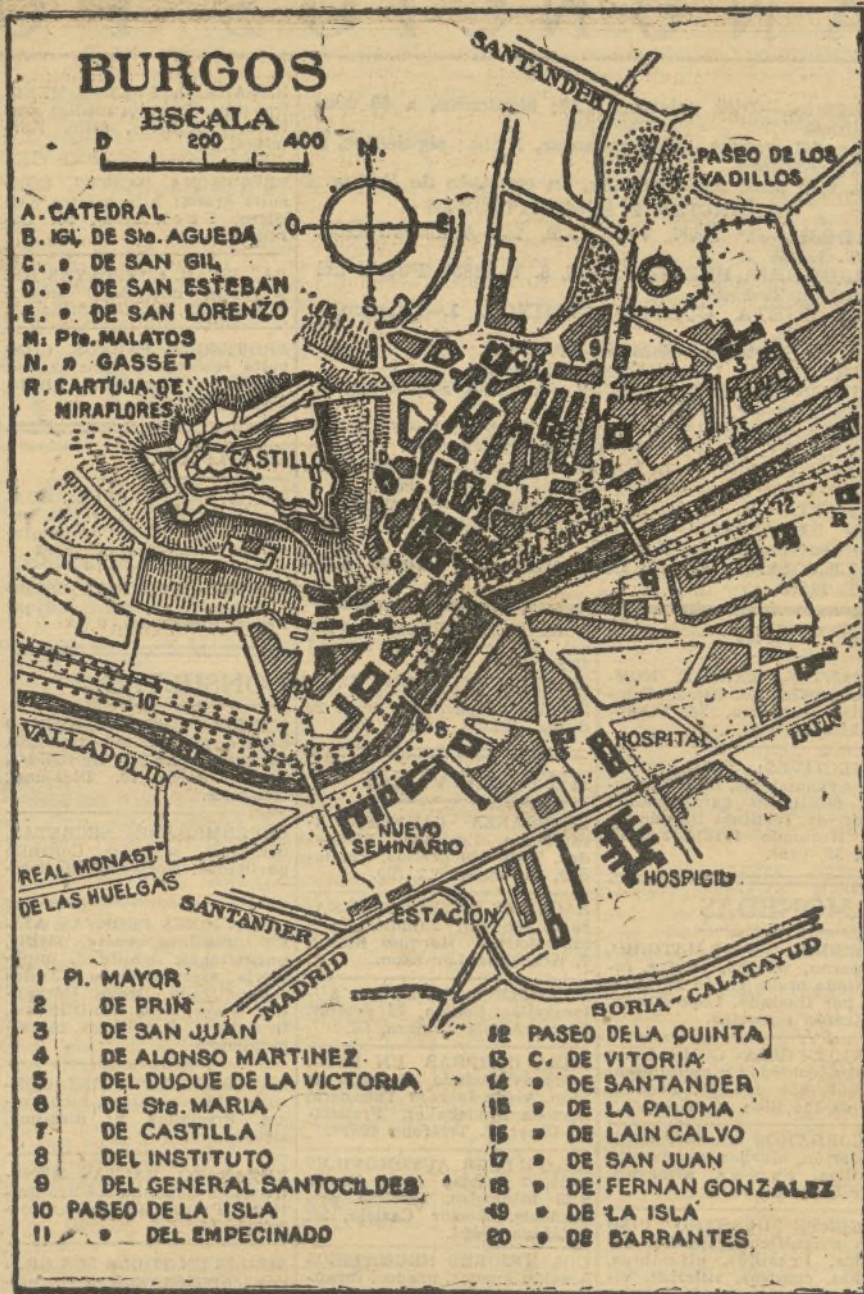
mativos colorines, como cumple a la farsa incansable de la vida...

Nuestra primera etapa en automóvil, Madrid-Burgos, supone doscientos cuarenta y dos kilómetros. Salimos de la capital por la carretera directa que va a Santander, o sea al Cantábrico, mar inquieto y maravilloso que se apacigua en esta época quizá para permitirnos que nos beneficiemos de sus aguas batidas... Pasamos, entre otros pueblos, que no hemos de enumerar por no hacer árida la lectura de este itinerario de placer, ameno y pintoresco, El Molar, Lozoyuela, Cerezo, Boceguillas... Carretera adelante, llegaremos al albergue que, en Aranda de Duero, ha inaugurado no hace mucho el Patronato Nacional del Turismo. Nuestra detención es, pues, obligada. Aquí descansaremos y repondremos el estómago—la oficina en que se fragua la salud de todo el cuerpo, como bien dijo Cervantes—con el clásico asado de cordero "a la arandina". Aquí tenemos sombra placentera y yantar sabroso, que no en balde estamos en Castilla. Y no echaremos de menos el "comfort" de la capital, porque nos servirán gentiles muchachas de uniforme y gozaremos de un concierto de radio, abajo, en la rotunda; arriba nos espera el baño inapreciable o el lecho muelle y limpio... Parece que nos hallamos en un lujoso yate varado y nuestro deseo de mar se aquietará, engañándose a sí mismo con ingenuidad de niños en vacación...

Dejamos Aranda de Duero para encontrar, cuarenta y dos kilómetros después, el pueblo de Lerma. Veinticinco más, y Sarraón. Todavía nueve, y... Burgos a la vista, ganando la primera etapa de nuestro itinerario hacia el mar sin ningún incidente, es un verdadero plan de paseo feliz.

Desde mucho antes de llegar a Burgos la ciudad se anuncia con la maravilla de las torres gemelas y los esbeltos pináculos de su famoso Catedral, el más notable de todos sus monumentos. (La Catedral de Burgos fué comenzada bajo el obispado de Don Mauricio, Fernando III el Santo colocó su primera piedra el año 1221, sobre el solar que ocupaba el primitivo templo, fundado por Alfonso VI.

Entre 1221 y 1250 se construye la fase más importante del edificio, correspondiente al siglo XIV; se continúan las torres y la coronación de los hastiales y las afligridas "flechas", debidas a Juan de Colonia. El magnífico domo octogonal fué comenzado en 1539 y terminado en 1567 por Juan de Vallejo. Bajo su crucero reposan las cenizas de Rodrigo Díaz de Vivar, el Cid Campeador, y de doña Jimena. Además de las partes indicadas destacan, por su belleza en el exterior, la portada principal, con estatuas del rey y del obispo fundadores; las puertas de la Coronaría y Sarmental, con muy ricas esculturas; la de la Pellejería, construida por Francisco de Colonia, y



Plano general de la noble e histórica ciudad de Burgos.

la capilla del Condestable, construida por Simón de Colonia; retablos tan espléndidos como los de las capillas de Santa Ana y del Condestable; sepulcros como los del obispo don Mauricio, obra singular de metalistería y esmaltes; el de los Condestables, obispos don Luis de Acuña, don Angel de Cartagena y el de don Lope de Fontecha. El Museo Catedralicio contiene muchos objetos admirables: tapices góticos y del Renacimiento, joyas de muy diversas épocas, entre las que destacan las de la capilla del Condestable; pinturas curiosas y gran número de documentos y códices de valor.

Al final del puente tendido sobre el río Arlanzón se nos ofrece el bello Arco de Santa María... Nos adentramos en la noble ciudad, cargada de historia y de religión, con el propósito de que sea detenida nuestra visita.

Una gran paz descende sobre Burgos. Sus calles, aún llenas de gente, no son

ruidosas. El tráfico parece amortiguarse sobre estas losas desgastadas por los siglos. La Catedral, que ya hemos descrito sin poder dominar nuestra impaciencia, asoma por doquiera, orgullosa de su fábrica esbelta y solemne. Burgos vive en torno de su maravilloso templo con un recogimiento de admiración que el tiempo no ha podido vencer.

Pero, consultamos la lista de sitios dignos de nuestra atención en esta ciudad ejemplarmente castellana, y leemos:

"Merecen conocerse: la Iglesia de San Nicolás de Bari, de fines del siglo XV, con un magnífico retablo en piedra esculpido por Francisco de Colonia; la parroquia de San Esteban, construida en 1280 y 1285, de gran importancia histórica, que ofrece distintos aspectos de los estilos gótico y plateresco y que posee una valiosa colección de tapices; la Iglesia de San Gil, de la misma época, recomendable por su hermosa capilla de la Natividad, y los retablos de los dos ábsides; la de San Lesmes, donde hay un

## VIAJES POR EUROPA

Salida, 2 agosto: Excursión a Alemania, Checoslovaquia, Dinamarca, Holanda, Bélgica y Francia; 28 días; por 1.500 pesetas. Salida, 3 agosto: Excursión a Inglaterra, Escocia, Bruselas y París; 26 días; hoteles de primera; por 1.597 pesetas. Salida, 12 agosto: Excursión a los castillos del Rin, Bruselas y París; 15 días; hoteles de primera; por 355 pesetas. Salida, 16 agosto: Excursión a Suiza, Austria, Alemania, Luxemburgo; 825 pesetas. AUT-EXPRES. Caballero de Gracia, 24. Tel. 26102. Madrid.

## El turismo y la ópera

Una opinión del gran tenor español Cristóbal Altube

Hemos tenido el gusto de recibir la visita del joven y ya famoso cantante vasco Cristóbal Altube, que debuta mañana con "Il Trovatore" en la plaza de

toros Monumental, presentándose por vez primera ante el inteligente público madrileño.

El tenor Altube, que ha realizado el milagro de romper en Italia la consigna de no contratar artistas líricos extranjeros, gracias a sus facultades excepcionales y a su técnica maravillosa nos ha hablado, con patriótica vehemencia, de la atracción que para el turismo supone ahora, en la temporada estival, el espectáculo de ópera al aire libre, bien presentado y organizado, eso desde luego.

En su viaje de regreso a España ha tenido ocasión de recoger la impresión personal de varios compañeros de viaje, extranjeros turistas, todos devotos del sublime arte del "bel canto", cuya alegría no tenía límites al enterarse de que se iban a cantar varias óperas por elencos valiosos en Madrid y Valencia, utilizando las plazas de toros a falta de verdaderos teatros de la Naturaleza, como hay en Italia y Alemania.

Dichos turistas han variado gustosamente su itinerario viniendo a Madrid por el solo placer de escuchar las partituras inmortales, cantadas por artistas de primera categoría, entre los que se

encuentran el joven y estudioso tenor vasco.

Es muy digno de meditación el hecho. Aquí hay un germen de buena afición a la ópera que conviene, por propio interés turístico, cultivar, arrastrando los "dilettanti" que están siempre atentos a estas manifestaciones de arte lírico y que realizan viajes importantes por asistir a las temporadas de verdadero alliente.

Agradecemos a Cristóbal Altube, el triunfal tenor español que mañana van a juzgar los madrileños, su preciosa sugerencia, por si es recogida por quien pueda llevarla a la práctica, organizando temporadas operísticas en beneficio del turismo nacional.

## Calendario de turismo

### Excursiones por Europa

La acreditada Agencia Aut-Expres está recibiendo numerosas solicitudes de inscripción para sus cuatro próximas ex-

cursiones de vacación por Europa, magníficamente organizadas, y que comprenden viajes de placer por Alemania, Checoslovaquia, Dinamarca, Holanda, Bélgica, Francia, Inglaterra, Escocia, Bruselas, París, Castillos del Rhin, Suiza, Austria y Luxemburgo.

Las fechas de salida son: 2 de agosto, para la primera excursión; 3 de agosto, para la segunda; 12 de agosto, para la tercera, y 16 de agosto, para la última.

Estos amenos viajes por Europa prometen ser un éxito más de Aut-Expres, organización moderna, que puede tomarse como modelo en su género.

## "Los baños de mar en la infancia"

El ilustre doctor, especialista de medicina y cirugía de niños, don Juan Garrido Lestache, ha dado ayer por radio una interesantísima conferencia, eminentemente científica, sobre el tema "Los baños de mar en la infancia".

"La inmersión—aseguró el doctor Garrido Lestache—debe ser rápida y no lenta; pero no violenta, para no causar lesiones u originar un brusco choque nervioso."



# *turismo*

bello retablo, atribuido por algunos a Gil de Siloe, y varias pinturas estimables; la de Santa Agueda—o Santa Gadea—, célebre por haber en ella obligado a jurar el Cid Campeador al rey Alfonso VI no haber tomado parte en la muerte de su hermano don Sancho, asesinado por Bellido Dolfos durante el sitio de Zamora; la Casa del Cordón o palacio de los Condestables de Castilla, edificado en tiempos de los Reyes Católicos por don Pedro Fernández de Velasco, cuya portada, decorada con sus escudos y el cordón de la Orden franciscana, es una de las más originales de la arquitectura civil de Castilla; el palacio de Miranda, construido en 1545 por el abad de Salas, con su fachada, patio y escalera del más puro estilo Renacimiento español; la ostentosa fachada de la llamada Casa de Angulo, en la calle de la Calera, de mediados del siglo XVIII...

A esta lista hemos de añadir el Colegio de San Nicolás, hoy Instituto Nacional; las Casas Consistoriales, la Diputación Provincial, edificio del siglo XIX; la Biblioteca Provincial, el arco de Fernán

González, erigido en 1592, ejemplar único en España en este género de monumentos conmemorativos; próximos a él se hallan el monumento sepulcral de Juan Martín "El Empecinado" y el lugar donde se supone tuvo su casa Rodrigo Díaz de Vivar, designado con el nombre de Solar del Cid...

Un paseo por el contorno de la vieja ciudad nos dará ocasión de contemplar algunos restos del recinto fortificado, tales como los del paseo de los Cubos, la puerta de San Martín y, sobre todo, la de San Esteban, obra mudéjar admirable...

Luego, regresando hasta las orillas del Arlanzón, cuya suave corriente comunica al ambiente una deliciosa frescura, nos pasearemos por el Espolón, punto obligado de asistencia de los habitantes de Burgos. Allí, al caer de la tarde, a la media luz del sereno crepúsculo, admiraremos el lindo rostro y el esbelto tallo de las muchachas burgalesas... Como Guido da Verona, no nos iremos de la ciudad sin llevarnos el recuerdo fugitivo de la mirada de una bella mujer desconocida...

Santiago AGUILAR



La Catedral de Burgos, de belleza maravillosa, se eleva sobre los edificios de la pacífica ciudad, presidiendo los recuerdos de su ejemplar historia...

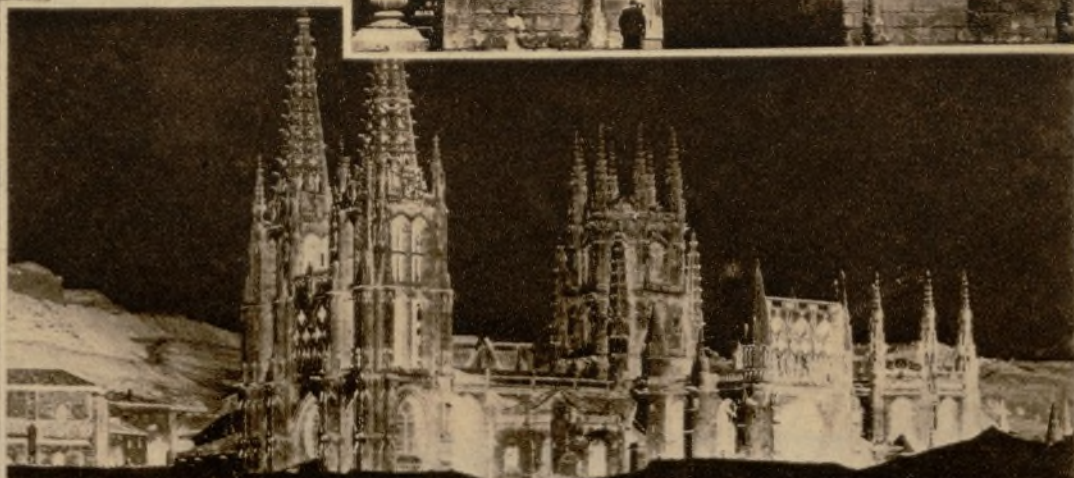
Las rectas del camino de Aranda de Duero a Burgos, verdaderas pistas sobre las que los coches <— pueden lanzarse a velocidades extremas...



<— Un magnífico claustro burgalés, con su pozo al centro, ungido de melancólica poesía...

Por el Arco de Santa María nos adentramos en la noble e histórica ciudad castellana... >—

La soberbia puerta de la Pellejería, de la Catedral de Burgos



El fantástico aspecto ofrecido por la Catedral de Burgos, con la iluminación de potentes focos eléctricos...



# CANAS



## INVENTO MARAVILLOSO

para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente.

Registrada en la Dirección General de Sanidad.

De venta en todas partes.

Santiago de Compostela (Casa Central.)

LABORATORIO  
CASPE, 32  
BARCELONA

Anuncios: Hijos de V. Pérez.



*¡ Compre  
ahora  
sus  
camisas !*

## Eleuterio

remata a precios de **BALANCE**  
todos los artículos de **CAMISERIA**  
y para **BAÑO**

Vea en nuestros escaparates nuestras camisas  
y trajes de baño, los últimos modelos a los pre-  
cios más baratos del mercado

ADEMAS, DURANTE ESTOS DIAS

**25% DE REBAJA SOBRE LOS PRECIOS MARCADOS**

Le conviene ver los escaparates de

**Eleuterio**  
FUENCARRAL, 14

## ESTOMAGO, INTESTINOS MALAS DIGESTIONES



Gran  
Premio  
y Medalla  
de Oro en la  
Exposición de  
Higiene  
de Lon-  
dres

UN  
ESPECIFICO  
INOFENSIVO QUE  
CURA RADICALMENTE  
ESTAS ENFERMEDADES

Estampa